### Make international connections

From Israel, just dial: 177-100-2727

# THE JERUSALEM

EDENIES CORL CORLEVE STATE OF THE



### **Arafat** sending mixed signals on meeting with PM

DAVID MAKOVSKY and news agencies

SINCE both leaders now have expressed a willingness to meet, efforts are under way to organize a summit between Prime Minister Binyamin Netanyahu and Palestinian Authority Chairman Yasser Arafat.

A senior Palestinian official said he understood the meeting could be held in Cairo under the auspices of Egyptian President Hosni Mubarak.

The talk is that this meeting could be held tomorrow or the day after, but this is not certain. Osama Baz, chief foreign policy adviser to Mubarak, told reporters at a Washington seminar on the Middle East.

However, Ahmed Abdel-Rahman, general secretary of the PA cabinet, said he understood the possible dates were today or

Sending nuxed signals, Arafat said yesterday he was willing to meet with Netanyahu to work out a Hebron deal, but then told a European visitor a suntmit could only cap successful negotiations,

On his return from a trip to Europe this week, Netanyahu said the time had come for him to meet with Arafat to wrap up a deal, and that disagreements could be resolved in that meeting.

Arafat responded yesterday morning by saying that he was willing to meet with Netanyahu. However, in the afternoon he told Miguel Moratinos, the European Union's Middle East envoy, that he would only attend a summit once the negotiators, had completed their work.

"He will not meet Netanyahu intil the gaps are bridged, (Continued on Page 18)

#### Portugal atones 500 years after Jews expelled LIAT COLLINS

and news agencies

FIVE hundred years to the day after King Manuel I expelled thousands of Jews and forced others to conven to Christianity, Portugal beld a series of solemn ceremonies to atone for the royal edict.

After attending a reading of psalms at Lisbon's synagogue. Ponuguese President Jorge Sampaio and Knesset Speaker Dan Tichon went to parliament, where deputies unanimously passed a declaration to redress the edict's ethnic and religious imoler-

The two-day commemoration culminates a process of atonement started by former president Mario Soares, who in 1988 first apologized to Jews for centuries of persecution by the Grand Inquisition.
Events included the inauguration of a synagogue in the small, eastern town of Belmonte, where lews secretly preserved their religion and traditions for centuries, and the reenactment of Manuel's edict on stage in Lisbon's Maria II National Theater, built on the site of an Inquisition court. (Continued on Page 18)

North American Newsstand Prices for J.P. Friday Edition NY, NJ: \$3.00 Canada: CDN \$5.00 +TAX Elsewhere: \$4.00

Residential Center for Traditional Senior Citizens 02-5318100

5;14 p.m. 3.59 p.m. 4:17 p.m. 5:16 p.m. 4:06 p.m. 5:13 p.m. Beershebs 4:15 p.m. 5:13 p.m. 4:20 p.m. 5:20 p.m.







Prime Minister Binyamin Netanyahu lights the first Hanukka candle yesterday, as his family and

### Clinton names Albright to be first female secretary of state

William Cohen appointed defense secretary PRESIDENT Bill Clinton yesterstrong-minded Christopher, Perry and Deutch were in the Oval Office for the

day named UN Ambassador Madeleine Albright to be the first female US secretary of state, and selected retiring Republican Sen. William Cohen of Maine as defense secretary.

Completing his second-term national security team, Clinton



Madeleine Albright

0

HILLEL KUTTLER and news agencies WASHINGTON

announcement

Albright told Clinton "I am

deeply honored by your decision."
adding, "We have had a skilled
and successful foreign policy

To Christopher, she said, "I here my heels was fire your shoes.".

Clinton said Albright has

demonstrated "steely determina-

(Continued on Page 18)

also said he would nominate Anthony Lake, his national security adviser, to be the new CIA director. Sandy Berger, Lake's deputy, will move up to take his

boss's former spot. Announcing the changes at an Oval Office ceremony, Clinton said his new team was made up of with remarkable of of intellect, energy and leader-

ship."
Our responsibility is to build on the strong foundation laid in the last four years," he said.

The nominations of Albright. Cohen and Lake are subject to Senate confirmation; Berger's is

Clinton paid tribute to his departing national security team-Secretary of State Warren Christopher, Defense Secretary William Perry, and CIA Director John Deutch - as bright, forceful,



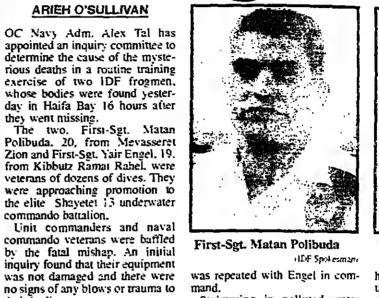
#### The Centurion Family

wishes to express its deepest sympathy and sorrow upon the untimely passing of its long time friend and mentor

### SHABTAI ENGEL 7"

Our deepest condolences to the Engel family and to the Menora insurance Company.

Centurion Insurance Agencies Ltd.



their bodies.

maritime traffic in Haifa Bay was

halted during the searches.

other in case of an emergency.

tion of Haifa Bay behind the sea-

wall, protected from the rough

seas and currents. They were to

go the 650 meter distance twice. The first time Polibuda led, then it

Swimming in polluted water peppered with sunken wrecks, the They were last heard from at a 10:05 p.m. check Wednesday two were running through the night. When they failed to show up repeat mission at a faster pace. for the next leg of their underwater either because they were already navigational exercise the navy familiar with the route, or in an began searching for them. Dozens attempt to improve their standing of frogmen swept the dark waters of Haifa Bay while naval vessels in the unit. Minutes after they were supposed to report in, their crisscrossed above. Fearing the instructor began search efforts. two divers may have been hit, all

Two navy

frogmen killed in

At 3 p.m. yesterday their bodies, still tied together, were found on the sea bed at a depth of 9 meters.

The speculation is that one diver began having difficulties and his The naval commandos are reputed to take special safety precau-tions, that were initiated following mate tried to help him and subsequently floundered, leading to a double tragedy. But Tal has a similar fatal diving exercise two years ago, All divers are anached to their partners with a 1.5 meter appointed an inquiry committee headed by an experienced lieurope, so they can find and help each tenant colonel to try to determine exactly what happened. The exercise was held in a sec-

"Twenty years ago we would take much higher risks, but in the past decade the dives are under maximunt inspection, so if there is a human error the partner knows



First-Sgt. Yair Engel

how to solve the problem and there shouldn't be any accident," said Col. (res., Dudu Schick, former deputy commander of the naval commandos,

"It could be that the partner got under too much pressure and wasn's able to do what he needed to do, and this made it difficult for him rescue himself. There is an obligation beyond the physical link tying them together to each other and the education in the Shayetet is that you always save your partner even before you save yourself, and that you leave no one alone under the water," Schick

told Army Radio.
On Kibbutz Ramat Rabel. Engel's family said they were not blaming anyone for their son's

"We have no complaint or claims against any one of his wonderful commanders. Only those who don't try don't make mistakes, and if there was a human error then we can understand," the family said in a statement.



### Bank Hapoalim will help you invest in Israel.

Israel's economic growth is now unmatched in the Western World. Foreign investments have tripled in the past year, and the country's credit rating has risen impressively. Financial opportunities are becoming available at an unprecedented rate, spelling good news to the astute investor.

Bank Hapoalim, Israel's largest financial

group, can assist you in taking advantage of a full spectrum of investment opportunities, from tax-free and confidential foreign currency deposits to Israeli mutual funds and securities. The Bank also offers sophisticated international private banking services as well as portfolio management and investment banking. Foreign currency loans for the purchase of property in Israel are available as well.

With assets of over \$44 billion, Bank Hapoalim assures experience and security to the investors

Visit an Investment Center for Tourists and Foreign Residents or any Bank Hapoalim branch in Israel and profit from Israel's promising future.

Foreign Recisions and Torons Department: 104 Havardon St., Tel. (un), Tel. (03-52) Black

Investment Centers for Tourists and Foreign Residents. Tel Arm. 30 Reels: Field Blod. 50 Discovery St., 70 lim Grind, 4 Reizmann St., 19 Ben Yennida St., Jerusak m.: 10 King George St., Newman. II Kikar Ha'arzmani, 32 Herzl St., Asiabel 4 Starret Zion St., 3 Haim M. the Starret But Vent 71 Halastmann Bled., Givatorini 20 Newtown St., Klar Shmaryahu, 2 Haboreth St. Nobariya, 37 Ga'aren Bled. Ruman Gan: 32 Brank St., Reliance: 179 Herri St., Petaco Tibra: 1 Hongo: Zon St., Haifa 17 Hongo St., I Pal Yann Bh.a., Recentered, 40 Haidermann St., Edia 3 Hanton Hunevet St., Roumana: 112 Abrica St.

Albright: Lacking

ME experience

## Kedumim head says construction of 700 homes to begin soon

A DAY after Prime Minister Binyamin Netanyahn said that his government is constrained "finan-cially and bureaucratically" from expanding settlements, Kedumim Local Chuncil head Daniella Weiss said construction of 700 new units in her settlement will begin within the next two months. Plans are currently being drawn

up by the local council fur another 1.000 units in the settlement. Some members of the Council of Jewish Communities in Judea. Samaria and Gaza said that Weiss's comments seemed timed

to embarrass Netanyahu. "Why can't people just shut up?" said one settlement official. It will be years before this hap-

pens, why does she have to go and make a big deal about it.?"

According to this official, Weiss was motivated by a desire to "hit the headlines," and to also embarges Natanyahn

rass Netanyahn.
The settlement council has been taking Netanyahn to task for weeks for not building fast enough in the settlements. "It will do nobody any good to embarrass the prime min-ister," the official said. "Nothing constructive will come out of it.

Weiss, in an interview on Israel Radin, said "part of the project is a continuation of what was stopped after the elections in 1992. A couple bundred units that were just about ready to be built were stopped, and we now want to con-

tinue building them." Weiss said that a program of massive building is needed in the settlements. "If we build 1,700 units here, and another 1,700 units elsewhere, this does not satisfy us. What the Council of Jewish Settlements in Judea, Samaria and Gaza want is for hundreds of people come to Samaria. This isn't done by building 1,000 here, and 1,000 there. This is done by massive

building of thousands of units." The Defense Ministry, which generally releases the same pat response when asked about projects approved in the settlements. denied yesterday that approval had

Contributions may be sent to:

35 Ezra, Jerusalem

4 rooms (1 small)

4 rooms + storage room + garage

5 rooms + storage room + garage

21 Zefaniah, Jerusalem

Dear Jews, Sons of Merchal Ones,

We appeal for your help on behalf of the family of a Torah scholar which has fallen into a situation of terrible poverty and destitution. Give generously and with a willing heart, in order to relieve them of their straits and to fill their home with the joy of the festival and the light of hope. By virtue of your charity, may G-d fulfill all your wishes in the best way, and may you enjoy a long, fruitful life.

\* Hava'ed Lehatzalet Hamlehpeha, P.O.B. 61025, Jerusalem 91060 \* Rabbi Shlomo Sternberg, Head of Midreshet Karnel Re'em,

\* Rabbi Moshe Yosef Milizid, Rabbinic Court Head in Jerusalem

Or deposit your contribution directly in one of the following bank

Bank Mizrachi, Hazon Ish St. Branch, B'nai Brak, Account No. 497342

Postal Bank, Account No. 8213893

Please mark for: "Family of a Torah Scholar that Cries Out for Bread'

For questions, call Rabbank Leibovitz, tel. 02-5001632

RAMAT BEIT SHEMESH

Exchange rate of NIS 3.25 to the dollar for cash payments only

Nof Real Estate Tel. 02-537-5161 Fax. 02-537-5162

King David Hotel is opposite the

MENORAH HOTEL Jerusalem

Warm winter prices, \$19 single, \$68 double. Bod & breakfast, minimum 2 nights. Hill bebruary 20, 1997

24 King David St., Tol. 972-2-6253511 Fax. 972-2-6242860 Comparison Action of the state of the State of S

super charter 🗢 Galilee Tours

THE LEADING COMPANY TO JORDAN AND EGYPT GULY DECEMBER SPECIAL OFFERS

PETRA One Day Tour

Jeciodes: entrenne les, local guide 4 fanch
Departure on thorsday+epeciel departor in Henuka 8/12 \$1 19 Per person

NABATEAN TOUR 2 Days/ 1 Night on H/B Deperture on locadey & Iriday

JORDAN DISCOVERY

ACROSS THE JORDAN & down to Agaba

FOR GROUPS CALL GALLT AT 03-5259999 GALILEE TOURS BRANCHES, TEL-AVIV. 42 BEN YEHUDA ST JERUSALEM 02-6258655 EILAT 07-633514

PRICE PER PERSON IN DOUBLE ROOM - REPARTURES DILY IN DECEMBER PRICE DOES NOT INCLUDE REGISTRATION FEE, TAX, TIPS, VISA.

EGYPT visit Cairo, Pyramids, Egyptias maseom 4 Days/ 3 Nights

4 Days/ 3 Nights B/B
Depertore on sunday

4 Days/ 3 Night on B/B

Bus one way to CAIRO

Departors on Incredey

Student - only



New buildings in Kedumim stand vacant yesterday.

been granted for the 1,700 units. "In light of the reports, sources in the defense establishment are saying that plans to build 1,700 units in Kedumim were neither discussed or approved. There are a variety of plans in Kedumim meant to give an answer to natural growth in the settlement, including old plans that were frozen in 1992 and are partly being discussed now, and are in different stages of approval within the government's framework," a spokesman said.

In September, when some 3,000 units - most of them in haredi settlements - were approved by Defense Minister Yitzhak Mordechai, some 125 were approved for Kedumim.

The spokesman said there is no intention of establishing new set-

\$132,500

\$148,000

1 r o m s1 79 Per person

from \$319 Per person

troms 175

\$355 Per person in

Excellent Location

### Protests follow suggestion to name Kiryat Arba street after Yigal Allon

AS if the Kiryat Arba/Hebron settlemeots are oot embroiled in enough controversy, a suggestion last week to name a street in Kiryat Arba after Yigal Allon has generated more.

Under the headline "Leave the memory of Yigal Allon alone," a nearly one-quarter page add appeared in the Ha'aretz newspaper yesterday calling on settlers not to use Allon to further their political agenda. The ad was signed by three long-time Laboractivists

The advertisement was in reaction to a comment made by Kiryat Arba activist Elyakim Ha'etzni to a business group in Tel Aviv that the settlement would came a street after Allon.

Ha cizni yesterday catled Allon the father of Hebron and Kiryat gave the settlers there in the late 1960s and early 1970s. He quoted from a letter Allon wrote in 1969 saying "We bave come back to Hebron, never to leave again."

He said Allon was instrumental in establishing the Settler's Cafeteria next to the Machpela Cave, the first Jewish presence in

But Allon's widow, Ruth Allon, said that there have been no attempts in the past to memorial-

ize Allon in the settlements, and that to do it now is a "cynical political act" designed to link Allon, and his memory, with



Kiryat Arba and Hebron's current

Allog said that her busband supported the establishment of Kiryat Arba outside of Hebron, to keep Jews out of densely populated Palestinian areas. Under the Allon Arba" because of the support be : Plan, for a future peace settlement, she said, Hebron —like all the other densely populated cites was to be given to the Palestinians, while Kiryat Arba. like the settlements in the Jordan Valley, was to stay io Israeli hands.

"This was not acceptable to Gush Emunim and they worked to destroy the Allon Plan," she said. "It was not for nothing that the General Security Service decided to place guards around Yigal because of threats he received."

### Cyberspace summons Sharon to Hebron to block redeployment

SECRETARY of State-designate Madeleine Albright and Prime Minister Binyamin Netanyahu have

something in common. Each served

their countries as ambassador in the

UN, and each took the view that the

At the UN, it is easy to lecture the bad guys. But the higher you go up

the ladder, the more one realizes that there are tough calls to make when it comes to formulating policy.

Nobody should doubt Albright's steely determination, which was evident in her effective calls to act

against the brutality of the dicta-tors of Serbia, Haiti and lately

Iraq. When the Iraqis labeled her a

'snake woman," she went out and

bought a serpent pin, which she

wore on her lapel.
Albright's hawkishness, howev-

er, has been more in evidence

when it comes to proclaiming moral values than discerning vital interests. While tough on Saddam

now, she, like most Democrats,

opposed the Gulf war before it

began. But Albright now says that

the US has learned a lesson as a

result of the Gulf war. Officials in Jerusalem are delighted with her remarking, in allusion to the

West's appeasement of Hitler, that

is Vietnam; mine is Munich."

some people's historical context

world was literally a stage.

HEBRON settlement activists, and their supporters, have spent much ome over the last few months trying to figure out ways to prevent an IDF redeployment in

The ideas range from intensive lobbying in the Knesset, to reclaiming Jewish property in the Casba. The press has reported that some women in the settlement even have threatened to set themselves on fire, reports that were fervently denied by the women themselves.

And now, over the internet. comes yet another novel idea: move National Infrastructures Minister Ariel Sharon into the city. In an article in cyberspace presented by the Jewish Community of Hehron, Joseph Frager, a New York doctor and avid supporter of the settlement, writes: "In a game of high stakes collisies chees one of high stakes political chess, one of the remaining moves left for the Jewish people in holding onto the 90 deteent of Hedron that is dein offered to [Palestinian Authority Chairman Yasser] Arafat is for General Ariel Sharon to move into an apartment in the beart of Hebron as soon as possible. Otherwise, I'm afraid it will be cbeckmate for all wbo worked so hard to maintain an undivided Hebron and maybe. God forbid.

CORRECTION approved Wednesday in prelimi-

The private member's bill initi-ated by MK Avi Yehezkel was

nary reading and oot as reported

#### HERB KEINON

worse for those who live there." If Sharon takes Frager's advice, it would not be the first time he would move residences to make a political statement. Io the late 1980s, Sharon hought a house io the Moslem Quarter of Jerusalem's Old City both to take a political stand and enhance security in the area.

If Sharoo moves into the Avraham Avinu compound, just as Netanyahu's bother-io-law Hagi Ben-Artzi did last month, then, writes Frager. The least that can come out of it is that the Iews of Hebron will feel much more secure knowing Ariel Sharon is in the neighborhood. The same thing happened when be moved into his bome in the Old City. The security improved immediately."

The most that could come out of such a move, say Hebron activists who have discussed the iss among themselves, is that the prospect of Sharon as a neighbor would so antagonize Arafat that he would halt redeployment talks.

"Arafat will bave a tantrum or two," Frager writes. "He may ask that Ariel Sharon leave immediately, or else. He may even ask the UN to condemn the man and the

exhibited at the UN made her Israel's quiet first chaice for weretary of state. One wonders, however, how her streak of moralism will be received here if she blames Israel for violating the Palestinians' human rights. In any case, Israel's track record in predicting the friendliness of secretaries of state has been poor, recall the door predictions about George Shultz and Warren Chrisinpher.
One probable result of the

The tough instincts Albright

appointment is that the indefanga-ble Middle East peace team headed by Dennis Ross is likely to stay in place. Albright does not have her own coterie of Middle East experts: at social gatherings, she has fended off questions by expressing ignorance of the region. She visited here in 1992 as part of a delegation of the Washington Institute for Middle East Policy.

How much Albright focuses on Syria - which was very much a focus of her predecessor Christopher - may be less up to her than to President Bill Clinton. After all, even though Yitzhak Rabin qui-etly promised Syrian President Hafez Assad that Israel would withdraw from the Golan Heights, 26 visits by Christopher to Damascus did not clinch the deal.

"Sharon's presence will be protective and reassuring to a beleaguered people who see the ever encroaching Arafat as an anathema. There are not too many options left. If Sharon decides (I have no idea if he will or won't). our Forefathers will be the first to visit him and make bim feel right at home. They deserve the oppor-tunity to show their appreciation." Sharon, according to one of his

close aides, "won't." The man has a house in Jerusalem, and a ranch in the Negev ... He likes the Negev, believes the Negev is the most essential part in Israel. It is not his: style to make political statements. and move from one place to another. This guy doesn't make symbol-

According to the aide, Sharon does not live in his Old City home. which the aide said is guarded around the clock, but fail it every once in a while.

ie protests. He does things his own

One Hebron settlement official. who did not want to be identified. said asking Sharon to move to Hebron Is an idea that has been raised informally in a couple of meetings, but that no official request to the minister has been

#### Winning cards and numbers

In yesterday's daily Chance drawing, the cards were the queen of spades, the ace of hearts, the queen of diamonds and the

10 nf clubs. in the weekly Payis Hazak drawing,

the holder of ticket number 550478 won Charley Warady

C. D. p. m. December 12 Camel Comedy Club uda Margoza St. 811, Yaio fel.: 03-518-1084

NIS 1 million, while ricket 682286 was good for a new car. Tickets numbered 574301, 801416.

040966, 658960, 851103, 797784, 199361 and 490875 all were good for NIS 5,000, while those holding tickets ending in 51653, 08037, 85174, 21207, 54944, 42845, 14114, 93092, 06641, 54997, 57723, 17430, 13469, 35155, 68185, 82350, t1535 and 15792 all won NIS 1,000. Tickets ending in 036, 127. 537 and 006 were worth NfS 100, io 21, 18, 12 and 32, NIS 30, in 68 and 69 NIS 20, and in 0 or 8, NIS to.

> Attention Americans! deotape Conversion & Copying American -- Israeli Multi system and all formats Radio Koi Studio 12 Shamai St., Jlm., 02-6231390



#### THE KNESSET

Notice to Visitors to the Knesset On Sunday, December 8, 1996.

visits to the Knesset will take place until 1 p.m. only

SATISFIED CUSTOMERS... ...OUR BEST ADVERTISEMENT Sole Importers of American Sealy Sleeper Sofas,

Hi-Riser Beds, and Reclining Chairs

Complete line of beds and mattresses of all leading Israeli manufacturers

Why pay more? Buy directly from the importer! RISE HI ENTERPRISES: 3 Poale Tzedek St. (cor. Hypercol, between Pierre Koenig and Yad Harutzim) 02-735405, Fax. 02-731716. POB 53092, Talpiot

#### Bezeq Presents:

# The 8 day Chanukka Miracle

An additional telephone line for the amazing price of only...



...and you have an additional reliable and available line from Bezeq + 2 free special offers:

• Bezeq's mail box service - free for 6 months Another line for just 149 NIS \* Line installation will be made until 31.12.96

ally for the person ordering, not transferable, subject to offer regulations at Bezeq offices.

Call 199, or fax 198 and the line is on its way to you! http://www.bezeq.co.il



If you are caught talking on a cellular phone without a special speaker while driving you can now be fined NIS 750. Higher fines for a number of traffic offenses went into effect yesterday, with police issuing hundreds of tickets.

### Beefed-up traffic fines go into effect; thousands ticketed

HEAVY traffic fines of up to NIS 1,000 that went into effect yesterday are just the first stage of a crackdown on reckless drivers that police are launching, aimed at cutting the number of traffic accidents and traffic-related fatalities 10 percept

by the end of next year. Hundreds of the heavy fines - including NIS 1,000 for running a red light and NIS 750 for speaking on a mobile phone will driving - were

A total of over 4,000 fines were issued yester-

day, Channel 2 reported.

"We didn't tell traffic police to try to issue more tickets," said Crudr. Berty Ohayon, head of the Police National Traffic Administration, "But whoever was caught was given the new fines. We didn't see any need to give a grace period."

Traffic Administration officers from around the country met in Herzliya yesterday, where they were presented with the administration's plan to cut down on traffic accidents. Some 550 persons have been killed in traffic accidents this

The plan centers on beefing up enforcement on 700 kilometers of roads where the majority of accidents take place. A special division within the traffic police will work that area, which includes the Wadi Ara, Wadi Millt and the old Tel ? Aviv-Haifa roads" --

"Before we tried to crack down on all the roads, but we simply don't have the manpower to

### Fine pricelist

As of yesterday, the following are the fines for various traffic offenses. Exceeding the speed limit by 20 kilome-

ters per hour - NIS 750 Exceeding the speed limit by 30 kilometers per hour - An automatic symmons to Traffic Court and license revoked for 30

• Failure to stop at a red light - NIS 1,000. Driving with a load of 25 percent above the permitted weight – NIS 1,000

Driving while using a cellular phone without a special speaker - NIS 750. Passing at an intersection NIS 750. Driving more than the permitted number of consecutive hours - NIS 500.

 Driving along the shoulder of the road Parking in a space reserved for the handicapped -NIS 270. Ham Shapiro do this," Ohayon said, noting there are some 4,000 km of roads in the country. There will be roads where you won't see a

single traffic policemen," Ohayon said. Another major element of the plan, to he launched in stages starting next month, is setting up cameras at some 500 intersections. Police will have about 100 cameras to take pictures of dri-

vers running red lights and stop signs. Cameras that record the speed and license plate numbers of speeding cars will also be set up on a 50-km. stretch of highway as a trial for a system traffic police bope to eventually expand. The test location has not been selected yet. The public will be informed which stretch of road has been

We are going to pick a stretch of road were there are many accidents. If drivers starting slowing down there, then for us the trial is a success," Ohayon said.

Ohayon said much of the police's new plan for fighting traffic accidents is based on the experience of traffic police in Victoria, Australia, where over a five-year period the number of traffic accidents was cut by 50 percent.

In line with the Australian example, "Our goal is to cut the number of traffic accidents ... and traffic accident fatalities by 10 percent by the cold of 1997," Ohayon said.

### Youth found murdered near Hod Hasharon

POLICE are investigating the hru-tal murder of 18-year-old Assaf Stierman, whose battered body was found early yesterday morning in the Usisshkio eucalyptus grove between Kfar Sava and Hod

Stierman, who lives in the US with his father, Avi, returned to Israel six months ago to enlist in

with a blunt instrument on his head and all over his body.

At around 7 a.m. a passerby found the body of Stierman and called police. He had been beaten

beiog examined, and nationalistic motives have not been ruled out." said police Dep. Cmdr. Benny Kanyiak.

But other senior police officers said that based on the findings in the eucalyptus grove, nationalistic motives for the murder were unlikely.

Stierman left his Kfar Sava home Wednesday evening, saying he was going to a friend's house. He did not arrive, but no one suspected anything had happened to him, and police were only alerted

when his body was found. Stierman, who was about to enlist in an IDF combat unit, had no crimical record, and now police are investigating his back-ground, friends and his recent movements.

Residents in nearby houses told police they heard dogs barking at around 4 a.m., probably indicating the time of the killing. When Police arrived on the scene, they initially believed they had found the body of a Thai worker, until they found an international driver's license and other docu-

### Petah Tikva mayor cleared of forgery, breach of trust charges

PETAH Tikva Mayor Giora Lev was acquitted yesterday by the Tel Aviv Magistrate's Court on charges of fabricating evidence, forging documents and breach of trust,

Judge Edna Beckenstein, in acquitting Lev. said that all prosecution witnesses' evidence was tendentious and she could not find him guilty beyond a reasonable doubt.

After the trial, Lev said the trial was "superfluous" and that for six years of his life the charges had caused him distress. Two years ago he was acquitted by the Tel Aviv District Court on other bribery charges.

The charges stemmed from Lev's friend, Ya'acov Goldwasser, being awarded a \$300,000 park developmeot project; the prosecution claimed that the project was given to Goldwasser simply because of his friendship with the mayor. Lev consistently denied all

While Beckenstein said she found irregularities in Lev's behavior, she ruled that the prosecution had not proven criminal intent. Goldwasser, she said, had the

necessary qualifications to carry out the project.

Another charge involved the alleged fabrication of documents with the help of municipality secretary Zamira Shasha, who was earlier acquitted of related

According to the prosecution, Lev gave Shasha forged documents to transfer to the city auditor that pertained to the activities lawyer Yoav Merhavi, a former friend who had since become an enemy. The documents besmirched Merhavi's name.

Beckenstein ruled that all the prosecution witnesses had old scores to settle with Lev and therefore gave tendentious evidence.

#### Local stress research may explain 'Gulf War syndrome'

ISRAELI researchers have found stress can disarm the "blood/brain harrier" that protects the brain from drugs and other chemicals in the circulatory system.

The discovery helps explain the differing reaction in peacetime and in war to the drug pyridostig-mine, which was given to US and Israeli soldiers during the Gulf War to protect them against chemical weapon attacks by Saddam Hussein.

The research, by Hehrew University oeurohiologist Prof. Hermona Soreq and Dr. Alon Friedman, a Soroka Hospital neurosurgeoo who was an IDF doctor during the Gulf War, was pub-lisbed Tuesday in Nature Medicine.

JUDY SIEGEL

More than half a million US soldiers were given prophylactic doses of pyridostigmine during the 1991 war, and some IDF soldiers received it as well for a short

Soreq said the research, conducted on mice, was important because it meant people in conditions of stress should get a lower dose of medication.

IDF soldiers who were given the drug during peacetime in clinical trials suffered from minimal side effects, such as sweating, mild diarrhea, excessive urination and salivation, as well as stomach

complaioed of dizziness, headaches, nervousness and reduced coocentration - ceotral nervous system symptoms that showed the drug had reached the brain. US soldiers complained about long-term symptoms, but the cause has never been proven.

The brain is unique among organs in that, due to the special compressed structure of its tissues, few chemicals are known to pass into it from the blood. Substances pass from the capillaries to cells, and theo to other cells, through a pump-like mechanism. Pyridostigmine is regarded as the most effective drug for preventing there gas from the thing those pains. But 24 percent of those who ... exposed to it, and it was believed received the drug during wartime not to pass the blood/t ain barrier.

#### Ministry office for Christian communities currently homeless HAIM SHAPIRO

CHRISTIANS in Jerusalem are concerned that the Religious Affairs Ministry's Department of Christian Communities now appears to be homeless, with no office or telephone lines and department officials working from their homes.

working from their homes.

The former department offices are presently being renovated to serve as the Rabbinical Court of Appeals. Department officials receive Christian clergy in the corridor and then take documents bome.

Charles Kopp, chairman of the United Christian Council in Israel, noted that the department must process virtually all of the visa requests of Christian clergy and volunteers living in Israel. The fact that there was no office, he said, appeared to be a matter of neglect. He added that he hoped this was not an indication that the ministry believed that Christians are of no importance.



Either way. Yifat Hashemesh in Givat Sharett (south of Bet Shemesh) remains one of Israel's most popular places.

esse.

. 1

HUGE COTTAGES, 6-rooms, 3-levels, on 400+sq.m. of YOUR land.

SPACIOUS APARTMENTS, 4 1/2 rooms, 125 sq.m., with large garden (up to 240 sq.m.) or balcony, also 4 rooms from

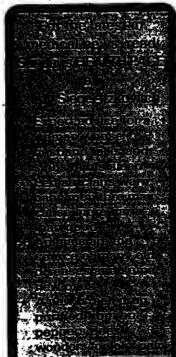
As always: beautiful views, large gardens, top building standards, flexible payment terms and a wonderful, fully established community: fine schools, services, shopping

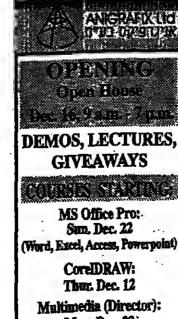
TO INTRODUCE PHASE 3: 3% REAL DISCOUNT THIS MONTH ONLY!

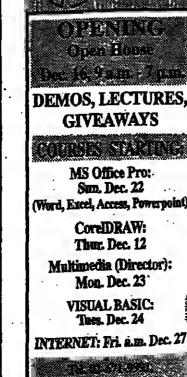
DEVELOPMENT BY: Yifat Hashemesh, Ltd.

EXCLUSIVE SALES: TIVUCH SHELLY, Shelly Levine, 02-625-8363









### ANNUAL GALA FAMILY HANUKKA PARTY IN HEBRON

Join us for a wonderful and meaningful celebration of Hanukka Tuesday, December 10, 1996

Noa Arlel's Puppet Shows

2 shows: 11:30 a.m. - Pre-school through 2nd grade 12:30 p.m. - 3rd grade through 6th grade At the Gutnick Center

Balloon Man:

David Perkins, our favorite balloon man, will be making funny animals as presents for the children

**Guided Walking Tours:** 

Leaving from the Gutnick Center at 11:30 a.m. and 1:30 p.m.

Inside the Machpela:

Hayim Mageni, well-known tour guide and veteran Hebron resident, will lead a fascinating tour of this famous holy site, from 11:30 a.m., continuously through 3:30 p.m.

**Hebron Movie:** 

Continuous screenings at Beit Hadassa

Lectures:

Rabbank Levinger: "Beit Hadassah before 1929 and after 1967" (in English) Chagl Ben Artzi (brother-in-law of Binyamin Netanyahu): "And the Light 12 noon. 1 p.m.

Dawned on Them in Hebron" - Il Samuel 2:32 (in Hebrew) Noam Arnon: "The Jewish Community of Hebron" (in Hebrew) 2 p,m. David Wilder: "Hebron, Now and Forever" (in English) 3 p.m. All lectures take place at the Avraham Avinu Synagogue

> Impressive Hanukka Candle Lighting Ceremony: At 4:40 p.m. outside the Machpela

Chartered buses - advance reservations essential Buses will leave Hebron at approximately 5 p.m.

**Reservations:** 

Jerusalem: 02-624-9887, 561-9006 Har Nof: 02-651-1097, 651-9024 Ma'aleh Adumim: 02-535-3737 Efrat: 02-993-2083, 993-2738

Tel Aviv: 03-695-4980 Netanya: 09-861-5348, 861-5193 Metar (Beersheba): 07-651-7111

**Ruth and Nadia Matar** 

On behalf of all our WOMEN IN GREEN

POB 7352, Jerusalem EMAIL: yaela @jer1.co.il WEBSITE: http://www.womeningreen.org

# THE JERUSALEM

F. DAVID RADLER Chairman, Board of Directors YEHUDA LEVY, President & Publisher

Founded in 1932 by GERSHON AGRON

JEFF BARAK, Editor CARL SCHRAG, Managing Editor
AMOTZ ASA-EL. Associate Editor, Business DAN IZENBERG, News Editor DAVID BRINN, Night Editor SAM ORBAUM, Features Editor THOMAS O'DWYER, Foreign Editor JUDY MONTAGU, Op-Ed Editor

AVI GOLAN. Executive Vice President, Marketing & Advertising PAUL STASZEWSKI, CPA, Vice President, Finance YOSSI HORN, Vice President, Production STANLEY SCHRIGER, Circulation Manager BENZION MILLER, Tel Aviv Office Manager

EDITORIAL OFFICES AND ADMINISTRATION The Jerusalem Post Building, P.O. Box 81, Romema, Jerusalem 91000 Telephone 02-531-5666, Fax 02-538-9527. CIRCULATION— 02-531-5610, Fax 02-538-9017. ADVERTISING - 02-531-5608, 02-531-5637-40 Fax 02-538-8408. TEL AVIV: S Rehov Hamasger, POB 28398 (61283) Telephone 03-6390333, Fax 6390277. HAIFA 20 Nordau, Hadar Hacannel, Telephone 04-8623166, Published daily except Sannday, in Jerusalem, Israel by The Palestine Post Ltd. Printed by The Jerusalem Post Press in Jerusalem. Registered at the G.P.O. © The Jerusalem Post 1996, Reproduction, or storage in a retrieval system, or in any other form, is prohibited without permission. Editors: 1932-1955 GERSHON AGRON, 1955-1974 TED LURIE, 1974-1975 LEA BEN-DOR, 1975-1989 ARI RATH and ERWIN FRENKEL, 1990-1992 N. DAVID GROSS, 1902-1006 DAVID RAB. II JAN 1992-1996 DAVID BAR-ILLAN
INTERNET EDITION: http://www.jpost.co.il General E-mail: jpeds@jpost.co.il Editorial E-mail:editors@jpost.co.il
Subscriptions E-mail: subs@jpost.co.il

### A new attorney-general

TTORNEY-General Michael Ben-Yair's resignation gives Prime Minister Binyamin Netanyahu yet another task to deal with before the year's end. The manner in which several pressing issues - including the redeployment in Hebron and the passing of the 1997 state budget – are concluded, will in no small measure determine the Netanyahu government's direction and ultimate degree of success. The Hebron redeployment seems to be hanging like an albatross around the government's oeck, while Finance Minister Dan Meridor, who has yet to announce the final size of the budget cut he wants to implement, cannot be assured of the budget's easy passage through the Knesset.

No doubt the government will in some fashion clear these two hurdles and move on to the next items on the peace process and economic agenda. The appointment of an attorney-general is a different sort of test for the prime minister. The challenge here is to appoint someone who can uphold the rule of law while maintaining the trust of both the people and the government.

Among the supreme tests of any democracy is the ability of the government to police itself. The attorney-general must be able to assure the public that the government will oot be above the law. He is also responsible for defending the government in court.

Though the attorney-general is the government's top lawyer, his position is really more similar to that of a judge: While a lawyer's objective is to win his client's case, the attorney-general, whether in a defending or prosecuting role, must always keep the demands of justice in mind.

In a democracy, the interests of the government are supposed to be identical to the public interest. In practice, these interests ofteo conflict. While the courts are the main arbiters in these conflicts, the attorney-general plays a pivotal role in deciding how the government

approaches them. - Former Supreme Court Justice Haim Cohn. when he was attorney-general, would oever let the lawyers working under him invoke technical grounds, such as the statute of limitations, in defending the government against claims of damages. His objective was to win, but only if winning would serve justice. After all, the government must represent all its citizens, including those who are suing it.

Since the attorney-general is an integral part of the government, his or her greatest challenge is to take oo that government when the rule of law dictates. No government likes having its ministers or policies legally challenged, and the attorney-geoeral must constantly withstand tremendous pressure in order to do so.

For the attorney-general to withstand these inevitable pressures, it is critical that he or she be regarded as completely independent and devoid of any political agenda. It is the trust of the public, and the commitment to maintaining. that trust, which should ultimately motivate the attorney-general to pursue what is right.

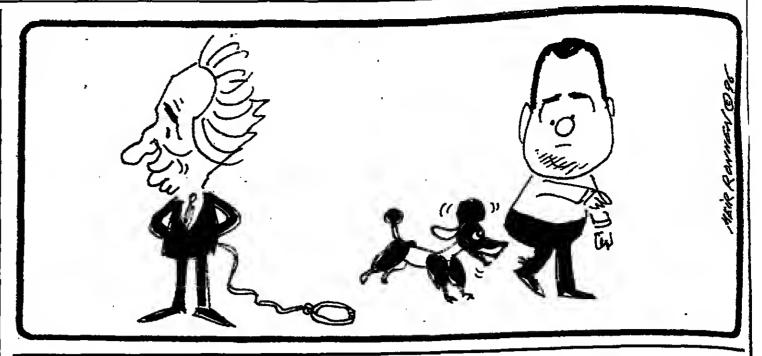
The temptation for any government is to appoint an attorney-general who will not be too tough on it. But giving in to this temptation can backfire. An attorney-general whom the public believes will favor the government might very well bend over backwards to demonstrate impartiality.

On the other hand, the attorney-general must be regarded by the government as an honest broker - oot as an enemy from within. The Netanyahu government, which did oot regard Ben-Yair as "one of ours," failed to heed his warnings regarding the appointment of Ya'acov Ne'eman as justice minister. As a result, the government suffered the embarrassment of its justice minister being forced to resign.

This sorry episode illustrates the critical need for the government and the attorney-general to trust each other. In other countries, such as the United States, the need for this trust is reflected in the fact that the attorney-general is a political appointee who changes with administrations.

Given that Israel has chosen out to follow this model, the new attorney-general should ideally be someone who could have reasonably been chosen by either major party. Government service under one party or another should not necessarily disqualify a candidate. In fact, it is probably better to have someone with political experience and instincts - but with a non-partisan reputation - than someone with no government experience at all.

Though Beo-Yair has resigned effective January 1, he promised Justice Minister Tzahi Hanegbi that he would stay on until a replacement is found. Netanyaho must oot take advantage of this offer. He should move on the appointment swiftly and surely, so that the positioo is takeo out of limbo as quickly as possible.



# From procedures to goals

VER since prime minister Menachem Begin offered autonomy to the West Bank in 1978 it has been inevitable that. whatever the Israeli definition of autonomy, the outside world would increasingly endow that autonomous entity with attributes

of statehood. Equally, unless there were to be an explicit agreement to the contrary, the inescapable implication of autonomy was that it would be applied to the entire West Bank up to the 1967 borders.

In receot months, four developments have cosured that these issues could oo looger remain dormant (1) The assassination of Yirzhak Rabin: (2) the terrorist attacks in Jerusalem and Tel Aviv; (3) the election of Binyamin Netanyahu; and (4) the behavior of the Palestinian police in the riots following the opening of the Western Wall tunnel

The murder of Rabin removed the leader best able to convince the Israeli public of the need for a balance between security and legitimacy. Victor in the 1967 war, Rabin was a guarantor that security would not be sacrificed to legit-

His successor, Shimon Peres, despite extraordinary achievements in building up Israel's defenses, did not possess the same credibility. And his prospects for election as Rabin's heir were dealt a mortal blow when terrorists blew up buses in Tel Aviv and Jerusalem, killing scores of

It is therefore unfair to criticize: the new Israeli prime minister for not following exactly in the foot-steps of his predecessor. Netanyahu was, after all, elected to shift the balance between security and legitimacy in the direction of greater security.
Netanyahu's difficulties were

caused less by his change of emphasis than by his failure to recognize the narrow margin at his disposal for that shift.

HENRY KISSINGER

With little experience at the highest level, he foreshortened the time available for learning by some of his rhetoric, which more than his policies - seemed to challenge the peace process

His initial refusal to meet Yasser Arafat turned recognition once again into a diplomatic weapon, one to which Israel has in the past

It was be who called for the general strike that invited riots even before the opening of the nameL And he needs to be reminded that the actions of the Israeli-armed Palestinian police during the riots did nothing to allay Israeli con-

cerns regarding security. If Arafat cannot or will not control his police forces the Israeli questioo as to whether a deal is

It is time to address those two great unmentionables: statehood for the Palestinians and Israel's frontiers

been far more vulnerable than its adversaries.

If for Israel the intengible element of the bargain is legitimacy, for the Palestinians it is dignity.

Treating the PLO as if it were defeated and raising again the issue of settlements - especially since an expansion of existing ones by the previous government seems to have been accepted made it easy for the Palestinians to resurrect their latent confrontational attitudes in the guise of

being the injured party.
It is possible - even likely - that Netanyaho's pronouncements were intended as a sop to his constituency before he launched his peace program. Nevertheless, they have reduced Israel's maneuvering room and tempted the PLO as well as the Arab states to bring other nations into the negotiations.

THE US has an obvious stake in stability in the Middle East and needs to maintain its active role. But it must not be stampeded by fashionable slogans. And it should recognize that Arafat too, bears serious responsibility for the current state of affairs.

worth making takes oo oew weight.

America must not let itself get embroiled in an endless guerrilla war over second-order problems. The gradualist approach hereto-fore pursued - which I strongly favored - has run its course. It oceds to be replaced by some comprehensive statement of objectives.

This is the only way American opinioo can be mobilized on behalf of a rational program and keep the conflict from rallying fundamentalists all over the Islamic world.

The time has come to address two of the three great unmentionables of the peace process: state-bood for the Palestinians and Israel's frontiers.

Autonomy will lead inevitably to a Palestinian state - de facto even if not formalized. The longer this reality is avoided, the less can be used to enhance Israel's security.

But if Israel is to accept a Palestinian state, the Palestinians must be prepared to enhance Israel's security in an equally explicit form.

Dropping from the PLO charter

symbolically important, which is why the PLO's delay in carrying out this commitment is so disam

But it is not enough. Palestinian statehood must be made absolute. ly conditional on an agreement regarding its frontiers, which cannot be those of 1967.

Israel cannot leave, as no comtry could, all of its major cities within mortar range of the enemy and connected by tenuous comdors, with the one between Haifs and Tel Aviv being only nine miles

THE TWO issues should therefore be linked: statehood for the Palestinians within, to use the phraseology of UN Resolution 242, "secure and recognized bur-

Defining these borders will require some careful prior understanding between the US and Israel. Only by raising the sights of the process itself does it become possible to avoid the evergrowing risk that one of the parties will resort to force. I have oot discussed the issue of

Jerusalem because it cannot be dealt with until legal status and borders are settled. The US must shift the discussion from procdures to goals. Israel must face the implications of its own policies.

And the Palestinians, perhaps intoxicated by the heady wine of global solicitude, most be reminded that they have no military prospects and that their people require not just coexistence but Israeli cooperation in day-to-day

If all parties recognize these year may yet be perceived as the catharsis of a major step toward a Middle East peace.

The writer is a former secretary of state. (Los Angeles Times Syndicate)

#### LETTERS TO THE EDITOR I **CONDITIONS FOR**

STAY STEADFAST Sir, - Let us assume that we have friends in the international community who accept our position vis-à-vis the Arab world. They agree that it would be insane to return the Golan Heights to Syria. They agree that we cannot trust Arafat; that his intentions are no different now than they were in 1964 - namely to destroy Israel. That even if he comes up with a new covenant and signs peace treaties, we can be sure he will violate them at will and continue to lie and murder. Our friends might agree that even those members of the Arab League that have made peace with Israel have done so only to extract all possible concessions diplomatically; that they will then attack us from a strategically enhanced position while we are strategically weakened. Our friends might also agree that we have been "set up" to be blamed for the failure of the "peace process," as if we started all those wars in order to eradicate the Arab states rather than the other way

Even if we have such an ally, what can he do? He certainly can't proclaim his views. He woold immediately be subject to heinous terrorism and the ultimate weapon, an oil embargo. No friend, no matter how well-intentioned, will risk that.

So, dear prime minister, do not despair. Even if we appear alone, there may yet be someone out there who knows that we are right. Perhaps as a political leader, he doesn't have the courage to support us openly, but the individuals are there. The man who resigned from the Nobel Peace Prize Committee rather than participate in the award to Arafat is one. We have many friends. Some have expressed their support in these pages. Others have visited here. Just hang on. In 100 years, the world will have moved to energy sources other than fossil fuels. When no longer faced by the oil weapon (and the terrorism which is supported by oil profits), our friends will speak out. You and I won't be here to hear them, but Israel will be, thanks to your steadfastness. In the meantime our faith will sustain us.

Jerusalem.

ZVI STONE

#### **ECONOMIC**

#### DEVELOPMENT

Sir, - One can but sympathize with Palestinian suffering in the autonomous areas of the Promised Land, as described by the political editor of the Palestinian daily Al-Kuds ("Tip of a huge iceberg," November 27). However, Mohammed Shaker Ahmed blames their massive unemployment squarely upoo Israel, although be modifies that somewhat by including the international powers and "the whole global peace bloc" which "stand by and idly watch a deteriorating situation beat to the verge of explosion."

I would suggest to the political editor that he give further thought to the cause of that situation, for it has much less to do with Israel than with the

Palestinian leadership. Financial circles, whether governmental or private, are greatly influenced by political factors within the region requesting investment. Where conditions are calm, peaceful and rational, financial assistance will be quickly forthcoming. Where there is obduracy, threats of vio-lence and actual terror, interest of the financial circles wanes and eventually vanishes.

That is where Mr. Ahmed must place the blame for Palestinian suffering. Each time the Israeli government declines to accept the dictates of Chairman Arafat, he or his depoty or one or other of his elosest associates issues threats of jihad or terror as though that will succeed in producing the ecocomic stability the Palestinian entity so desper-

ately reqoires. What is really required are calm and peaceful negotiations in which an atmosphere of give and take prevails. Only thus can the Palestinians expect to "build an economy that could provide a dignified standard of living for just two million people" which Mr. Ahmed so rightly feels is the minimum Palestinians oeed to correct "the miserable conditions under which so many Palestinians live."

STANLEY BROZA

Tel Aviv.

#### JEWISH FAMILY **VALUES**

Sir, - On November 24 and 25, The Jerusalem Post printed two thought-provoking articles oo its op-ed page. The first was about teaching values in schools and the second, by Ms. Hattis Rolef, about battered women. And, in my opinion, there is a very strong connection between these two

We have known for thousands of years that the central institution in Judaism is the home, oot necessarily the school or the synagogue. Here our children learn and absorb their values. And our Torah and rabbinic literature give us detailed instructions about bow husband and wife must relate to one another. When these are properly followed, our Jewish homes can be a model of family barmooy, love and

My purpose bere is out to criticize any individual or group but rather to point out what too many of us have forgotten or are ignorant of. A Jewish bome is the cornerstone of our natioo's greatness and is a well-spring for those values we all hold most dear. RABBI EPHRAIM GREEN-

BERG, Director. Families and Friends

Jerusalem

#### GLASS HOUSES

Sir. - When a people, believing themselves to have been dispossessed, are refused even an opportunity to fulfill their aspirations in a peaceful manner, it is invariably the case that they will resort to a violent alternative. This may take the form of assassination, indiscriminate massacre, bombing market places, even buses. If Binyamin Netanyaho, the "arch anti-terrorist," finds this difficult to comprehend, he should perhaps discuss the matter with his friend. political ally and former leader. Yitzhak Shamir, who headed the Stem Gang. In short, Palestinians should not

throw stones, but neither should people in glass bouses.

Em Gev.

### ABBA EBAN

HERE is oothing oew in Henry Kissinger's coovic-tion that Palestinian statebood became inevitable from the moment that Menachem Begin accepted the Camp David

Before writing the above article Kissinger said in an interview to The Economist way back in 1985 that, "paradoxically, the Begin government, against its preferences and ideology, was really proposing what all other nations were certain to treat as an embryo state."

Many young Israelis have been brought op to believe that a Palestinian state side by side with Israel is an audacious leap into an uncharted future. It is oothing of the kind.

It is quintessectial Zionism with deep roots in the soil from which Israel sprang into life oearly 50 years ago. It takes us back in recollection to the most revolutionary transition that has ever been celebrated by any nation.

At the beginning of 1947 our nation was at the lowest ebb of its fortune. The horror of the Holocaust bad become visually revealed. There was no readiness of the victors in World War II to regard the Palestinian Jews as a political entity with an inherent right to independence.

The promised homeland was assailed by Arab violence and international alienation. The gates were shut against Jewish entry. There was danger and solitude wherever we looked.

Two years later our flag was aloft in its own name and pride, the Jewish state was established with international recognition, the gates were open, hundreds of thousands of our kinsmen were rushing in, Israel was an acknowledged member of the emerging world community and the war of survival had been

No national society had ever passed from such anguish to such salvation in so brief a time. The driving force for this transition came from the cooperation manimously supportive of the

of the US and the Soviet Union in the UN jodgment for the partition of Mandatory Palestine between an Arab state and a

Jewish state side by side with economic union. It is fantastic to recall that in that startling transition an integrative relatiooship between Israelis and Palestinians was already envisioned as part of a

new regional order. IN AN effort to avoid the

inevitable Israel's prime minis-

admission of a Palestine state to the major international agencies. When I presented my ambassadorial letters of credence to President Truman in September 1950 he said: "Your people gained its state because your leaders suggested what was

practicable and your opponents

By "your leaders" he meant Chaim Weizmann (he had oever met anyone else) and by "practical proposals" be meant Jewish and Arab states side by side.

Kissinger may be right in declaring that 'the longer this reality is evaded the less it can be used to enhance Israel's security'

did not"

There has to be a Palestinian state

ter has suggested that the Palestinian entity be equivalent in status to Puerto Rico and Andorra

Someone in the Prime Minister's Office is oot doing his bomework; Andorra is a sovereign member of the UN, and the inhabitants of Puerto Rico are US citizens.

If Binyamin Netanyahu is pre-pared to grant Israeli eitizenship to the Arabs of the West Bank and Gaza and to have their community become a UN member it is hard to understand why he should object to granting them foll statchood.

In any case, we should out exaggerate the capacity of Israel to determine the structure, ideotity and status of the neighboring community.

Israelis did not consult the previous colonial rulers oo the

question of its own statehood.

nor did the American colonists ask George III for permission. Kissinger has estimated that international acceptance, which is the customary criterion for the recognition of states, would be

In successfully advocating Israel's membership in all the international agencies, I said that "at every stage of Israel's relations with the Arab world we have felt equality of status to be the essential condition of partnership."

Chickens have an irritation habit of coming home to roost. If Israel's founders had wasted their own time and their audience's patience in bizarre allusions to Puerto Rico and Andorra oo one would have taken them even half-seriously.

It is right that the Palestinians shoold have to pay a painful ter-ritorial price for their protracted reliance on radicalism and violence, but the structural logic of two sovereignties side by side with one of them - Israel - vastly preponderant in size and power has a viability that clearly dominates world opinion and is making progress with Israeli opinion as well.

Perhaps Kissinger is right again when he declares: "The longer this reality is evaded the less it can be used to enhance Israel's security. It is a card

which needs to be played some rather than later."

The most intelligent thing b do with inevitability is to stop avoiding it.

The writer is a former foreign

#### POSTSCRIPT!

POLITICIANS AND criminal psychopaths share some important behavioral characteristics, a leading British psychologist

Psychopaths lie easily. They get pleasure from duping people whereas politicians lie for a purpose," David Cook, a lecturer at Glasgow's Caledonian University, Cook and graduate student

Lisa Marshall conducted a threeyear study oo the causes of psychopathic behavior, interview-iog 105 repeat offenders in Scottish prisons. They found that a combina-

tion of social and biological fac-

tors contributed to psychopathic behavior. "To say politicians are psychopaths is a bit of a distortion, Cook said, bot he acknowledged that the two groops appeared to

sbare some similar behavior pat-"Psychopaths tend to be grandiose, they doo't feel remorse, they don't feel guilt and they don't maintain stable

relationships," he added.

Marshall said people in highpowered careers such as politics and stockbroking shared enough characteristics to be defined as

psychopathic.
"They have the characteristics the of psychopaths but without the criminal intent," she said. Cook believes it will be difficult to scientifically prove that

to be a successful politician a person ceeds to be a psychopath. The trouble is there just isn't any data. Politicians and stack-brokers don't like to be studied,"

Cook said.

# Where's the war?

THE sudden resignation of Attorney-General Michael Ben-Yair overshadowed the questions that kept Israelis awake at the beginning of this week: Is there going to be a war with Syria? And is the Arab world's political assault oo us the runup to a military confronta-

Answers differed. It depended on whom one listeoed to.

The opposition used the Syrian threat to belabor the government for oot doing enough in the negotiations; the government pro-fessed puzzlemeot.

In the morning one would hear a (usually anonymous) "senior official" saying war was likely; by evening a government minister would be categorically denying that the Syrians could implement the military optioo.

Syria's own motives for creating the atmosphere that gave rise to all this are clear. It is constructing an international - and internal Israeli - lever that Hafez Assad hopes will pressure the government into withdrawing to the June 4, 1967 armistice lines.

Less understandable are the motives of the Israelis who have unwittingly been aiding and abet-ting Syria, harming, in the process, tourism to Israel, discouraging potential foreign investors and lowering public

Amid the recent debate over reducing the IDF's budget the defense establishment cooducted an informatioo campaign that stressed the ongoing security threat. It did this so well that oow oo one is talking about cutting the army's budget.

But it escaped the ootice of the campaign's planners that while the IDF's budget didn't suffer the oational spirit did, as Israelis began to fear for their very existence.

I cannot help being reminded of Chaim Weizmann's famous story of his grandmother praying for "warm frost," which would cause both her sons - one a merchant of summer wares, the other of winter goods - to prosper.

Needless to say, there is no such thing as warm frost. When Israelis become "heated," made fearful by assessments that our

THIS week's Lisbon confer-

ence bad one element in

commoo with the Madrid

conference that launched the

peace process: In both cases

Foreign Minister David Levy

Binyamin Netanyahu, moving

from the Foreign Ministry to the

Prime Minister's Office, attend-

ed the Madrid conference with

prime minister Shamir. At

Lisbon be was at ceoter stage,

with an entourage of personal

At the same time that

Netanyaho was meeting with

Western leaders in Lisbon, this

oewspaper reported that talks on

Hebron were suspended "as top

Israeli oegotiator Yitzhak

Molebo is Netanyahu's per-

sooal attorney. His official sta-

tus is, to say the least, ambigu-

Initially Netanyaho wanted

Danny Naveh, presently cabinet

ecretary, to head up the Hebron

egotiations. Levy's opposition

ed to the compromise choice of

ormer chief of staff Dan

Shomroo seems to bave

ropped oot of sight in recent

ays. He is oot occupied with

oo-Hebroo issues. These are

eing handled by Netanyahu's

oreign policy adviser, Dore

Levy, of coorse, has oot been

ot sitting idly by. While letanyahu was in Lisbon meet-

ng with Freoch President

acques Chirac, US Vice-

resident Al Gore and other

orld leaders and Molcho and

iold were looking after the cace process, the foreign min-

ter talked matters over with a

ading conteoder for leadership

the Labor Party, Haim

Recently the circle of

nlarged by the addition of an

dviser in matters of science.

riticism was directed at the

rime minister's selection, Prof.

advisers was

amon.

letanyahu

Molebo was oot feeling well."

stayed bome.

advisers.

MOSHE ZAK

neighbors are arming with the aim of launching a war, it's hard simultaneously to cool down those same fears.

Israel went on the alert when Assad moved commando units from Lebanon to Syria. It took measures to prevent a Syrian surprise attack, not letting up until American and French brokers relayed soothing messages from

We are sensitive to troop movements on our borders; and the Syrians are sensitive to what gets said in Jerusalem and Tel Aviv.

Speculation here over Syrian encroachment oo the Golan aroused suspicion in Damascus that Israel was preparing a pre-

The record shows that Assad prefers attrition by remote control to a frontal confrontation with Israel

emptive strike; this increased tension and escalated the warniogs on both sides that have marked recent weeks.

WHAT will happeo in the next century, which is virtually bere, cannot be predicted. As things stand today, however, it is hard to see Syria willingly embroiling itself in a direct military coofrootation with Israel.

In 1965 Syria looked the other way when Israeli planes bombed. its machinery diverting water from the streams of the Jordan River. It stood by when Egypt and Jordan fought Israel in 1967. It joined Egypt in launching the Yom Kippur War but two days

later requested Soviet intervention for a cease-fire. Finally it avoided an all-out

confrontatioo with Israel during the Lebanon war, when LAF planes destroyed the Syrian missile formation.

What this shows is that, extremist rbetoric notwithstand-

- ALLAN E. SHAPIÑO

MORE to the point is the ques-

tioo of why the prime minister

requires a science adviser. One

possibility is that Netanyahu

would rather not consult with

the scieoce minister, Benny

Indeed, the prime minister's

advisory staff is primarily coo-

cerned with matters that deal

with the ministries cootrolled by

the Likud and Gesher. They

point up the basic political fact

that Netanyahu is in the odd

position of being undispoted

party leader, but without a fac-

The result is a

prime minister

operating behind a

smokescreen

Heoce the impression that has

characterized Netanyahu's polit-

ical career from the outset, that

of a man from oowhere going home. Hence the importance of

a political base in the Prime

Minister's Office, particularly in

those areas for which party

rivals have ministerial responsi-

In part, the prime minister's

advisory apparatus is the detri-

tus of his initial effort to estab-

lisb a national security council

and an economic advisory hody

within the Prime Minister's

This element was highlighted

by the receot appointment of

Avraham (Abrasha) Tamir, fot-

mer bead of military planning

under Sharon and former direc-

tor-geoeral of the Foreign

Ministry under Peres, as a secu-

rity adviser - not to Defense

Minister Yitzhak Mordechai but

to the prime minister's foreign

Gold's position (as well as his

policy adviser, Dore Gold.

tional base he can call his own.

Begin.

hility.

Office.

ing, Syria is reluctant to get involved in a war with Israel. This attitude has been its traditional one, and there is no evidence to suggest Assad will abandon it.

What it will go on doing, how-ever, is barassing us by "remote control," via third parties. It was from Damascus that the first PLO meo weot out in

January 1965 on terrorist missions to Israel. And two years later Syria dragged Egypt into a confronta-tion with Israel, itself remaining

on the sidelines. In the last decade it has been using the terrorist Hizbnllah (which receives \$100m. a year from Iran and training and logistical support from Syria) to harass us in Lebanoo, all the while decying responsibility for its activities.

The Syrian war clouds that the media paiots as looming above our heads won't drop any rain. The thunder is ooisy, but it will die away. Syria's war of attrition agaiost us via Hizbullah in Lebanon is more worrisome by

If Prime Minister Netanyahu is talking about resuming negotiations it is because Assad is aiming a loaded guo, in the form of Sagger missiles in Hizbullah terrorist hands, at his head.

The question Netanyahu should be asking himself is: What kind of negotiations can be conducted in this kind of atmosphere?

It is otterly pointless for

Jerusalem to engage Damascus in a dialogue of warnings. All this talk about a war which is nowhere in sight does little to belp the government in the interoational arena, and positively hinders it domestically,

It woold be better for the government to focus on the very real, if limited, war of attrition going on in Lebanon and hold Syria to account for it.

And, it goes without saying, there should be no negotiations while Assad does nothing to stop

It is well within his power to do

The writer, o veteran journalist, comments on current affairs.

Kasinger during his initiat ser-:

vice as/Nixoo's national security

adviser. The American secretary

of state at that time. William

Rodgers, bad no personal political base and was completely

Whether or oot Gold is a

Kissinger, Netanyahu is no

Nixon. But the truly crucial ele-

meot is that David Levy is oo

Netanyahu will have to recon-cile himself to the reality of

Israel's parliamentary system, in

which ministers have bases of

political power independent of

Minister's Office has become

No one doubts that the Prime

The Jerusolem Post ooce

described Elyakim Rubinstein,

cabinet secretary under Yitzhak

Sbamir, as a Shamir supporter.

Rubinstein angrily retorted in a

letter to the editor that the post

of cabinet secretary was compo-

litical and that he was a career

In fact, with the change io

government in 1992, Robinstein

continued as cabinet secretary under Yîtzhak Rabin. (Today he

would make an excellent choice

for the post of attorney-geogral.)

No ooe, including incumbeot

Danny Naveh, would seriously

make the claim that the present

cabinet secretary is a compoliti-

The real problem with the pre-

seot prime ministerial establish-

meot is oot that it bas been

politicized, but rather that it has

become so extremely personal-

ized. As such it tends to isolate

the prime minister rather than

serve as a base of political

power. In many ways, it operates

The French poet Charles

Baudelaire was ooce asked why

be smoked so much. His reply:

"To put something between me and the world." Netanyahu

seems to use his advisers the

The writer is a legal and polit-

same way.

as an elaborate smoke screen.

dependent oo the presideot.

Rodgers.

the prime minister.

civil servant.

cal civil servant.

thoroughly politicized.

## The other side of heroism

Baily trained, ill-equipped and numerically inferior the God-fearing Maccabee zealors stood no chance against the affluent pagans who converged on them from the north and the west.

In fact but for a series of mira-cles they and their faith, would have been devoured. ...

That at any rate is bow my kindergarten teacher Zehava put it when she told us the Hasmoneans' tales of martyrdom and heroism while we, adomed with candle-shaped paper bandanas, waited stolidly until we could storm the doughnuts dripping jam in the corner of the

Later in the army Yoel, our bat J talion commander, surveying the Latrum plain where some of the bloodiest battles of both Hasmonean and modern times took place, asserted that the Macabees prevailed less because of their religioo and more because they were great taco-

The titanic Zehava-Yoel clash of ideas ootwithstanding, the truth is that one's interpretation of this chapter of Jewish history tends to reflect the Jewish pre-

The fact is that to a cootemporary Israeli the Maccabees may epitomize neither God's hand oor man's genius but the nearly pre-destined victory of iodigenous guerrillas over theoretically stronger occupants.

The term guerrilla - "small war" in Spanish - was born during Napoleon's occupation of the Iberian peninsula. There he eocountered that time-booored weapoo of the weak: sudden. stinging assaults oo cumbersome, static and disoriented military units by lightly equipped, selfsufficient and highly-monvated

Such techniques have been uolized by oumerous tribes, movements and nations from South Africa's Boers to Russia's Chechens. They resulted in such AMOTZ ASA-EL

achievements as the bludgeoning of the Nazis by Tito's partisans, the defeat of Fulgencio Batista's Cuban forces by Fidel Castro's communist rebels and the FLN's expulsion of the Freoch from Algeria.

When ragtag milinas defeat the superior forces of organized states one tends to romanticize their "heroes" - wbether Afghans using slingshot technology, a

Even in the Talmud, which deals with Hanukka only in passing, some find an undertooe of disillusionment with the ostensi-bly admired Maccabees, Most of Zebava's legendary miracles and all of Yoel's tales of heroism are

WHETHER or not the Sages con-sciously disapproved of the who downed Soviet helicopters Hasmonean dynasty there is oo arguing that, with all duc respect

Palestinian glider pilot who sin- to their battlefield victories, the

If you think guerillas make good statesmen look at the Hasmoneans

durable state.

glehandedly raided an Israeli encampment outside Kiryat Shmona, or Jooathan the Maccabee, who crawled under a Greck general's battle elephant, stabbed it to death and died when

it collapsed on top of him. Guerrilla warfare is not only universally admired, it is perceived as the antithesis of terrorism, which - though often utilized by the very same guerrillas - is violence aimed at unarmed and often uninvolved civilians to promote a poliocal cause:

The problem is that yesterday's efficient guerrillas are often today's inept statists and brutal

Such, for instance, were Tito's Yugoslavia and the FLN's Algeria, each of which raised a postwar generation on the tricky guerrilla values of improvisation, rebellioo and violence, ultimately to drown in homegrown bloodshed, misery and despair.

The former guerrilla rulers in Vietnam, China and Cuba all eoded up as ecocomic basket cases; io varying ways they are all now sheepishly crawling back to yesterday's antinomian faith of capitalism.

Maccabees and their descendants ultimately failed to build a

Their independent Judea lasted hardly a century, most of which was marred by religious oppression, military adventurism, social disharmony and political instabil-

Wheo in 63 BCE the Roman Indea's Pompey summoned Judea's leaders to his oewly-conquered Damascus to sort out future relations with Jerusalem he was met by three delegations. Two represented the warring Hasmonean hrothers Hyrcanus and Aristoble; a third had been dispatched by the Pharisee religious move-

The outcome of that summit is immaterial here. What maners is that there and then Judea's hardwoo independence came to an

way of supply convoys.

Modern Israel is lucky that a visionary David Ben-Gumon. who liked to remind generals that his own military career ended as an Ottoman sergeant, insisted on politically sidelining the charismatic military leaders of the 1948 Had he allowed those unsea-

Building and running a state has little to do with sniping at soldiers, setting munition bunkers ablaze and planting bombs in the

soned, under-educated, romanuc soldiers to take over, Israel too might have generated a Cubanstyle economic backwater, an Algerian-like social disaster or a Yugoslavia-like political fiasco.

Which makes one wonder about the Palestinians, who in their skirmishes with the IDF have made skillful use of their inomate acquaintance with the nooks and crannies of the very same terrain on which the Maccabees fought the Greeks. In building their state they are oow being oppressed by their own security forces.

Successful guerrillas, never mind terrorists, have never made visionary statesmen.

Precedent suggests that the Palestinians may end up no more soccessful than the assorted Yugoslavs, Vietnamese, Cubans, Algerians and Hasmoneans who, once the battle-fog dissipated, emerged as governmental fiascos.

The writer is a member of The Jerusalem Post editorial staff. The views expressed are not necessarily those of the paper.

### TAX FREE BY SALON MERCAZI

#### FOR NEW OLIM, RETURNING RESIDENTS AND DIPLOMATS

G.E. - SONY - AMANA - MIELE - PHILLIPS - WHIRLPOOL - MAYTAG - AEG - DE DIETRICH - SCHOLTES - AKAI -JVC - SAUTER - AIWA - ETC.

THE MOST FAMOUS NAMES IN THE WORLD WITH SERVICE & GUARANTEE IN ISRAEL.

Prompt door to door delivery! • Easy payment terms! Agents for Amcor, Tadiran, Electra, Salora, Brosh, etc. 🖁

Salon Mercazi, El Al Building, 32 Ben Yehuda St. Tel Aviv Tel. 03-6299777/8 Custom Jaffa Branch, "Schorot," 36 Yehuda Haiamit, St. Jaffa, 03-5820410 Some people believe that you cannot get a good education through distance education some people believe that, because you are getting your education through a currespondence school, you don't have to work for your deprese. Some people confuse "phony degree maks" with legitimate distance-education schools if you are one of these people, don't seal any further ICS is looking for people who take melr education SERIOUSLY whether attending a traditional college or studying by mail. We are looking for people who will apply themselves and work hard to get the full value of the training that ICS offers. Deplomes and begiese are essued upon successful completion of a program accredized by the Accrediting Commission of the Octanoe Education and Training Council...your guarantee of a quality education if you take your education is resously and want to train for a new career to improve your job Stolls for advancement in your present job. US may have the night career training for you Choose from S4 career programs Ested below. Select the one career teld you would like to Iram for and indicate that choose in the coupon below. Cut out this ad and mail or fax if to ICS today We will send you a detailed program outline and aution schedule by return airmait. There is no obligation.

SEND FOR FREE FACTS—NO OBLIGATION

SOME PEOPLE DON'T

TAKE STUDYING BY MAIL SERIOUSLY

International Correspondence Schools, Dept. FJS17
Box 1900, Scranton, PA 18501-1900 U.S.A.
Fax (717) 343-8482 ing was along an MA PROGRAMS

18 Bookkeeping
OF Electrician
C3 Child Day Care
38 PC Specialisi
55 Diesel Mechanics
94 Pliness & Naminon
85 Draing
41 Journalismy Short
Slory Whiting
40 Printingraphy
70 Computer-lesisted
Small Business Manage
79 Electronics Technician
25 Gain Pro The World's Recognized Leader in Home-Study Training for Mare Than 100 Years. O) Combeter Programming in BASIC OT U.S. High School Diploms 92 Electroniss OF Hore/Restaurant Management 13 Professional Secretary 35 Transi Agent 14 Air Cerolibring & Reingeration 32 Art 59 Enterprofisournet Cocketo ASSOCIATE IN SPECIALIZED BUSINESS DEGREE PROGRAM 60 Business Management

32 Art
59 Catering Bournet Locking
23 Medical Office Assistant
51 Estation Merchandising
33 Notineycle Repair
52 Surveying & Magoong
22 WilddeForestry Conservation
47 Animal Care Specialist
89 Small Errys Repair
63 Legal Assistant
48 Computer Assistad Bookineping
42 Oreasmalang & Descing with copion in Managing 81 Business Management with option in Finance 64 Applied Computer Science 58 Hospitality Management ASSOCIATE IN SPECIALIZED TECHNOLOGY DEGREE PRUBANAMA 67 Electromos Technology 63 Civil Engineering Tech. 62 Electrical Engineering Tech. 65 Electrical Engineering Tech. 65 Industrial Engineering Tech.

Get FREE Information—

MAIL ENTIRE AD TODAY

*Gun Pro* PC Repan 22 MC Repair
30 Rioral Design
30 Rioral Design
30 Medical Transcriptioness
15 Hone Inspector
24 Dental Office Accistant
53 Private Investigator
72 Appliance Repair
75 FreeInne Writer

Write the popular of the one samer that interests you ADORESS







Open: 09:30 - 13:00 16:00 - 19:00

# Milosevic relents on private radio stations

SERBIAN President Slobodan Milosevic blinked yesterday in his showdown with the opposition, permining a small independent radio station symbolizing the struggle for civic freedoms to go back on air.

B 92 radio, which has broadcast reports from anti-Milosevic protests, was shut down on Tuesday by officials who said it bad no per-

Yesterday, Milosevic caved in to foreign and domestic pressure, and the radio station resumed operating at 7 p.m. with a live broadcast of a news conference announcing its resur-

"Radio B 92 is back on the air again," said a statement from the station.

The resumption of B 92's broadcast followed a series of concessions Milosevic made Wednesday and yesterday in hopes of containing three weeks of protest over the annulment of elections that gave the opposition to

Milosevic victories in some places.

MARK J. PORUBCANSKY BELGRADE, Yugoslavia

sion, Radomir Lazarevic, told Belgrade's BK television that the commission was appealing the annulment of the November 17 vote.

If Lazarevic's appeal to the Supreme Court goes through, it could allow the opposition victory and defuse the protests.

Earlier in the day, another independent radio station, Radio Index, went back on air after having its transmissions jammed since Tuesday.

Belgrade newspapers also reported yesterday that the government would pay overdue October pensions with an increase of nearly 14 percent. Student loans and grants, also chronically behind, will be paid out in the next two weeks, the newspapers said.

State television reported late Wednesday a Villosevic victories in some places.

The head of the Belgrade election commisincreased just before the local elections last

Collectively, the moves indicated Milosevic was trying to compromise with opponents who bave mounted their largest protests ever with-

out giving away any real power. Yesierday, more than 100,000 people took to the streets once more. They carried candles and tossed paper airplanes at government buildings. A car carried a near-life-size image of Milosevic in a prison uniform.

Editors at B 92 said they had received a fax from official Serbian radio and TV, whose transmitters they used, that they had been out of service due to technical problems. Radio staff said they would continue to

press for a written contract eosuring that the government cannot pull the plug oo them

Veran Matic, the radio's chief editor, told The Associated Press that the resumption of broadcasting was "a big step for the democratic process in Serbia, and a sign ... for Serbia to begin serious democratic reforms."



French soldiers armed with automatic weapons stand guard on an underground platform vesterday. Some 1,800 troops are deployed in an emergency security plan codenamed 'Vigipirate' that was reactivated after Tuesday's bombing of an underground train in Paris.

### Zairean rebels thrust north and west

KASINDI, Zaire (Reuter) - Zairean rebels pushed north and west towards towns held by the Zairean army yesterday and Ugandan troops patrolled the streets of at least one Zairean town which they seized

last week. Travelers arriving in the eastern Zairean town of Kasindi from the frontlines to the north said rebels were advancing towards the towns of Watsa and Isiro and the northeastern regional capital of Kisangani, Zaire's fourth largest city.

"Wherever they reach, the local population celebrates and many Zairean soldiers join their ranks," said one man from the town of Beni, which the rebels said they had seized last week.

"In the Beni and Bunia areas, civilians were celebrating the fall of the towns," he added.

The rebels said they seized Bunia on Saturday and

Ugandan military sources said it fell on Monday. Residents of another town east of Kasindi however said they heard Bunia was still occupied by rampag-

Ugandan troops, backed by artillery, clearly held

Kasindi despite Ugandan military spokesmen saying Ugandan troops only pushed three km. into Zaire last week in hot pursuit of Moslem Ugandan rebels.

A commander in the Ugandan army, the Ugandan People's Defense Forces said: "UPDF troops will pull out of the Zairean towns of Kasindi and Virunga

in two days' time." "We have crushed the [Ugandan] rebels and it is time to go home. But the Zairean government must give us assurances that rebels will oot continue attacking us from Zairean territory."

Kisindi is 10 km. west of the Ugandan border. In Butembo, a member of the rebel-held town's crisis committee, a collection of local civil authorities, described the fighting style of the Zairean rebel gun-men, known as the Alliance of Democratic Force for the Liberation of Congo-Zaire.

What the alliance does is make the Mai-Mai go in front of them, theo [the alliance fighters] come behind them fighting. What always happens is that when the Mai-Mai are about 15 km. away, the Zaireans, the enemy, flee," he said.

### Swiss party wants banks to pay out lost accounts

ZURICH (Reuter) - A Swiss govemment coalition party said yesterday it would ask parliament next week to create a fund for Jewish and charitable groups from unclaimed Swiss bank accounts left by Holocaust victims and

It would be the first move at federal level to make a financial gesture to Holocaust victims since Switzerland came under pressure last year over Jewish claims it profited from the Holocaust.

Meanwhile. Swiss diplomatic envoy Thomas Borer hit back at US Senator Alfonse D'Amato yesterday, saying the American politician had used unverified documents to accuse Switzerland of

Borer has emerged as his country's primary spokesman on the issue after being named by Foreign Minister Plavio Cotti in October to bead a task force charged with countering a wave of negative publicity abroad.

Christian Kauter, general secretary of the conservative Radical Democrats (FDP), said his party's parliamentary faction would propose a federal decree forcing banks to create the fund with about 40 millioo Swiss francs in ownerless assets found in a recent

We are proposing a bindiog federal decree under which the unclaimed assets would be paid into a fund and this money would having helped Nazis to conceal go to Jewish organizations, for

Kauter said it must still be decided who exactly would get the money and how much, saying other charities might also share in the proceeds.

The money is primarily intended for Jewish organizations, but first we have to know how much of it stems from Jewish accounts," he said.

Berne is setting up a broad historical enquiry ioto Switzerland's wartime role as a financial center. Final parliamentary approval for a commission of independent historians and other experts is expected next week. Swiss banks and Jewish groups are running a separate probe focused on the fate of dormant accounts.

■ Intensive study - small classes.

Social and cultural activities.

YEAR

Ulpan Akiva Netanya

International Hebrew Study Center

**ALL ISRAEL STUDY VACATION** 

for individuals and Families

of all ages & backgrounds

. Hebrew at all levels (3-20 weeks)

Hebrew Brush-up and Correct Spelling (24 days)

Spoken Arabic (5-17 days - for Hebrew speakers)

Borer's task force also has swung into action. He said vesterday he regretted that D'Amaro continues to attack Switzerland on the basis of individual documents from US World War II archives which had not been counterchecked by historians.

D'Amato, a New York Republican, released a State Department report Wednesday that he said raised suspicions that German Nazis routinely used Swiss diplomatic pouches to send looted wealth secretly to Argentina during World War II.

Berne has asked D'Amato and other critics to tone down their

With deep sorrow we announce the passing in Chicago of our dear brother

#### **BEN ZION FRIEDLANDER**

---- his sisters: **Judiths Friedlander** Carmel Agranat and family Joy Goldshmidt and family

On the sh'ioshim of the death of my beloved husband

#### Lt.-Col. DAGAN (Douglas) BEN-SHIMON

We will gather for the unveiling, to be held on Friday, December 13, 1996 at Har Hamenuhot, Jerusalem. Meeting at the entrance to the cemetery at 9:30 a.m.

With great sorrow we announce the passing, after a serious illness,

of our beloved wife, daughter, mother, sister and grandmother

RUTH-BATJA MARCAN

(nee Van Gelder)

on December 4, 1996

The funeral will take place on Sunday, December 8, 1996,

at Sde Yehoshua (Kfar Zamir), Tamar Gate (3), Haifa, at 11:00 a.m.

Shiva at 33 Givat Downs, Haifa

Yehudit ben-Shimon

#### Anglicans, Catholics to consult on future course

VATICAN CITY (Reuter) - Pope John Paul and Arcbbisbop of Canterbury George Carey said yesterday women priests had cre-ated a serious problem between their churches and called for fresh consultations on how it would affect future dialogue.

"The obstacle to reconciliation caused by the ordination of women as priests and bishops in some provinces of the Anglican Communion bas also become increasingly evident, creating a new situation," the two said in a common declaration.

"In view of this it may be opportune at this stage in our journey to consult further about how the relationship between the Anglican Communion and the Catholic Church is to progress."

MOTON

### US memo: Goering, other Nazis smuggled fortune in Swiss pouches

panel will investigate reports that Swiss diplomatic pouches were used by Nazis during World War II to funnel assets to South America. a top Swiss official said yesterday.

Thomas G. Borer, a Foreign Ministry lawyer who heads the Swiss government's task force on Holocaust assets, denied any knowledge of the reports cited in a 1946 US diplomatic memo. But he said an independent research commission now being created by parliament will check the reports.

"No allegations of that kind are known to us," he told The Associated Press. "It cannot be excluded that at some time a diplomatic pouch was misused." It is not known when the inde-

מתן

GENEVA (AP) - An independent pendent panel would begin functioning.
A 1946 State Department memo

says Nazi war criminal Hermann. Goering may have used Swiss businessmen with diplomatic clearance to funnel his \$20 million fortune into Argentina.

The memo was found in the National Archives and made public Wednesday by Sen. Alfonse D'Amato, a York Republican. In a letter to the Swiss Embassy, D'Amato urged an investigation to "get to the bottom of this explosive issue."

Goering, the German Luftwaffe (air force) head, was one of several top echelon Nazis who sent assets to South America inside Swiss diplomatic pouches during World War II, according to the 1946 memo from Austria by American Coosul General Laurence G. Frank

"It is reported Reichmarshall Goering lately used this method to transfer personal funds," the memo stated. "According to these reports, Goering previously sent more than \$20 million of his personal fortune to Argentina."

David Vogelsanger, press officer at the Swiss Embassy in Washington, dismissed the memo as "pure hearsay."

#### British Air ends policy excluding Jews from

#### London lounge ALBANY, NY (Reuter) - British

Airways has decided to stop excluding Jews from a lounge for Middle East travelers at London's Heathrow Airport, from which a New York prosecutor was asked to leave while praying, officials said on Wednesday.

New York Attorney General Dennis Vacco said the airline disclosed its new policy in a letter to the prosecutor, Aaron Tyk, who had been told in October by an employee at the lounge that it "was not for Jews." Tyk was en route to the US following a vacation in Israel

In the letter, a British Airways general manager Barbara Cassani said. To avoid any future misunderstanding, we have simplified our rules and clarified that the Oasis Lounge is available to all transferring passengers to and from the Middle East, including Israel."

British Airways initially denied the incident happened, and then gave differing explanations. It first said that Israel was not considered a Middle Eastern destination for the lounge's purposes, and then said Tyk did oot have the correct ticket for the lounge, even though Tyk said the employee who had asked him to leave did not check his travel documents.

#### For visitors from all over the world, Israelis & immigrants. ■ Well suited to university students. ■ Accredited by several universities. ■ Group rates available. Visit us on the INTERNET. Country: Israel at www.worldwide.edu For a free brochure, contact: ULPAN AKIVA NETANYA P.O.B. 6086, 42160 Netanya, Tel. 09-8352312/3 (Sun.-Thur. 9-2) Fax. 09-8652919.

Residential program in country club surroundings.

Courses at all levels open every month.

#### The Students, Faculty and Staff of Yad Rachel

share in the sorrow of the

Chairperson of its Board Ms. Lill Well, and her family

on the loss of her

#### **FATHER**

May you find strength and comfort in your wonderful family and in your generous public service

MaTaN shares in the grief of the

Chairwoman of our Board, Lill Well, and her family,

on the passing of her father

MELECH TOPIOL 5"

A man of vision and accomplishments

מן השמים תנוחמו



jerusalem

mourns the passing of

### JULES BIER

and extends heartfelt condolences to

isidore Faik, Serafina Bier, and all the family

### BAR-ILAN

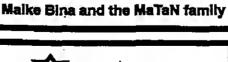
mourns the sudden passing of its devoted friend

### JULES BIER 37

Husband of Serafina, his devoted wife. and father of their four children, Nathaniel, Jessica, Monica and Cindy. Beloved son-in-law of our dear friend

and supporter, Isidore Falk, benefactor of the Michael David Falk Chair in Laser Photo Therapy Cancer Research, and patron of the Isidore and Anne Falk Laboratory in Laser Photo Therapy.

The university extends deepest sympathies to Serafina, the children and grandchlidren, Isidore, and the entire family. May you be comforted among the mourners of Zion and Jerusalem



The Jewish Agency for Israel extends its condolences and deepest sympathies to the family of

#### MELECH TOPIOL 77

Founding member of the Board of Governors. dedicated Zionist, and leader of the French Jewish community and the Jewish people and for the State of Israel

May his memory be a blessing

Avraham Burg, Chaliman Charles H. Goodman, Chairman Board of Governors

# RIGHT, RIGHT RIGHT AGAIN!

That's international currency expert Brian Marber's track record on recent market predictions. Investors who took his advice and bought British pound futures in August have seen their profits rise steadily through November, topping 400% in 4 months.

On November 21, Marber's weekly financial newsletter, The Marber Report, recommended "Take your profits and go short British pound (by buying the U.S. dollar)." Since then sterling has collapsed, exactly as Marber predicted, from a high of 1.6908 to below 1.6100. This translates a further potential profit of over 250% in 2 weeks!

If you're serious about investing your money, it pays to consult with CommStock Trading, exclusive Israeli representatives of The Marber Report. For details please call Michael Zwebner at our Jerusalem office, (02) 624-4963 or send us this coupon. ...

Investing in futures contracts involves significant financial risk. Past performance is no guarantee of future results. Qualified investors only. Minimum account size

Please mail to: CommStock Trading Ltd. POB 7777, Jerusalem 90177 or fax to 02-624-4876 Please send me a complimentary copy of the Marber Report and information about becoming a subscriber.

Kame	
Address	
Phone	

Commstock Trading Ltd. Putures, Options, and Stock Brokers (Est. 1981)

Jerusalem: City Tower, 34 Ben Yehuda St. Tel. 02-624-4963; Fax. 02-625-9515 Ramat Gan: Beit Silver, 7 Abba Hillel St. Tel. 03-575-8826/27; Fax. 03-575-6990

E-mail: commstock@pob. ¥ 8 v.ii http://www.commstock.co.ll

# NEWS IN FOCUS

Friday, December 6, 1996

Up from Palestinian sewage spews ... politics

Sewage from the autonomous areas is threatening Israel's main aquifers, writes Liat Collins

F polities is dirry, this is about as low as it gets. Sewage from autonomous areas is being allowed to flow untreated into water sources, streams, and the underground reserves, because the Palestinian Authority is reluctant to cooperate with Israel in building waste-water treatment plants.
This was the conclusion of

Environment Minister Rafael Eitan, who toured Samaria this week to examine the problem, and MK Sallah Tarif, chairman of the Interior Environment Committee, whn made a similar tour of Judea. The issue was also raised in the Knesset plenum by MKs from par-ties on both the left and right.

Eitan stopped short of the definition of "environmental intifada," saying he hopes the health hazards are not being caused intentionally, but Tarif declared the situation to be "pollution politics." Tarif was speaking at a spot just east of Beit Sahur, next to a tributary of Nahal Dragot. The view was pastoral: green grass along the banks of a bubbling stream, nlive trees, houses, and an attractive mosque in the background. The smell, however, left no doobt that the flowing waters came from

Micha Blum, the staff ufficer for environmental affairs in the Civil Administration, notes that neither the problem nor the solutions are new. The greatest problem from an environmental point of view are the large towns which have facilihes to collect the sewage but und to treat it. In these cases, large quantities of effluent pour out of pipelines directly into wadis and, from there, reach rivers and underground water supplies.

The population almost doubles every 15 years, which leads to a tremendous increase in sewage, Blum says. When this is combined with new plumbing and sewage systems which also increase water consumption, the output is more than the plants can deal with.

"Over the years, the Civil Administration built several facilities and created a master plan for the while of Judea and Samaria, but most uf the facilities bave become nutdated and need renovations. In some cases, the renovations have been earried trut but the plants are not operated," Blum says. He cites Jenin as an example. Although a plant there was renovated at a cost of some NIS 3 millinn nearly two years ago, it remains unused and the sewage from the town flows in the direction of the Kishon River.

. Even the newer facilities find it difficult to cope with the tremendrus increase in sewage they need to handle, and the overflow spills out. The recent massive fish poi-



sonings in Nahal Alexander are the result of sewage spills from the

OBJECTIVE prublems aside, environmentalists say there is definitely a political hurdle. "Our feeling - in fact it's more than just a feeling - is that the Palestinian Authority is not interested in cooperating with us," says Nitzan Levy, director of the Judea Region Towns Associatino for the Environment, Eitan made the same accusation in the Knesset, calling on Nabil Sha'ath, in charge of environmental affairs for the PA, to resume joint projects in the spirit of the Oslu Accords. Eitan. Levy, and Blum all cite several, examples of lack of cooperatino.

In Natilus, a research survey on sewage was completed but the recommendations, by an Israeli planner, were not accepted by the Palestinian Authority. It says it is meantime the sewage is flowing into Nahal Alexander.

Ramallah has facilities which are about 15 years old and cannot cope with the current quantities of sewage, but the local municipality has rejected suggestions that it links up with the Jerusalem system to solve the problem. As usual, Hebron is an extreme

example uf the inability to reach agreement. The Civil Administration was in the process of establishing a plant to treat wastewater - and had invested NIS 3 million in the project when the Hebron municipality stopped cooperating, Blum says. The pumping station has been built, but the second stage, which would pipe the sewage to a treat-ment plant in Yann, is stalled.

Levy says the reason for the stalling is the objections by Hebron Mayor Mustafa Natshe to Jewish farmers in the Yatir area studying the issue afresh, but receiving some tif the treated

Ministry of Agriculture and Rural Development

Plant Protection &

Inspection Services

With the approach of Christmas we would like to

remind all our Christian friends that the import of

Christmas trees (Norway Spruce) or any other

tree is forbidden due to quarantine regulations.

The Keren Kavemet Lelsrael offers Cypressus

aglabra as an alternative. These trees can be

please phone (02) 991-3786 and ask for

and a Happy New Year.

purchased from the above. For more information

The Plant Protection and Inspection Services

wish you and your family a Meny Christmas

Plant Quarantine Service

water. "The funds for the project exist but the whole business is at a full stop. We can't further it because they won't agree to it. Even if we build it ourselves with our own mocey, they won't let us take the sewage," Levy said. "Meantime, the sewage continues to pollute Nabal Hebron, pollute the aquifer, and probably also the water drilling wells. The situation is critical. We're talking about sewage from some 150,000 resi-

Blum outes that the municipality would not even agree to an equal distribution of the treated sewage.

ANOTHER example of stalling has resulted in the sewage flow that is reaching Nahal Dragut from east Bethlehem, Beit Sahur, and Beit Jalla. With German aid, the towns were connected to a sewage

system which increased the quantities of waste water. Germany is also willing to finance a project, costing between \$70m. and \$100m., to establish a treatment plant - on condition it is a joint project involving both Israel and the Palestinians. Former environment minister Yossi Sarid signed the necessary forms nearly two years ago but the Palestinians have yet to sign their consent. Without their signature, the aid available cannot be utilized.

"The wastewater is intended to be treated and used in agriculture in the Kidron area. Unfortunately, today they expluit the waters as they are," says Blum. "It's diffi-cult to make demands when there is no muney, but here it has been elearly stated that the money exists. All they have to do is submit the joint request form."

The urgeot need for action is clear. Villagers in the area suffer from mosquitoes and diarrhea from the sewage flowing through. and by, their homes. But the real health hazard stems from the amount of sewage cotering the underground water resources and aquifers. Tahal (the water planning company) examined the aquifer in the Herodian area just over a year ago and found clear indications that pollutants had eotered it, Blum says. This should light up a red light for both the Palestinian

Authority and us.

there are some 1,250,000 residents whn each produce some 40 cubic meters of sewage a year. The Yarkon-Taninim aquifer is refilled by some 350 million cubic meter a year, of which 10 percent is wastewater, about 40 million cubic meters. And that's very worrying," says Blum.

Levy notes that the sewage also affects popular hiking routes and nature reserves, and could affect tourism. Looking at the sewage nowing freely out of Beit Sahur, he says: "it's a sensitive spot. The untreated wastewater is definitely entering the underground water sources. This is one of the most sensitive areas for water reserves for the whole of Israel. When there is a breakdown in pipes you can actually see the sewage coming out of the natural springs a few days later."

The Israelis agree that the only solution is joint action with the Palestinians, but they are waiting for Sha'ath to take action. Eitan tild the Knesset plenum Wednesday: If the Palestinian Authority doesn't answer our request for cooperation we will carry out the projects essential to protect the environment in Israel and the residents of the territories ourselves, and I will act to deduct the costs from the money forwarded by the government to the authority.

"It's a political act," says Tarif.
"This is political polludon. They are using sewage as ammunition." He says the damage to health from the untreated sewage is potentially as damaging as terror attacks. Blum is more reticent, but has an important message fur the Palestinians, noting that the environmental and health hazards du nut recognize artificial borders: "Perhaps they are playing politics with pollution," he says, "but "In Judea and Samaria alone they're just hurting themselves."

#### Let the experts of South America show you the Famous Brasilian Carnivals!!

Tours that offer fascinating tropical panoramas, history, folklore, culture and Carnivals '97!! Flights, hotels, Israeli escort, English speaking local guides, tours and performances are all included. One of our tours is definitely for you!

#### Brazil 15 days

Argentina and Brazil 21 days

Argentina, Chile, and Brazil 27 day Brazil, Argentina, Bolivia and Peru 30 days

SOUTH AMERICA - WE ARE THE EXPERTS!

From \$ 4,350 Ask your travel agency or the organizers

BENTZI-BRAZIL

Tour Operators to South and Central America Tel: 03-5171510, 5104871. Fax: 03-5101526

#### "SHMARTAFS" **COST NIS 340**



"Shmartaf", the protective kit in a blue case, is only suitable for infants under the age of three. It is not meant for older children for whom it can be DANGEROUS.

The Home Front has recently sent personal notices to the parents of children over the age of three who have not yet exchanged their "shmartaf" for a "bardas".

You have two options:

- 1. To retain your "shmartaf". To do so, you must get a payment form from the Home Front for the sum of NIS 340, to be paid at the post
- To come to the nearest distribution center where you will be issued a "bardas" in exchange for the "shmartaf".

For more information, and to receive a payment form, contact the Home Front's National Information Center, Tel. 08-927-7777-

Gas masks - part of life

# SPECIAL SPECIAL SPECIAL

Call Now

Tus Ami Aviation 03-649-4940, 24 Raoul Wallenberg St. (Ramat Hahayal), Tel Aviv

# PESSAGUN THE GAVILLE

Kosher Limehadrin min Hamehadrin (no gebrochts)

Spend Pessah in the beautiful hills of the Western Galilee at Midreshet Shorashim, Ma'alot.

- All products "Badatz" Hechsher.
- Mashgiah on the premises.
- 4 meals a day, varied menu. Spacious accommodations, toilet and shower en suite.
- Transportation from Tel Aviv available.
- Shiurim and daily tiyulim in the Galilee.

7 nights, 8 days, April 21-28 \$600. Children (3-13) \$400 Special discount for large families. Book now for easy payments.

For details and bookings: Tel.: Smadar 04-9976 242 or Fax: 04-9978 590 Yehudit 03-618 2205, 050-276-928

# "THE CIRCLE OF LIFE"

### ORGAN DONATION AWARENESS WEEK

The week is devoted to organ donation, and will feature many activities to encourage people to join the "Circle of Life" by signing an Adi donor's card

#### DONOR'S DECLARATION

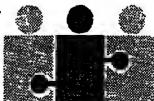
To: The Adi Association - the Education and Information Unit of the Rabin Medical Center (Beilinson campus) Petah Tikva 49100 Tel. 03-937 6950 

In the hope that I may be able to help another person, I hereby bequeath my: \( \) kidney \( \) heart \( \) liver \( \) comea skin any organ from which another person may benefit.

This bequest is for purposes of transplanting only.

\* Over 18 only

Bequeath life - by organ donation



ISRAEL TRANSPLANT Ministry of Health

# Fed up with gestures, Israel's Arabs demand equality

An embattled government could be in for more problems on the home front. **David Rudge** reports

7TTH Israel already under intense diplomatic pressure from Arab countries, the seemingly embattled government might soon be facing another source of potential trouble, this time from among some Israeli Arabs.

While the stalemate in the peace process, which has temporarily dashed hopes for a speedy resolution of the Israeli-Palestinian conflict, is also a cause for concern among the Arah community, of far more concern for the country's nearly 900,000 Arabs are the issues that affect their day-to-day life, in particular their ambition of someday achieving a status of equality.

Their expectations were raised during the tenure of the previous administration, only to be dealt a crushing blow by what they see as the reactionary policies of the present government.

Development projects including the construction of new roads, parks and pavements, the iostallation of street lighting, and the start of work on establishing sewerage networks to stop the flow of effluent in the streets, have changed the face of many Arab towns and villages in the past few years. Efforts were also made to promote the development of industry and particularly tourism to help boost joh prospects in the Arab sector where the percentage of those below the official poverty line is still higher than the national average.

Arab leaders also pointed to improvements in the education service, with the construction of new classrooms to replace unsuitable rented accommodation, and efforts to raise the standard of learning in Arab schools.

Dr. Elie Rekhess, head of Tel Aviv University's Dayan Center's Program on Arab Politics in Israel, noted that the

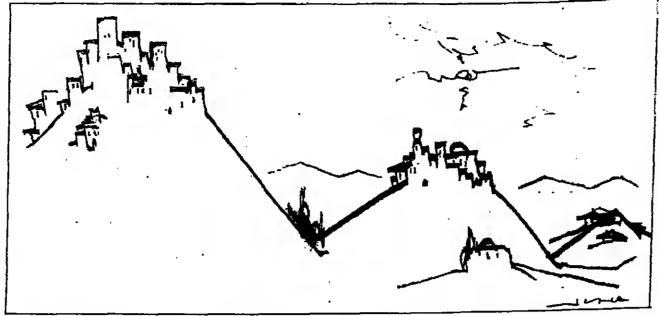
expectations of the Arab community had been further raised immediately after the

"Prime Minister Binyamin Netanyahu, in the period immediately after his elecin the period immediately after his elec-tion, made a number of goodwill ges-tures to the Arab population, promising equality and progress," said Rekhess. "One of the first places he visited was Taiba in the Triangle where be pledged that he would put an end to discrepancies between Jews and Arabs.

"These promises, however, have remained on the declarative level and as result nothing like a love relationship has developed between the Likud-led govemment and the Arab community. On the contrary, there are alarming signs of growing alienation and tension. From the Arah perspective, this government was elected on the basis of the slogan 'Only Netanyahu is good for the Jews,' which raises concern in their eyes that the issue of delegitimization of the Arabs is on the agenda."

Rekhess maintained that the subsequent policies of the government and statements by leading ministers had reinforced the feeling among the Arabs that they had genuine cause for concern. These included the re-establishment, after it was abolished several years ago, of the position of the prime minister's adviser on Arab affairs and that of Arab affairs minister which was given to Tourism Minister Moshe Katsav.

"In contrast to the Labor-led administration, which adopted a liberal policy and demonstrated openness to the Arab sector, this government is oot giving the issue any priority," said Rekhess. "The obvious reasoo is that the previous government needed the support of the Arabs



Knesset, whereas this government can afford to ignore them.

The question of Israeli Arabs was mentioned in the Likud election campaign and in the government's policy guidelines, but in a marginal way and in a context which the Arabs perceive as a

return to the policies of the 1950s.

There was a commitment to promote the full integration of minorities in Israel, but the government emphasized that special efforts would be made to advance 'minorities that joined their fate with that of the Jewish people and the State of Israel and those who served in the State's security forces.'

The government also promised, in its puidelines, to increase the budgets of Arab councils and absorb a larger number of Arab academics in government ministries. No mention, however, was made of the notion of equality, or treating the housing, welfare and education to form a blocking majority in the problems, the issue of unrecognized

Arab villages, Wakf property, the Beduin land problem and other pertinent issues."

CHANGES IN the Arab sector in light of the peace process, the Knesset elections and the establishment of a Likud-led government were the focus of discussion during a two-day conference at Tel Aviv University this week on the "Dilemma of identity of Arabs in Israeli politics." It was noted at the conference; orga-

nized by the university's program on Arab politics in cooperation with the Adenauer Foundation, that the past 20 years have seen a progressive trend towards "Israelizatioo" of the country's

Arab community.

According to Rekhess, this trend might now be in jeopardy, judging by the reac-tion of Israeli Arab leaders in particular and the Arab community in general to the policies of the government. He ooted that the Israeli Arab leadership had warmly welcomed the abolition of the adviser on Arab affairs position as a positive step towards the full integration of the community, and an end to the patron-

izing attitude of the past.

They were highly critical of the reestablishment of this post and also harshrejected the re-introduction by Neganyahu of the term minorities which they interpret as a sign of a divide-and-rule policy," said Rekhess. "In practical terms, the government has taken only a few decisions affecting the Arab sector, by appointing National Infrastructure Minister Ariel Sharoo to head a ministerial panel to probe Beduin land claims and the matter of permanent housing, following repeated clashes between Beduin and police. The Housing Ministry also decided to allow increased mortgages for Arabs.

"At the same time the Housing Ministry published a controversial report in October saying Arabs will outnumber Jews in Galilee within 20 years. The ministry was instructed to prepare an emergency plan in which land in Galilee would be carmarked for habitation by tens of thousands of Jews by 2,020.

The last time plans to Judaize Galilee were declared two decades ago, the out. come was an explosion in the form of the first Land Day demonstrations in 1976 which resulted in riots and fatalities."

According to Rekhess, Israeli Araba have become increasingly frustrated over the government's policies both towards them and their Palestinian brethren in the territories. "The level of frustration could be clearly seen by the reaction of the Israeli Arabs to the opening of the Jerusalem tunnel and the riors the ensued," he said.

Furthermore, the financial situation of Arab councils has worsened. They have accumulated debts totalling over NIS 400 million and budgets are now being drastically cut, instead of the improvements they were promised.

Israeli Arab council heads intend to pitch a protest tent outside the Prime Minister's Office on Sunday which will be manned 24 hours a day for an indefinite period to press the government to bail out the local authorities. They intend to invite foreign ambassadors to the tent and present them with documents outlining the problems of the Arab sector in general and the councils in particular.

There is oo doubt that against this background, the potential for escalation

"Continuous disregard for the pressing needs of the Arab population on the one hand, and the introduction of a policy making socioeconomic progress condi-tional on the loyalty of the minorities to the state, could well result in a deterioration of the situation.

The outcome could be even more problematic if one adds to the domestic problems the potential manifestation of nationalist solidarity with West Bank and Gaza Palestinians if the stalemate in the peace process continues and the intifada reignites," warned Rekhess.

tremendous coocern, even fear of war. But this battle is likely to remain oo a verbal level, try-ing to press Israel for concessions

No doubt, if Israel's current government followed its predecessor's flexible policy, there would be real progress in building relations between Israel and Arab states. Still, much Arab criticism is hypocritical, coming mostly from those who gave little help to prime ministers Yitzhak Rabin eand Shimon Peres when they were remoffices to provide the street now

being made, and implemented, is to freeze relations. There will oot be improvements, but most Arab tes know that returning to the old days of war and all-out Arab-Israeli conflict is very much against their own vital interests.

To clarify these complex issues, Middle East states can be divided into two groups: The "Radical Camp": Iraq, Libya, Sudan, and Iran, who are currently the weakest they have been for 40 years; and the "Peace Camp": Algeria.

RAB states' verbal attacks Bahrain, Djibouti, Egypt, Jordan, oo Israel are stirring Lebanon, Mauritania, Morocco, Oman, Oatar, Tunisia, Yemen, and

Turkey.

How do these states define their self-interests with regard to the peace process?

The radical states are ruled by militant dictatorships that reject Israel's existence. Except for Syria, their distance from Israel lets them scream curses at little cost. In contrast, Syria's proximity to Israel forces it to give lip service to negotiations, while taking such an uncompromising stance

that talks are doomed.

The radical regimes are quite weak in the region. They have no superpower backer. All, except for Syria, face US sanctions and two (Iraq and Libya) face UN-mandated sanctions. Extremely dissatisfied with the status quo, the radicals have an interest in wrecking the peace process and preventing other Arab states from normalizing relations with Israel.

A successful peace process would also reinforce US influence to block or even overthrow them. Their anti-Israel policy is prompted not by sympathy for

## Shooting from the lip

Words in the Arab-Israeli verbal conflict are unlikely to evolve into actions. **Barry Rubin** reports

Palestinians but by their own self-

This analysis also shows why Syria rejected Israeli offers to return the Golan, preferring to sabotage talks and continue terrorism. It, sees any peace treaty with Israel as a dire danger to its-most basic interests, which include regional hegemooy as well as influence over Jordan and Palestinians; stifling US power in the region; and control over Lebanon. Also, Syria would gain little or no Western aid and investment if a peace treaty is signed, and anyhow, Syria would lose its useful status in the Arab world as the most militant confrontation state. Domestically, a treaty could weaken the minority dictatorship's control over its own

Consequently, trying to mobilize the Arab world against Israel both reduces Damascus's isolation and gives it the perfect way to oppose any progress toward

HOWEVER, the vast majority of Arab states - even today - want peace with Israel to succeed. This policy has special appeal to the least powerful states. Lacking regional ambitions, these countries feel far less threatened by Israel becoming a factor in the regional power equation. On the contrary, they see this as something that can be used to their commercial or strategic advantage, to protect them from extremists and strengthen links to their main defender, the United States. The action of the peace camp was legitimized by Israel's

progress in making peace with the Palestinians. Even now, the moderates will continue to restrain the

Arab world from returning to the old, high-priority, war-oriented approach to the Arab-Israeli conflict. Their own fragility and pre-occupation with their own internal and local problems, as well as need for US support, makes them

resist too much militancy.

The problem, however, is that they are less willing and able to stand up against pressure from an Arab consensus to freeze relations based on a credible claim that Israel is taking a tougher line on the peace process and may oot implement the solution Arabs pre-Aside from inter-Arab pressure and a possible threat from domes-

tie public opinion, the national and regime interests of these states compliment those of Israel. All of these states oppose the spread of revolutionary Islamic movements or the radical regime's power. They prefer a strong, active US presence, and a peaceful, stable region. These common interests with Israel provide a strong basis for good rela-

Jordan has a stronger national interest in allying with Israel than any other Arab state, and for good reasons - Israel gives Amman a counterweight to threats from Iraq, Iran, and Syria; the two states have common interests oo the Palestinian issue; and the Jordan-Israel relationship strengthens US-Jordan links.

Thus, Amman works in Arab circles - as at the June Arab summit - to took down hostility toward Israel. But, like the other smaller countries, it does oot want to become too isolated in the Arab world, or stir up the antagonism of other states. It will maintain good relations with Israel but may be tougher in rhetoric and constrained in behavior.

In contrast, Egypt has closer relations to the PA than any other country – as its patron and international lobbyist. Still, Mubarak is mainly concerned with preserving his own country's interests, asserting. Egypt's leadership over the Arab world, preserving good relations with the West, and avoiding a major confrontation with Israel.

Mubarak wants a rapidly progressing Arab-Israeli peace process, while, on the other hand, Egypt sees Israel's integration into the Middle East as a potential threat, building up a rival to its own aspirations. Mobarak's government was nervous at the creation of virtual Israeli alliances with Turkey and Jordan. Therefore, while supporting the peace talks, Egypt also makes disproportionately strong criticisms of Israel, and prefers a cooler peace between Israel and Arab

Mubarak also knows that a critical stand toward Israel and oppositioo to Israel's conciliation with other Arab states can strengthen his own domestic support while rallying the Arab world around Cairo's leadership. Furthermore. as long as it is restricted to words, it costs little. Nevertheless, Mubarak wants to avoid a war, real crisis, or a hreak with Washington. Thus, while Egypt sees continued peace with Israel as being in its own interest, it has

ambiguous feelings about Israel's relations with the other Arab states and certainly opposes them -without a successful comprehensive - or at least Israel-Palestinian

If Israel appears moderate, flexible and peace-oriented, it confirms the more benign image held by the peace camp. If Israel takes a tougher line, the radicals and the PA reiterate the old line that Israel is aggressive, intransigent, and impossible to deal with through diplomacy. Egypt is ready to go in either direction, depending on

what happens.

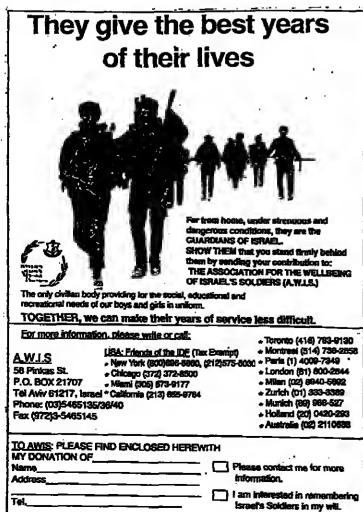
THE MODERATES are embarrassed when Israel does not meet the alternate image they have partly accepted. They may not of negotiations but simply want an end to the Arab-Israeli conflict: to avoid being dragged into the conflict or having to spend more resources fighting it to cease being the target of radical forces or states; to preserve a pious and nationalistic domestic image; and to avoid returning to the old era of the 1950s, '60s, and '70s, when there was all-out conflict.

The moderates support an independent Palestinian state with its capital in east Jerusalem. But they are indifferent (except for Jordan) as to boundary lines or other details of an agreement.

Radical states shout loudly but ineffectively. Egypt is determined to place itself at the head of a campaign against Israel's current

Smaller, moderate states want to limit any crisis, but reluctantly respond to pressure in slowing or freezing normalization with Israel In short, a great deal of potential progress is being lost, but this does oot mean a return to the era of wars and crisis.







ETAI

English Teachers' Association of Israel

**ETAI NATIONAL WINTER CONFERENCE** 

Monday, December 9, 1996, Ramat Efal Seminar Center

Registration: 8:00 a.m. Conference Opening Session: 9:30 a.m. Plenaries, Workshops, Lectures, and Book Exhibition until 5:30 p.m.

ETAI Members: Free Non-members: NIS 40. Students/Olim/Retirees: NIS 10

Teachers may join ETAI at the conference.

Please note: a cover fee of NIS 20 will be charged for refreshments, and will cover drinks at day and a sandwich during the funch breek.

A shuttle service of ETAI volunteers will run to Etai from 8:30 to 9:00 a.m. from the public phone booth on the Ramat Gan side of the small but terminal at the Aluf Sade interchange.

vites all English language teachers to attend the

\* Mozart \* Beethoven \* Berlioz \* Brahms \* Saint Saens Series of 6 monthly lectures on Friday mornings,

starting Friday 13th December 09:30 a.m. Beit Daniel, 62 Bnei Dan St., Tel Aviv Registration: 09-9567098 Fax: 09-9586932

**Advertising Department Direct Numbers** Jerusalem: 02-531-5608 531-5639 - general 531-5640 531-5644 - classified inquiries 531-5633 internet classifieds 538-8408 - Fax 03-639-0333 - general 03-639-0277 - Fax OBITUARIES - (after 7 p.m. and Sat. night)
Tel. 02-531-5612/658

Fax 02-538-9527

SUSPICIOUS OBJECT? NOTIFY THE POLICE



Ra'anan Levy: Drawings About 35 works on paper and one oil painting.

Man's Head (Self-Pomorit), 1963 A representative selection of oils and works on paper by Following the Shock Graffiti in the Yitzhak Rabin Square, Through 7.12 the British figurative artist Lucian Freud, the grandson of Sigmund Freud.

Portraits Works by Aviodor Arikha, Israel Hershberg, Oler Lellouche, Liliane Klapisch, and others.

"Virtual Reality" Works by Diti Almog, Eti Jacobi, Yitzak Livneh, Gil Shachar, and others. M MOTORIOLA COM

Ten Years to the Minister of Education Prize Awarded to Creators in the Plastic Arts Through 7.12 The Simon and Marie

Jaglom Collection
The Mostre and Sera Mayer Collection
The Mizne-Blumental Collection New Exhibit of the Collection of Jacques Lipchitz Sculptures Gallery Talk in English Wednesday, 11.12, 11.30 a.m.

Shlomo Ben David

Monday, 9.12, 8.30 p.m.
The Architecture of Herzog
and de Meuron
By Jacques Herzog. In English.
Sponsored by the Israel Discount
Bank in support of Art and Culture
and insulating Glass 18 Z.B. Ltd.
Yell the support of Pro Helvelia,
Arts Council of Switzerland.

7.12 - 14.12
7.12 - 14.12
Gallery Shows, Morning
Adventures, Story-Shows and
Musical Events for children.
For information call 03-6961297

Saturday, 7.12, 8.30 p.m. Arnan Wiesel - piano Bach, Goldberg Variations. Tuesday, 10.12, 8.30 p.m. De profundis: Vienna in an Expressionistic Mode. Lecture-concert (Hebrew).

Everlasting Joy or The Life and Adventures of B. Spinoza as Reported by his Vigilant Neighbours, Israel 1996, 85 mins.

Thursday, 12.12, 9.00 p.m. Chicago Jazz
Chicago Jazz
Chicago Jazz
Patricia Barber - vocais,
plano. TEL AVIV MUSEUM OF ART

Visiting Hours: Sun. Mon. Wed. Thurs. 10 am - 6 pm Stop until 9 pm Tues. 10 am - 10 pm Fri., Sat. 10 am - 2 pm Please Note: Main Museum Building open Thurs, 10 am-10 pm; Sat. 10 am-3 pm Tel Aviv Museum of Art 27 Shaul Hamelech Bivd. Tel: 6961297 Helena Rubinstein Pavillon for Contemporary Art 6 Tarsat Blvd., Tel. 5287196





President of the ZOA Morton Klein (left) and Anti-Defamation League National Director Abraham Foxman are on opposite sides when it comes to Thomas Friedman.

### Anti-Defamation League defamed?

The decision to invite journalist Thomas Friedman to address the Anti-Defamation League has sparked controversy, reports Tom Tugend from Los Angeles

THEN the Anti-Defamation League's regional chapter hosts its annual dinner-dance in Los Angeles this Sunday, the usual good fellow-ship will be spiced by a controversy over the evening's keynote

He is Thomas L. Friedman, the New York Times's well-known foreign-affairs eolumnist, whose appearance has been sharply attacked by Morton A. Klein, national president of the Zionist Organization of America.

In a letter to Abraham Foxman. ADL's national director, Klein described Friedman as a man "who regularly defames Israel and its Prime Minister Benjamin Netanyahu." and asked that the journalisi's appearance be can-

Klein appended a list of 13 alleged anti-Israel statements and actions by Friedman, starting with a recent Friedman observation that "all Netanyahn has done is polarize Israeli society and lead it into a dead end," and going back to 1974, when Friedman was a student at Brandeis University.

In a sharp response to Klein. Foxman said that the ADL was proud to present Friedman, "a responsible, knowledgeable, and incisive commentator on the [Middle East] region... whose opinions are always expressed within the context of support for

the State of Israel." Foxman upbraided Klein for his repeated personal attacks, not only on Friedman and the ADL director himself, but on US diplomats Strobe Talbott and Martin Indyk, and writer Leonard Fein.

In his next move, Klein issued an "Action Alert" to ZOA leaders and "friends of Israel around the US," urging them to protest Friedman's appearance to the

That did it for Foxman, who urged that Klein be expelled from the organized Jewish world. "Mr. Klein can invite anyone he wants. but we don't need this kind of thought police in the Jewish com-

munity," said Foxman. "He has lowered the discourse to a new level of personal iotolerance and it is time that people stood up to this kind of behav-

Klein characterized Foxman's statement as "hysterical." In the latest development, eight present and past ZOA leaders asked the Conference of Presidents of Major Jewish Organizations to reprimand Foxman for his statements and request an apology to

The letter charged that Foxman had violated an agreement, signed last year by most Jewish organizations, to assure "civility of debate and behavior" and refrain from "verbal violence and

demeaning characterizations [that] violate basic Jewish

Signatories to the letter, including five past national ZOA presidents, found it "ironic that an organization devoted to fighting defamation is now itself engaged in defamation."

Still, what might have passed as a tiff between two outspoken men of different political views, took on an international flavor when David Bar-Illan, Netanyahu's communications director and one of the prime minister's top aides, also weighed in against

"Friedman's whole history is that of an anti-Zionist," Bar-Illan said by phone from Jerusalem. "Any organization that purports to be Zionist should not give him

a platform. "His whole writing indicates a patronizing attitude toward the 'natives' [Israelis]," Bar-Illan continued. "It would perhaps be palatable for the ADL to present him in a dehate with a pro-

As editor of The Jerusalem Post before joining the Netanyahu administration, Bar-Illan wrote a regular column, "Eye on the Media," which was generally highly critical of the way the foreign media reported on Israel.

Told of Bar-Illan's remarks. Foxman responded that "it's a sad day for Israel, when the prime minister's spokesman issues an advisory on who is or isn't an appropriate speaker.

"Is he ready to issue an enemy's list? And were we wrong to give a platform to Mr. Netanyahu when he was in opposition to the Israeli government?" In a phone conversation, Friedman spoke generally off the record, indicating that he did not want to elevate some "fringe individuals" by getting into a public debate with Klein.

He said he was looking forward to speaking at the ADL dinner, at which 1,500 people are expected. Apparently, Klein's attacks are having some effect. Foxman said

he was being deluged by an organized campaign of phone calls, faxes and e-mail opposing Priedman's appearance. In Los Angeles, David Lehrer, the regional ADL director, said

he had received a few anti-Friedman calls "from the usual suspects." In addition, two full-page ads, both citing the ZOA's indictment of Friedman's "anti-Zionism,"

are scheduled to appear in today's issue of the Jewish Journal of Greater Los Angeles. With but few exceptions, ADL supporters on the East and West coasts appeared to back their leadership in inviting Friedman,

## while being called 'Nazis'? Children at the Adam School in

Jerusalem are getting a very different sort of education outside the school grounds. Ruth Mason reports

Some Jerusalem truths are stranger than fiction. After several months of sometimes violent attacks by haredim against the secular Adam School in the haredi Batei Rand neighborhood, an unusual solution has been found; The school will move into a new building and a now homeless. new building and a now-homeless haredi school will move in along-

The development shows what the secular public often overlooks: The haredi poblie is not homogeneous. Since September, when the Adam School moved into a buildfound for them by the Jerusalem municipality, local haredim have been conducting what teachers and parents call a campaign of intimidation and sabu-

In their efforts to have the school moved or, better yet, closed, they have held mass demonstrations as well as daily prayer vigils complete with shofar-blowing by the play-ground. Almost daily, someone has cut off the school's water supply. Although the municipality sends a plumber to restore it, the children are without running water and flushing toilets for most of the school day.

And one morning, teachers arrived to find that kerosenesoaked rags had been thrown through a window, and a curtain

They told us a big witch with a huge eye will come and eat us," said one second grader, of the haredi women who gather to say psalms daily by the school fence during recess. They tell us we're dogs and that the school lies to us," his friend added: "They call us Nazis;" a third child said.

Why are local haredim so enraged by the presence of this school? The Adam School is Jerusalem's first Waldorf school. Like their peers throughout Israel. third graders here learn reading, writing, and arithmetic. But they also learn to knit, sew and crochet, to recite poetry, grow vegetables, grind wheat into flour, bake bread. play the recorder and violin, speak English and Arabic, and to respect differences. The classrooms are painted in warm colors and are decorated with colorful silk cloths, baskets, fresh flowers, driftwood and sea shells. Children say they love going to school here.

Waldorf schools (there are two others in Israel) are based on the teachings of Rudolf Steiner, an Austrian philosopher, scientist, artist, and reported elairvoyant who at the beginning of this century formulated a spiritual science he called anthroposophy, or the study of man. In the last 70 years, anthroposopby has given rise to an educa-tional method with 2,000 schools around the world, a form of organic farming called biodynamic agriculture (those Kihbutz Harduf products at your local health food store), a dance form (eurythmy), a style of architecture and a medical

Neighborhood haredim point out that Rudolf Steiner was a Christian. They have called the school a "missionary group" and a "cult," on television, in haredi newspapers, and in flyers distributed to school parents and posted in the neighborhood. Unlike the arson attempt which did little damage. attacks linking the school to Nazis and missionaries have spread like wildfire among area residents.



"This is a missionary school," insists Zina Keren, a haredi woman who prays every morning in a small synagogue opposite the school, while others noticed in agreement. How does she know this? "We heard," she says.

There were big rabbis here. They wouldn't say something that wasn't buc.

MAYOR EHUD Olmeri differs with the haredi assessment, in a letter to haredi deputy mayor Uri Makley (Degel Hatorah), he wrote. "The Adam School functions in the spirit of Jewish values and the traditions of Israel. To a great extent, the school stresses Jewish studies more than regular [i.e. secular] schools." Still, the municipality bowed to haredi pressure and asked the school to move.

Deputy Mayor Rabbi Haim Miller, who had opposed state recognition of the Adam School, wrote in a recent memo to the Adam Association, which runs the school, that his opposition was made before he had a chance to

"study the matter in depth." It was Miller who approached the Adam School and asked if they would mind sharing the new build ing with a haredi institution.

Dr. Itay Zimran, dean of the David Yellin Teachers' College, says Waldorf education is "very value-oriented and very ethical, They relate to children in a very humanitarian way. To call them missionaries is meaningless non-

Professor Shlomo Hasson, a Hebrew University expert on haredi-secular relations in Jerusalem, sees the struggle over the Adam School in the larger context of a haredi attempt to make Jerusalem over into a halachic enclave. 'The haredim don't believe in civil rights," he said. "They want to not just family law, but how we

dress, how we teach, how we interpret Judaism." It is a typical haredi strategy, he says, to delegitimize those they oppose by using slogans like "Nazis" and "missionaries." Hasson recently conducted a

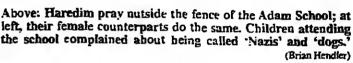
Can children learn tolerance

study which found that 60 percept of Jerusalem's secular residents are considering leaving the city for fear of a haredl takeover, and 13.5 percent of them have either bought or are looking for apartments outside Jerusalem.

But these secular residents may be cheered by the fact that respected haredi rabbi Shmuel Auerbach, head of the Ma'alot Hatorah Yeshiva, approved the move of the Tzofnat Pa'aneah school for haredi children with learning disabilities into the Alliance Israelite Universelle building near the market alongside the Adam School. Aharon Rottenberg, educational supervisor of Tzofnat Pa'aneah. called the haredim who protested against the Adam School "extremists." "I don't know if haredi Judaism supports cutting off water," he said.

DESPITE the disturbances, children at the Adam School continue to learn by doing. During a recent arithmetic lesson, first graders were handed small white boxes and asked to fill them with 25 pretty stones from the playground. They then decorated their boxes, counted the stones out loud together and divided them into five piles of five. In a third-grade unit on earth sciences, the children plant and tend a wheat field. And in second grade, arithmetic drills are done to the accompaniment of skipping and jumping or playing catch with bean

Waldorf educators say they aim to educate the whole child - not just his mind, but his body, emotions and soul. They stress physical impose Halacha in all areas of life, activity, as well as music, art, crafts, story-telling, work with the



hands and, perhaps most grating to some haredim, a universalist approach to the world.

After four years of struggle and three moves, the school, which was founded by a group of local parents, has been granted state-school status by the Ministry of Education, and the teachers now receive their salaries from the gov-

In September, the Waldorf teachers' seminary, which has been operating independently for four years and has 70 students, officially became a program of the established and prestigious David Yellin Teachers' Seminary.

While it is true that Waldort schools in predominantly Christian countries have-Christian clements in them, Waldorf educators in Israel said they teach Israeli culture and the Jewish religion just as Waldorf schools in Egypt teach Islam and Waldorf schools in Japan teach Japanese heritage.

The teachers in Jerusalem, who are all native Israelis, say there is nothing Christian about their school But Tzvi Cohen, head of the missionary department of the haredi organization Yad L'ahim said he is not convinced. "It [Waldorf education] comes from anthroposophy, and anthroposophy has Christian elements. You can't just take part of something and reject the rest."

Steiner established a spiritual science, not a religion," said Amir Geller, a former kibburznik and teacher in the school. "He had a lot to say about all the religions. But there is a clear distinction and separation between everything connected to world-view and the educational approach."

THE WALDORF insolutions this reporter has seen in Israel seem to have more Jewish content than the average secular school. Shabbat is marked with songs, candle-lighting

and blessings. In the kindergartens and some classes, the spirit of each holiday is entered into deeply for weeks leading up to the actual day. Starting in third grade, children

receive their own Torah, which they keep in reverently decorated, hand-made velvet bags. Many of the poems and songs that the children sing and declaim at the start of each school day are full of Jewish content and images. Several American Jewish foundations are urging the school to formalize its hands-on approach to Jewish studies so it can be used as a model in other schools.

Haim Tal, father of a third-grader whose older children attended state-religious schools, said the Jewish instruction at the Adam School is superior to that in the state-religious schools. "When they learn Jewish subjects here, it stays with them much more so than with a child in a state-religious school experiential because of the approach." he said.

Although they speot weeks and \$70,000 refurbishing their building, Adam School parents and teachers said they are prepared to move next week. A school psychologist, provided by the municipality, worries less about the effect of the haredi attacks on the children and more about the many moves. Even this move is temporary. The school will have to find a new home next year. "We feel disappointment and sor-

row from the contrast between our educational method, which is centered on 'You shall love your neighbor as yourself,' and the encounter with haredim who purport to represent the true values of Judaism, said Yoav Aptowitzer, director of the Adam Association. "Our children have learned a hitter lesson about religion and h will take a long time to undo the damage."

Perhaps the move into a building alongside haredim who accept their existence will hasten that process.

#### **BIBLE LANDS MUSEUM JERUSALEN**



"Ensemble Bessarabia"

Klezmer, lively Eastern European Jewish music Michael Gorodesky - Clarinet

Eitan Shapira · Accordion Eitan Kirsh - Contrabass & Guitar

December 7 Concert at 20:30 Wine and Cheese at 20:00

Admission NIS 35; NIS 30 to Museum members, olim, students, soldiers & seniors. Proceeds benefit The Jerusalem Post Funds. Next concert, December 14: Flute & Piano Recital

Sonatas by Bach with Yuri Landsman - Piano

David Potmistrovski - Flute.

25 Granot St. Jerusalem, Tel: 02-5611066

said Foxman 5 nts Madeira - 2 nts Lisbon

Largest selection of tours Jordan
to 4 days
Egypt
2 to 9 days
Nile cruises

Call the Experts:

Michael, 02-6252777

Giovanna 03-5229625

Call your Ophir

HADERA

06-6247931

New York Toronto - Montreal

fours office

JERUSALEM

r/t air 3nts. hotel Barcelona : \$399 Malaga Amsterdam \$425

Shosh, Eva 75 Herzi St.

Budapest Cypras London Paris

NETANYA

THAILAND BANGKOK

3 nts. hotel

BEERSHEVA

132 Keren Kavenus St

Kitzbuhel - Anstria Rt Air - 7 mts Hotel half board - I week car Kraniska Gora - Slovenia \$377 Rt Air - 6 nts Hotel half board - 6 day ski pass Davos - Switzerland Rt Air - 7 nts Hotel half board

Les Arcs 2000 - France

ROME **GENEVA** MUNICH \$479 \$424 \$479 INCLUDING UNLIMITED MILEAGE KIRYAT SHIMONA

Rt Air - 7 nts Hotel half board - 8day ski pass

RISHON-LE-ZION Avi, Adi 121 Katzenelso Arie, Amnon 14 Krstein Tat Kanyon He Zahav Shimon Teachar Building 103 6733376 06-642635 03-9626726 Rar Yam - Holon Remat Gan

TEL AVIV Heidi, Debbis TEL AVIV 141 Ahuza St. R7 Ha'atzmaut S 07-6278515 06-940245 09-615027 Prices subject to change without notice. Airport tax, Port tax and registration fees are not included in price. Packages based on double occupancy. Select flights & dates. 02-6252777 **04**-9927696 09-7741125

RA'AMANA

# On the beat

THEN Azzam Maraka showed his friends the video footage he took of border policemen beating up Palestinian workers near the A-Ram checkpoint, his friends simply shrugged. They said they had seen it before. Several said they themselves were beaten by border policemen. The answer to just how wide-

spread Border Police violence towards Palestinians is, depends on whom you ask. The Border Police itself says the A-Ram incident, which occurred in October but was made public just two weeks ago, is

Whatever the extent, the A-Ram incident has rekindled a heated debate, first raised during the intifada, on the roots of abusive behavior towards Palestinians hy Israeli forces - in particular the Border Police - in the territories, and what can be done to halt it. If the debate were simply academic, it could perhaps be dismissed. But it is not. The issues raised in the aftermath of A-Ram go to the heart of the question of Israel's continued rule in the territories, and its relation to the Palestinian population there.

Israeli society, as a whole, must take responsibility for the brutality towards Palestinians by border policemen, "because we sent them on their difficult mission [in the territories]", according to Internal Security Minister Avigdor Kahalani. "When they joined the Border Police, they did not display this aggression. Rather, the missions they face day in and day out does something to them," Kahalani said in an interview just after the A-Ram

Kahalani puts the incident in a political perspective. His view is that Border Police brutality is a natural result of service in the territories. His solution: "Separation."

But the minister is a realist. He openly admits that he is in a minor-

Depending on whom you ask, the reason for, and amount of, Border Police violence against Palestinians varies. Bill Hutman reports on the conflicting views of the source of this on-going tension

The study revealed that soldiers

and border policemen serving in the

territories were under dangerous

strain, which was having immediate

detrimental effects, and unknown,

but clearly also worrisome, long-

The IDF officers who had request-

ed the study, however, ignored the results, according to Greenbaum,

who today is a professor at the Hebrew University. Greenbaum then went to the media with his find-

ings, causing a nationwide stir, and

playing a major part in turning the public's attention to the ill effects of

army service in the territories. A

manifestation of these ill effects was

violence towards the Palestinian

Today, according to Greenbaum, little has changed. "My impression is that the army did virtually nothing

all of these years to deal with the problem. This was seen in the

Border Police incident at A-Ram ... that abuse of Palestinians has

Deputy Commander Alain Weinstein, head of the Psychology

and Organization Counseling Office

of the Border Police, sees things dif-

ferently. Weinstein, also a psycholo-

gist, adamantly rejects the conclu-

sion that violence in the force is

widespread. The research of

Greenbaum and Bar-On is interest-

ing and important, but it doesn't

become a norm."

ity in the government, and that implementing any sort of separation plan, such as the one envisioned by the previous Labor government, is not likely in the near future. That leaves the Border Police in a bind. The force must continue with its daily confrontation with the Palestinian population, which lead to such incidents as that which

occurred in A-Ram. Kahalani, Police Inspector-General Assaf Hefetz, and Border Police Chief Yisrael Sadan all have publicly denounced the two border policemen's abuse of Palestinian workers in A-Ram, and have vowed to prevent further abuse. Prime Minister Binyamin Netanyahu also sharply condemned the incident, warning that it did much damage to Israel's image. Border policemen must be kept in line, Netanyahu

But the pronouncements of politicians and commanders don't always translate easily to the reality on the

EIGHT YEARS ago, psychologists Charles Greenbaum and Dan Bar-On, at the time IDF reservists, carried out a study, for the IDF, on the effects of the intifada on soldiers and border policemen. The study, conducted during the first few months of the intifada, had startling

speak of the reality in which the Border Police operates, according to Weinstein. "[They] are saying that we must try to minimize the friction between the Palestinian population and Border Police ... when there is a clash, to keep out of the village, to reduce the contact with the population," said Weinstein. The recommendation of

Greenhaum and Bar-On, however, doesn't work for the Border Police, according to Weinstein. "For us, in the Border Police, the friction is inherent in the task we have been given," he said. The fact border policemen have been given the mission of manning checkpoints, parrolling in Palestinian villages. searching for illegal Palestinian workers, and carrying out other jobs that require direct contact with Palestinians, makes disengagement from the Palestinian population unworkable - at least until a political solution is found to the Palestinian-Israeli conflict.

In the meantime, it is the responsihility of Weinstein, and the small team of psychologists in his Border Police department, to stamp out the abusive behavior in the force. "The media have greatly exaggerated the A-Ram incident. What happened there is an exception, I can assure you of that. I can also assure you that I and other senior officers in the Border Police look very seriously upon the incident," Weinstein said.

THERE ARE three major roots of abusive behavior in an individual, according to the classic research on the subject - individual tendencies towards violence, the climate within the unit (c.g. police station or squad), and the environment or situation, Weinstein said. The behavior displayed by the two border policemen in A-Ram reflects a combination of the effects of individual tendencies and situation, according to Weinstein. "They have a difficult

Border Police break up a demonstration in Jerusalem near Damascus Gate.

job. Imagine yourself manning a checkpoint all day, and you turn back a Palestinian who doesn't have the proper ID, and 15 minutes later you see him on the other side of the checkpoint. There is a great feeling

of frustration," Weinstein said. He said the policemen involved had been fired on by Palestinian policemen, and attacked by rocks and bottles by Palestinian rioters, during the unrest that swept the territories after the opening of the Hasmonean Tunnel in September just two weeks before the A-Ram

Weinstein's departments major joh is to pick out the young men and women with violent tendencies before they are allowed to join the

Border Police. He said that there has been great success in this area. Once enlisted, border policemen are given a bat-

tery of courses and training exercis-

es meant to ease the ill-effects of the situation or environment which they will be likely serving.

They receive a course which defines the legal and illegal uses of force. They also take a course in the ethics of police work.

A recent addition to their training

is a course in "behavioral skills," teaching, for instance, the proper use of body language. The message given to the policemen is that there are better ways than using physical force to demonstrate your authority. "Deterrence does not have to be

based on violence," is a major point that the new border policemen are meant to understand from their training. Weinstein said.

Take, for example, a highway patrolmen in the United States when they pull you over, they take their time walking up to your car. They show that they are in control, by being assertive, but not aggressive. And they have the public's

Route 95 through Georgia when the American public's respect for highway patrolmen slows many di-vers down to the speed limit, is to Jerusalem-Ramaliah Road, when border policemen stationed at several roadblocks exchange tens glances with Palestinian drivers The situation is explosive," said Professor Moshe Lissak, an exper on the IDF at the Hebrew University Jerusalem's Sociology Department. There is a constant feeling of tension, each side feeling

threatened by the other." Lissak had a strong word of cantion for the psychologists, as well as for the politicians and commandes, on the abusive behavior of borie policemen in the territories "his hard for me to believe that even

with all the good intentions, it can be controlled."

### Uzi Landau tackles the defense establishment

ESS than six months into the job, Uzi Landau freely says what his predecessors in the post of chairman of the Foreign Affairs and Defense Committee hesitated to admit the Knesset has little supervision or control over the country's military establishment.

In a time of military and political tension, Landau says, this is far

"The parliamentary supervision be tighter and more efficient," asserts Landau, a veteran Likud member. "It isn't. The main reason is that the committee does not have the expertise gathered with the experience it gathers from its members. When the elections are over, you start again with new members. If you have MKs who know what they're doing, you're lucky. But in most cases, they are doing political work and you can't get them to the subcommittees."

The problem, he says, has been exacerbated in the last four years with the introduction of primaries. Simply put, today's MK doesn't

The defense committee chairman warns that the Knesset is lacking in sufficient supervision of the military, and of other problems. Steve Rodan reports

demands. The way most parliamentarians see it, they have to be on the streets and get out of the committee

In the US, Landau says, congressional committees are bolstered by numerous staffers, who are experts in the issues covered by the panels. But in Israel, members of the Knesset Foreign Affairs and Defense Committee are flooded by information but have few people to help them.

There aren't enough professional staff in the committees, in such

rooms if they want to be reelected.

areas as intelligence, military acqui-

have time to immerse himself in the sitions and military preparedness," kind of defense issues his job he says. "The capability of the Knesset committee to supervise is very inadequate. At the same time, there is an increase in the commit-

> The easiest answer is more staff, particularly in the area of budget. one of the most complicated tasks on the committee. Since 1991, Landau has pushed for more staffers not only in parliament but in the Prime Minister's Office, as part of a US-style national security conneil.

Still, in the six years Landau has been on the defense budget subcommittee, he has seen one parttime staffer.

"Which expert is going to do this kind of work part-time?" Landau asks. "We have to convince the Knesset to give us more resources." As it stands, the subcommittee is in greater need of help than ever. The Finance Ministry and the IDF dispute the wages of career soldiers and officers. A committee headed by reserve major-general Rafael Vardi is preparing authoritative data

on the subject. Then, the question for the parliamentarians will be how much of its defense budget the IDF should be



Landau: When there are threats, everybody wakes up. (Isaac Harari)

pending on salaries. In real terms. the military budget has decreased about one-third in the last decade. Most of the money saved went to improve social services, including education and health.

At the same time, Landau says, salaries and pensions have been the only part of the military budget that have constantly risen while items such as supplies and research and development have decreased.

a lot in the last 10 years in real terms," Landau says. "Now, salaries are 45 to 50 percent of the defense budget and the rest, such as acquisition, has gone down. Salaries have to be held in check."

rising salaries, Landau says, has been the level of ammunition and supplies in the IDF. They have dropped to levels termed as dangerous by senior IDF commanders as military assessments forecast a low probability of war.

"If you do it for five to 10 years then you end up with a much weaker army than appears," Landau says. "You don't have the number of battalions you think because you can't equip them."

Over the last few months, military sources say, the Defense Ministry has spent close to NIS 1 billion to resupply the IDF.

"What's happened now is when there are threats from Syria and Egypt, then everybody wakes up." he says. "We have to see how you plan for the long-term. How do you budget this? This is not a story from today until tomorrow. This you have to do over time. We have to invest in the IDF in real terms, not only in terms of equipment."

Landau has thought hard about

restructuring the military budget. He wants more funds made available by privatizing portions of the government-operated defense

IN ADDITION, Landau agrees with the assessment of senior IDF commanders that the army contains too many recruits, particularly in support roles. His solution is to cut compulsory service to a period of one to two years.

The parliamentarian would then eacourage combat troops by paying them salaries. This would correct the imbalance where rear-guard officers make nearly as much as their front-line counterparts.

"We are living in an Israel where social spending has increased at the expense of defense," he says. "This has to he changed. We have to put much more funds in defense. I am not talking only about Iran, I am talking about Egypt, which is buying modern Western weapons and technologies. It is vital that Israel invest a lot more in defense industries to produce new systems that the Arabs don't have. There has been an improvement in the last two years but not enough. Until two years ago, R&D had been reduced by one-third in the previous 15

Landau returns repeatedly to what

tary with Western technology and doctrine began soon after the 1979 peace treaty with Israel But after a full of several years, Cairo is making threats that for the first time highlight its military might.

The Egyptian interest in the long term is to weaken Israel and bring it to its natural size in terms of territory, military and economy," he says. strated at the Cairo conference.

"In the military realm, we see Egyptian pressure on Israel in the field of [their efforts to ban] nonconventional weapons. In terms of territory, we see their support of a Palestinian state. As long as there are close relations between Israel and the US, however, it is not in Egypt's interest to use violent

Landau says Israel cannot ignore the Egyptian threat, despite the need to keep tensions in check With all the hopes and needs to have a warm peace, we have to be prepared for a worst-case scenario," he says.

The more immediate threat, however, is from Iran. Teheran continues to develop its nuclear weapons program at what is now regarded as a quicker pace - up to two years rather than the 10 to 15 that had been forecast - than officials in Washington or Jerusalem expected Moreover, the Islamic regime might be getting away with this.

am worried over the tendency in the US to get closer to Iran," he says. "I am not against this per se. I am against Iran exploiting this. Iran is huilding a huge army with nonconventional capabilities. There are reports of a huge deal between China and Iran of \$4.5 billion that would include missiles. China denies this. We are worried. We have to see this as dangerous. Iraq, by the way, is also not far behind in its missile and nuclear programs."

Landau questions what sort of IDF will face these enemies. He has been critical toward what he terms the politicization of some senior officers who have spent more time in the negotiating room than in the field. He says the change has affected their perceptions of the nation's defense needs.

The criticism I had was toward the officers who were in the negotiations," he says, referring to his controversial statements in August. "Because they were negotiators, they were serving the government's interest and not that of the nation's defense."

Landau cites an oft-mentioned example. He recalls a briefing given by the government coordinator of the territories, Maj.-Gen. Oren Shahor, who, just weeks before the Israeli Palestinian gun battles. assured the Foreign Affairs and Defense Committee that the Palestinian police would not turn their guns against Israel.

That perception was encouraged throughout the defense establishment, Landau says, particularly by then-Chief of Staff Lt-Gen. Ehud Barak, who welcomed the IDF's participation in the negotiations. In the General Security Services, senior agents were told that the Palestinians were now the allies and

he terms the Egyptian threat. - commanders such as Col. Ibid Egyptian efforts to rebuild its mili-Rajonb would confront Islamic terrorism.

To Landau, this was a clear conflict of interest.

There are people who subcutsciously began to make compomises with security so that the negotiations and they themselves would succeed," he says: "The government did great damage when t dragged the IDF into the negotiatics. The IDF is popular if the negotiations work then the govenment takes the credit. If they don't work, they can always blame the

LANDAU SAYS the current Likud-led government of Prime Minister Binyamin Netanyahi 5 continuing the example of the previous government. Pressed by the Palestinians and the US, Netanyaha has called in such officers as Chief of Staff Lt-Gen. Amnon Shahak and IDF head of planning Maj-Gen. Shaul Mofaz, to conduct negotiations with the PA.

The political level that dragged the military into this was inesponsible," he says. "Unfortunately, the same thing goes on today. I expect that the chief of staff will express his opposition to being involved in

the negotiations." Landau doesn't feel the IDF's involvement has made a significant difference to the current talks on Hebron. The government forms the negotiating positions, he says, and so far he has not been happy with its approach.

His main complaint is wint he says is Netanyahu's failure to demand Palestinian compliance with the Oslo accords. First, Landau, who supports the entry of the Labor Party into the current government, says, the PA should honor existing agreements. Then, the next stages of Oslo could be

"I understand the prime minister when he says he will abide by the accord," he says, "I find a hard to understand why he is honoring the accord without asking Arafai to bonor his part. There are many examples: the failure to smend the PLO covenant; ending lendism; extradition of Palestinian terrorists. There is no end to the list.

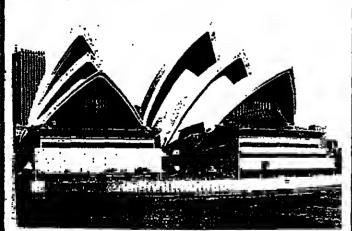
"If you cannot demand of them to honor the agreement then everything is focused on our shiring by the accords. If we don't do this, we give them legitimacy. Who will

then take us seriously?" "It is clear that Hebron is lost. The dispute is over Jerusalem. We can't give up the security to somebody

Landau's concern is that once the Hebron accord is completed, Yasser Arafat will ease his grip on Hamas and Islamic Jihad. He points to the secret accord between the Islamic groups as the reason for the content

lull in terrorist attacks. Hamas is against Israel but not against getting territory," he says.
"It is clear that if Hebron comes into their hands the chances of their reverting to terrorism will increase. If Arafat doesn't get what he wants he could use terror. After Hebron. Arafat will want more. Maybe then be could use terror.\*\*

### **DISCOVERY STUDY TOURS** Come view the wonders **DOWN UNDER**



Conceived by the Australian and New Zealand Colleges for Seniors, this exciting, 21 day, English speaking tour highlights the individuality and uniqueness of both countries. The visit, Feb. 3-25, takes in the main attractions, and-includes university lectures on each country's history, culture, sociology, art and politics, and enable participants to meet and hear from members of the local Jewish communities.

The round-the-world, El Al/Qantas ticket gives you 2 nights in Bangkok, and a flight to the United States, before returning to Israel. The price includes all international flights, internal travel, English speaking guides and escort, all entrance fees, full board (kosher and vegetarian food available) in Australia and New Zealand, and breakfasts in Bangkok. No travel on Shabbat, which will be spent within walking distance of a synagogue.

US\$5,985 per person, sharing a double room.

For reservations and more information, please contact Debbie Zuberi, 02-534 5191 or Jo-Anne Greenblatt, 02-534 2079, Organized by ZiONTOURS, 19 Hillel St., Jerusalem Tei. 02-625 4326/7, Fax. 02-625 5329 E-mail: markzion@netvision.net.ii



### HANNUKAH

Since 1948, The Jerusalem Post Toy Fund has become synonymous with Hannukah and a time of giving. It is at this time that Jewish, Christian and Moslem children in hospitals, institutions and foster care receive some extra warmth which they crave. so much. These donations are used all year round and are an investment in the State of Israel.



Please send your donation to: The Jerusalem Post Funds P.O.B. 81, Jerusalem, 91000, israel 

# Fateful years need national unity

TATIONAL unity governments are almost always bad ideas. They choke off debate, leave the parliamentary system without a responsible opposition, and produce a government of such broad compromises that it can't move off the seat of its pants. And why should it when there's no one to give it a good kick?

Nevertheless, if a national unity government was ever needed in Israel, it's needed now.

Not to save Shimon Peres from retirement, of course, although to judge by his outfoxing of Ehud Barak at last week's Labor Party convention (and of the press, too, which unanimously thought that Barak had bested him), Peres is still the shrewdest and most capable politician this country has.

Rather, it's precisely because we need such a government, the deal Peres made with Barak - retirement as Labor's head in under a year from now if he doesn't manage to lead the party into a coalition with the Likud before that - was a wily one. Barak clearly doesn't think that Peres stands a chance. Every wrinkle of political experience that Peres has and Barak doesn't should tell us that Peres knows

Nor do we necessarily need a national unity government to save us from Binyamin Netanyahu, even if a growing number of his fellow Likudniks are beginning to act like nervous passengers on a plane that should have a copilot. Netanyahu hasn't done much that's right yet, but neither has he made any irreversible blunders. In ordinary circurnstances we could afford to wait for his performance to improve.

But these aren't ordinary circumstances. They are among the most fateful years that the Jewish people has lived through.

The remainder of Netanyahu's term in office, in which final-status negonianons between Israel and the Palestinians will take place, may determine not only whether - in the coming decade or two, at any rate we will have peace or war with the Arab world. They may determine the permanent borders of the Jewish state; the relation of these borders to the historical land of Israel; the populations living within and outside of them; the proportion of Jews and Arabs in each group; and a wide range of polincal, social and cultural consequences resulting from these

In short, they will determine who

AGAINST THE GRAIN HILLEL HALKIN

we are as Jews and Israelis; bow we live as Jews and Israelis; and perhaps even whether we live as Jews and Israelis for a very long time to come.

These are not things, if it can be. avoided, to be decided by one half of a nation against the will of the other half, regardless of which half does the deciding.

It is true that democrane countries do not normally chart their courses by consensus politics. They tend to proceed by zigs and zags, the way a boat tacks against the wind, now running on one reach and now on its opposite in order to keep moving ahead. This is the beauty of the two-party system, in which - though in the heat of political passions the fact tends to be forgotten - both parties are collaborative parts of a single, selfcorrecting mechanism.

And this is for the most part how, since the Six Day War, it has worked in Israel too. A cynie once remarked to me that the Labor Party built up Sinai so that the Likud could sell it to the Egyptians, and that the Likud then built up the and there was considerable truth to the observation.

In regard to the West Bank, however, one could also look at it differently; one could say that, from the vantage point of national destiny, it has been the Likud's task to make a Jewish presence in Judea and Samaria strong enough to be ineradicable, and Labor's task to keep this presence from hiring us into ruling the Palestinian inhabitants of these territories forever, and that both parties have succeeded in the job assigned them by history. The Shamir years were a zig. the Rabin-Peres years were a zag. and their joint vector may be opti-

But as it happens in sailing when you are heading for shore and close to it, we have run out of room for tacking, the time has come to steer for a point and hope it won't run us aground. The decisions that now have to be made may not allow for major correctives once we make them. That is why it is so important for them to be made by the nation as a whole, if only to keep half of us from blaming the other half if we crack up.

Can one imagine an approach

West Bank so that the Labor Party toward final-status negotiations could sell it to the Palestinians - that Labor and Likud could agree on? Shimon Peres quite obviously thinks we can.

> In any case, as a number of Israeli politicians have pointed out, there is simply no possibility that a rightwing government acting by itself can achieve peace with the Palestinians. This is not only because such a government, responding solely to pressures from its own constimency rather than to those also coming from the left, will be unable to offer the Palestinians anything they can accept. It is also because, whatever the Palestinians are offered by it, they will assume they can get more from Labor and will turn the offer down, even if the ensuing deadlock leads to confrontation and violence.

> The same holds true for the continuation of the peace process with Syria and with the test of the Arab world. As long as the Arabs think they can get another zag out of us, they will try. Only when they know that we are on our final approach course is there any chance of exacting from them the concessions that are necessary for peace.

Peres understands this. And he is assuming that, sooner or later, so will Netanyahu.

# **Dry Bones**







### Intellectual bunk as 'history

. The historian must not try to know what is truth, if he values his honesty; for, if he cares for his truths, he is certain to falsify his facts.

The Education of Henry Adams

HE COLLEGE of William and Mary (hereafter W/M), a state-supported college of liberal arts and America's most venerable institutions of higher learning. Founded in 1693 by England's King William III and Queen Mary II, it is the oldest college in the US after Harvard. Among its alumni are presidents George. Washington, who was also its chancellor from 1788 till his death in 1799, Thomas Jefferson, James Monroe and John Tyler, and John Marshall, secretary of state and then chief justice of the US.

It was at W/M that the Phi Beta Kappa society was founded in 1776, and the honor system was first instituted in 1779. It was the first college in the US to have an elective system of study (1779), a school of modern languages (1779), and a school of modern history (1803). It confers bachelor's, master's and doctor's degrees.

But W/M seems to have no qualms about its name being associated with a farrago of distortions, to put it mildly, in the guise of a textbook on Politics in the Middle East by James Bill, professor of history at W/M, and Prof. Robert Springborg of Macquarie University, Sydney, Australia

... Edward Lato of Givat Savyon, a W/M alumnus, has sent me a photocopy of chapter seven. The Arab-Israeli Connection, in the book's fourth edition, published in 1993 by Scott, Foresman/Little, Brown.

B/S rely almost exclusively on radical left, post-Zionist, anti-Zionist, anti-Israel Jewish, Arab and other sources. To mention some of the more notorious bashers of Israel and Zionism they cite: Arabs including Rashid Khalidi, Daoud Kuttab, Edward Said, Raja Shehadeh; Israeli Jews including Simha Flapan, Peretz Kidron, Benny Morris, Tom Segev, Avi Shlaim, French Jew Maxime Rodinson; Jewish and other Americans such as Janet Ahu-Lughod, Lenni Brenner, Andrew and Leslie Cockburn; Norman Finkelstein; Leon Hadar; and Irishman Erskine Childers.

Occasionally, I suppose to give respectability to their hiases, B/S cite, sometimes out of context, more objective or Zionist sources like David Ben-Gurion, Meron Benyenisti, Yehoshafat Harkabi, Theodor Herzl, Aaron Klieman and Chaim Weizmann

It would take a long monograph to do justice to the out-

#### MOSHE KOHN

rage B/S perpetrate against the truth and therefore against Israel, the Jews, our Arab interlocutors, those relying on their book, and therefore against the cause of peace in the Middle East. I will mention a few of their more blatant distortions and snidenesses.

B/S tell us that one of the "justifications" Jews - or rather Zionists; they apparently are aware of the value of not blaming all Jews for the "sins" of the Zionists - cite for our claim to Eretz Yisrael is our "perceptions of abiding antisemitism."

Antisemitism is a historical fact, not merely a perception. But as Thomas Sowell observes, "perceptions" is one of a number of words that "express... a disdain [by those he ironically duhs "the Anomted"] for the first-hand experiences of millions of others..." (The Vision of the Anointed, N.Y., Basic Books, 1995).

Another "justification" they pin on us is Israel's "relatively democratic nature." Compared to which absolutely democratic state is Israel only "relatively democratic"? Which of the world's two dozen or so democracies is more than "relatively democratic" - relative, I guess, to that mythical pristine natural state in which humanity, impolluted by civilization, was supposedly innocent and all of us, doing as we pleased, did what the Apointed cousider the right thing.

B/S SAY the invasion of israel by the armies of five Arab; states in 1948 was "interventions... into the civil war that had been raging since December 1947 between Jews and Palestinians." And, quoting Simha Flapan, it "was not aimed at destroying the Jewish state [but] was intended to prevent (Transjordan's King) Abdullah from annexing the Arab part of Palestine..."

This statement is belied by the well-documented bloodthirsty anti-Jewish declarations of most Arab, including Palestinian," spokesmen of that time.

B/S, basing themselves on Israeli revisionist historians, say Jewish acceptance of the UN's 1947 partition recommendation was not in order to restore Jewish national sovereignty and provide a home for homeless Jews in our ancestral homeland, but "only a tactical move designed to pave the way for a military confrontation with the Palestinians'

B/S also eite the ridiculous racist assertion of Jewish

and non-Jewish Zionism-haters that "The equation of ancient Hebrew with modern Jews is... questionable."

They don't cite Arthur Koestler's "finding" that today's Jews, mainly the Ashkenazim who invented political Zionism, are really mongrel Jews, descendants of the Khazars who became Jews in the eighth century. But they do cîte Prof. Maxime Rodinson's guess that "It is very probable that the so-called Arab inhabitants of Palestine... have much more of the ancient Hebrews' 'blood' than most of the Jews of the Diaspora, whose religious exclusiveness in no way prevented them from absorbing converts of various religions."

And of various nationalities and races, one might add, So the Arabs are more "racially" Jewish - oops, sorry: Hebrew - than we Jews are. And of course, we nefariously pretend to be exclusive while we seduce innocent Gentiles into converting to our religion.

Perhaps B/S are troubled by the fact that traditional conversion to the Jewish religion carries with it naturalization into the Jewish people, hence creating more potential Zionists.

CONTRARY TO B/S and many other Zionism-haters and Israel-bashers, Golda Meir was not the first to declare (in 1969) that there was no such thing as a Palestinian people. She was preceded from 1919 on by a number of authoritative Arah spokesmen. For example: In 1937 Auni Bey Abdul Hadi, a "Palestinian" leader, told the Peel Commission: "There is no such country [as Palestine]. 'Palestine' is a term the Zionists invented. There is no 'Palestine' in the Bible.: 'Palestine' is about

In 1919 the "General Palestine Congress" in Damascus resolved by a majority vote not to call the country "Palestine" anymore, "but to call the whole of Syria Danascus Province" (The Palestine Weekly, March 19,

In 1946 the distinguished Arab-American historian, Princeton University Prof. Philip K. Hitti, told the Anglo-American Committee of Inquiry: "There is no such thing as Palestine in history, absolutely not."

In 1956, Ahmed Shukairy, then Saudi delegate to the United Nations and later founding chief of the PLO murder gang, told the Security Council: "It is common knowledge that Palestine is nothing hut Southern Syria."

THE EXAMPLES I have cited are but the tip of the dunghill that B/S pass off as history.

NIS 10,270

Lyons, J'lm.

Portugal.

Houston.

NJ.

Silver Spring.

Daddy, in memory of my darling Mother

WELCOME HOME FUND

NIS 150 For, Dinah: Wishing you everything you wish for yourself and more — The K's, J'lm.

NIS 85 Happy Hamikka to all who have come home in Israel - The Dubins, Migdal Ha'emek.

NIS 54 In bonor of my fourth grade stu-

dents in 87/88 at Akiva Hebrew Day School, Southfield, MI, many of whom

are now studying in Israel - Eileen Nadler, Petah Tikva.

NIS 40 Judith and Ellis Wynick,

Rehovot, In honor of my friends, Judith

and Ellis Wynick of Rehovot - Shiela

\$162 Mazel tov and much health and

happiness to Sydney and Sarah Oblowitz

of Cape Town, on celebrating their 81st

birthdays, with much love from their

sons, daughters-in-law and grandchil-

dren - Leonard in Portugal, Danny,

Michelle, Tamarin, Lara, Cassic-Leigh in

Perth. Eddie. Jennith and Ronen in S.A.

Taly in U.S.A., Shelley and Igal in Israel

and friends Margot and Anthony in

\$100 Edith Wachtel, Los Angeles.

\$36 Mr. and Mrs. Gilbert Baker.

\$25 Anne and Burton Greenblatt,

Teaneck, NJ. Sam and Shirley Schneider,

\$18 Mr. and Mrs. Joel Rich, W. Orange,

#33 Refush Shlemah for my darling

Richard and Margalit Ghez, J'im.

NIS 100 N.N., Kiryat Tivon.

Progress Totals

NIS157,004 \$36,738

### Biblical bad boys: Simeon and Levi

SHABBAT SHALON SHLOMO RISKIN

And they said one to another: Behold the dreamer comes. Come now therefore let us slav him [Joseph], and cast him into some pit'..." (Gen. 37:19-20)

TOLENCE is a major theme in this week's portion of Vaveshev, as well as last week's portion of Vavishlah. In each case, the brothers Simeon and Levi are the main culprits. Is the Torah suggesting a connection between the two acts? Dinah is the lone girl in a fami-

ly of all boys, and ber capture and rape by Shechem obviously shakes up the entire household. When the father of Sbechem comes to Jacob seeking the hand of Dinah in marriage for his lovestruck son, it sounds, to our ears, as if he is a man acting honorably. After all, the family of Jacob are nomads; he seems to be offering the privilege of joining forces with the local population. Dinah will marry Shechem; business deals between the families will be penerated: the borders will be opetr, land and property will be shared. The marriage will usher in "New Middle East."

But what may be considered a great offer on the surface is in reality a "hold-up" by a pair of terrorists. After all, Dinah is still being held captive during these negotiations! Hence the brothers' only motivation is 10 get her free. They therefore seemingly agree, but pose one condition: Shechem and all his people must agree to be circumcised before any marriage can take place. Their plan was simple. If the stipulation were rejected, "we shall then take [free] our daughter (who is obviously still imprisoned] and go... (Gen.34:17). And even if they go along with the circumcision, it is the family's decision to wait until the third day after the operation. when the Shechemites will be 100 weak to resist, and then rescue Dinah.

Apparently Shechem's desire for Dinah was so strong that he would undergo anything, even a mass circumcision. On the third day, when the weakened state of the Hivites couldn't have prevent. ed Dinah from heing freed. Simeon and Levi cannol accept the plan devised by the family. As far as they are concerned, a price must be paid for the disgrace done to their sister. And so they don't merely rescue Dinah; they murder all the males in Shechem.

Distressed, Jacoh addresses Simeon and Levi, "You have troubled me, to make my name odious unto the inhabitants of the land ... (Gen. 34:30). The response of the two is blunt and sharp: "Shall we allow him [Shechem] to make of our sister a harlot?" Nahmanides (od loc.) condemns the actions of Simeon and Levi, insisting that they had no right to take the lives of the innocent population. Maimonides, however, defends

them on legal grounds: First of all. the rape and kidnapping of Dinah was punishable by death in accordance with the seven Noahide laws of morality; second, another of these laws provides for establishing courts of law for administering justice. The fact that the inhabitants saw the evil being perpetrated and remained silent turned them into fellow conspirators. And the failure to punish such a crime is in itself a capital crime (Laws of Kings, 9, 14).

However, even according to Maimonides, judicial fairness requires at least one judge and one witness before putting a violator to death. Thus at the very least, Simcon and Levi neglected any semblance of due process; they took the law into their own hands.

By the time we get to this week's portion, the danger has shifted from outside forces to sibling rivalry. When the brothers glimpse their father's favorite coming from the distance, we read how they said to one another. Behold this master of dreams is coming.

Fascinatingly enough, the Midrash insists that the initiators of this heinous crime were none other than Simeon and Levi - the same two who had killed the Shechemites. Although their names are not spelled out, we know this from Jacob's blessing to his sons at the end of Genesis. There we read: "Simeon and Levi are brethren, weapons of violence their kinship. Let my soul not come into their council, unto their assembly let my glory not be unit-ed..." (Gen. 49:5-6).

Rashi points out that the "council" refers to the conversation: "Come now therefore and let us slav him."

And there is another hint of Simon's guilt. When Joseph, in his position as Egyptian viceroy, interviews the sons of Jacob, he accuses them of being spies. He then commands that they bring back their youngest brother to prove the verity of their words. but holds Simeon hostage (42:24). According to Rashi, Simeon was chosen because he was the one who had cast Joseph mto the pit.

Clearly then, the Sages see Simeon and Levi as the major offenders. And even if we are willing to justify their actions against the Hivites, no one would dare justify their actions against Joseph. Here we have the most tragic crime of the Bible, reverberating down the generations: Brother lifting up hand against brother. The frightening conclusion is all too elear. When a Jew takes the law into his own hands and murders a non-lew, even if he believes he is justified, he will eventually take the law into his own hands and attempt to murder his own brother. In just such a manner does the Midrash link the two accions: "In their anger did they kill men [a reference to the men of Shechem], and it was their desire to uproof the ox [Joseph is called an ox in Deut. 33:171."

The biblical message is clear: If you begin by raising a hand against Gentiles whom you think are guilty (but without due process and without a declaration of wart, you will end by taising a hand against your own brother. Might there not be a direct line between the murder of Arabs in Hebron one tragic Purim and the murder of the prime minister of Israel three years later?

Shabbat Shalom

### With so many requests, every little bit helps

he totals of all three funds are growing, but not fast enough m keep up with the many requests arriving at our office each day. Every check, big and small,

makes a difference. Please keep your donations coming. There's still lots to do. Don't wait, send your checks today to: The Jerusalem Post Funds, POB g1, Jerusalem 91000.

Donors in the United States wishing to receive tax benefits, can send their donations to: Friends of The Jerusalem Post Funds, 211 E. 43rd Street, New York, NY 10017. Please designate in your letter in which fund you wish to donate.

#### FORSAKE ME NOT

NIS 500 Margit Neufeld, Haifa. NIS 300 Jan and Josic Genossar, Haifa. NIS 200 Anon. Tzvi and Miriam Tal, Sde Nehemia. In loving memory of my dear friend, Margoth Brick - Mia Kroener, Tel Aviv. J.& R.S., Phn. In memory of my parents, Eva and Julius - Ilana and Alfred Markus, Tel Aviv.

1

. .

4.1

. .

NIS 180 Zvi Burg, Bat Yam.

NIS 175 For Dinah: Wishing you everything you wish for yourself & more—
The K's of J'im. NIS 150 R.S.L., Asherat.

NIS 128 In very loving memory of Moshe Zawadzki and his daughter Estelle Birenbaum on their yahrzeits. NIS 100 Anon., J'hn. In honor of the 50th wedding anniversary of Frieda and David Macrov - Claire. In memory of my departed family members - A.L. Menashe, Haifa In memory of all my leved ones - Rosa Shaw, Herzliya N.N., Kiryat Tivon. In memoriam - A.V. -S.J.V.-E. Jockie, Kfar Shmaryahu. In honor of Rafael Eliezer Rubin, on his bar mitzva - Stanley and Vivian Waterman, Haifa. In bonor of Zvi Avnon - E. Steiner-Cohen, Haifa. In honor of the 80th birthday of Jack Calmus of London, at Hanukka - ad 120 - His family in

Ra'anana. NIS 60 In loving memory of Max Kloos NIS 54 in memory of lane, beloved sister of Liz Moriey - the Nadlers, Petah

Tikva.

NIS 50 In honor of the 40th wedding

NIS 50 In honor of Hills and Judith Wynick –
anniversary of Hills and Judith Wynick – Norman and Rosalie Boss, Rehovor Esther Goldman, Kibbutz Lavi. Esther and Paul Stark, Minzpe Nevo, in memo-

Gutman - Genia, Mickey and Danny. In memory of my sister, Esther Lys, who died on November 6, 1996. May she rest in peace – Joe Dubin, Migdal Ha'emek. NIS 40 Judith and Ellis Wynick. Rehovot. In honor of my friends, Judith and Ellis Wynick - Sheila Lyons, J'lm. in honor of the 40th wedding anniver-sary of Judith and Ellis Wynick of Rehovor - Stanley and Joan Davis, J'hn. NIS 32 As every year, for U.L. - E.E. \$250 Vivian and Herbert Thaler,

Baltimore, \$200 In memory of my wife, Bernarda – Nemesio Aldoy, Cleveland. \$162 Mazel tov and much bealth and happiness to Sydney and Sarah Oblowitz of Cape Town on celebrating their 81st birthdays, with much love from their sons, daughters-in-law and grandchilons, dangmers-in-raw and grand of the Leonard in Portugal, Danny, Michelle, Tamarin, Lara, Cassie-Leigh in Perth, Eddie, Jennith and Ronen in S.A., Taly in USA, Shelley and Igal in Israel and friends Margot and Anthony in Portugal

\$100 Richard and Margalit Ghez, I'lm. \$70 William and Sylvia Gersch,

\$54 In memory of our dear parents, David and Karola Schwarz, Abraham and Kayla Pinhasik; nephew, David Schwarz, brothers, Abraham, Feivel, Eli, Itzchok Schwarz; sissers, Ann Caplin, Marcella Pinhasik - Fela and Bob

\$50 In honor of grandparents Lillian and Lester Gabriel, for Hamikka - Oren and Jesse, Agoura, CA. \$36 Mr. and Mrs. Gilbert Baker, \$25 Sam and Shirley Schneider, Silver Spring, MD. Anne and Burton Greenblatt, Teaneck, NJ.

\$18 Mr. and Mrs. Joel Rich, W. Orange, £34 Refusi: Shlemah for my darling Daddy, in memory of my darling Mother

Progress Totals Donations NIS 321,615 NIS 4,135 \$43,686 (other currencies converted into shekels)

TOY FUND

NIS 3,800 Proceeds from the signing of the Jerusalem 3000 Scroll NIS 500 The Sassoon Family, J'hm. In NIS 500 1nc Sassour ramily, J'in. In honor of dearest Sally Sherman's 99th birthday — Beth and Alciva Warach, Neunya. Margit Neufeld, Heifa.
NIS 363 In memory of Grandma Becky

#### FUNDS BEVERLEE BLACK

Dorfman Family, Rehovot. NIS 360 In honor of our daughter Audrey Scher's birthday - Betry and Raymond

Kaplan, J'hm. NIS 200 Anon, In honor of my bat mitzvah - Chani. Tzvi and Miriam Tal, Sde Nehema. In honor of my four grandchil-dren - Esther Stemer-Cohen, Haifa. Margalli and Mordechai Konigsberger, Haifa Dr. and Mrs. A. Benes, Holon.

Haifa Dr. and Mrs. A. Benzs, Holon.
NIS 180 In honor of the November 3, 1996, hirth of our grandson, to Shoshanna and Soloo Kleerekopor — Ruth and George Solomon, Tel Aviv.
NIS 175 For Dinah: Wishing you everything you wish for yourself and more — the K's. J'Im.

the K's, J'im.

NIS 150 To our dear grandchildren:
Hagai, Eli, Cheli, Sarit, Shai, Nurit, Avi,
Tamir, Liat, Adiel, Rent, Revital, Elad,
David, Netanel, Jehoda, Tehila, Emuna,
Raja and great-grandson Ariel – Ruth
and Felix Wolfsthal, J'Im.

NIS 144 For Shai, Yoshi, David and Maya - their grandfather, Ramat Gan. NIS 120 in memory of Moses Aizenbud (z") - his family. Shimon Family.

NIS 100 Mazal tov m Ellis and Judith Wynick, Rehovor, on their 40th wedding anniversary - from friends. Family Agassi, Givar Ze'ev. In honor of our randchildren - Jack and Shirley Bitman, Ashkelon. Gerard Kreisberg. Herzliya Pimah N.N., Kiryat Tivon. Warren and Yael Feigin, I'hn. In honor of Leah Aranow - Cousins Julie, Tamar, Yael, Michal and Great Anna Trudi. In memoriam - A.V. - S.J.V.-E. Jockie, Kiar Shmaryahu. In bonor of Rafact Eliezer Rubin, on his bar mitzva -Stanley and Vivian Waterman, Halfa. Happy Hannkka - Sarit and Morann

ni, Ra'anana. NIS 75 In honor of our grandson Gilead's seventh Hamikka - Raynor and Zvi Rosenberg, Ashledon, In honor of our great-granddaughters, Aure and Danielle, that other children may share their good forume. NIS 60 In lieu of Hanukka gelt to Menachem and Benjomin - Vera

NIS 55 From the allowance of Salit and Maital Hadasi, for Hannikka presents. NIS 54 In booor of Oma, Opa, Aum Robyn and Uncle Peter of Forest Hills, NY - Rachel and Adina Natler, Petah Tikva. NIS 50 in memory of our dear bushand

and father, Hans Gunnan - Genia, Mickey and Danny, Itay Feingold, Tel NIS 40 Judith and Ellis Wynick,

Rehovol. In bonor of my friends, Judith £33 Refush Shlemah for my darling and Ellis of Rehovot - Sheila Lyons, NIS 36 In memory of my Aunt Bertha Levin of Tel Aviv - Charles Rosenson,

\$250 David Scharf, Westlake Village, CA. Vivian and Herbert Thalet, \$162 Mazel toy and much health and

happiness to Sydney and Sarah Oblowitz of Cape Town, on celebrating their 81st birthdays, with much love from their sons, daughters-in-law, and grandchildren — Leonard in Portugal, Danny, Michelle, Tamarin, Lars, Cessie-Leigh in Perth, Eddie, Jennith and Ronen in S.A., Taly in USA, Shelley and Igal in Israel, is Margot and Anthony in Portugal. \$118 in honor of our wooderful grand-children Shari, Jamie, Robyn, Michael, Callie and Rachel - Irvin and Nadales

5100 In honor of my grandparents, Mildred and Samuel - Rachel Levine, Secaucia, NJ. Richard and Margalii 30 The Sixth Grade of Temple Solel Religious School Bowie, MD. William and Sylvia Gersch.

Scousdale. \$64 in memory of my mother Pessle, brother Chayim, sister Bella, who per-ished in the Holocaust - Lee Warner, \$54 in honor of our grandchildren: Elon, Kayla Gubov of Deerfield, IL, Yosef,

Atara, Avraham, Elisheva, Devorah Pinhasik of Bnei Brak - Fela and Bob \$50 For Hanukka, in honor of grandparents Lillian and Fred Katzburg - Jesse and Oren Gabriel, Agoura, CA. Manela Family, Tappan, NY. Suzan Sankel, Cliffside Park, NJ. In bonor of our grandchildren: Arie, Mindy and Yitzi; Shani Talia and Shmuel - Honey and Paul

Katz, Ma'aleh Adumim. \$36 In bonor of Ethan, studying at Yeshivat Reishit Yerushalayim - Erlich Family, Ithaca, NY, In honor of Shirley Lopater's 75th birthday - Walter and Miriam Pagan, Wilmette, IL. Mr. and Mrs. Charles Brill, L.A., CA. Mr. and Mrs. Gilbert Baker, Houston. \$25. Bill Yeglin, Des Moines, IA. Sam

and Shirley Schneider, Silver (Continued

on Page 12) (Continued from Page 11) Springs. Anne and Burton Greenblan. Teaneck, NJ. In honor of our six grandchildren - Dr. and Mrs. Harold Pollack, Cranbury, NJ. Mira Schmerl, Rochester, \$18 Mr. and Mrs. Joel Rich, W. Orange, NJ. Milford Popick, Brooklyn.

AS130 From our grandchildren: Michal, Daniel, Elisheva and Naomi Mainzer -

Mr. and Mrs. J. Firer, Baleclava, Austalia

The second secon

Progress Totals NIS 650 NIS45,768

Daddy, In memory of my darling Mother Danger!! Slippery Roads!

DRIVERS BEWARE!

# Model diplomat

mat, Maatchen Land, the wife of the South African ambassador, was a model. After her marriage, she shelved ber own diplomatic career, so that she could properly devote herself to being the ambassador's wife, which included learning to make cucumber sandwiches with paper-thin slices of bread. In the 25-year hiatus since her modeling days. Land never lost her flair, and is in fact one of the most stunning dressers on the diplomatic Circuit.

8ut last week, she also proved that she hadn't lost the model's elan. The occasion was the birthday of Ecuadorian ambassador Paulina Garcea de Larrea, who together with other female diplomats and wives of diplomats was entertained by Elinor Gabrieli, a Tcl Avivbased importer of international designer fashions. Entering into the spirit of the occasion, Land spontaneously agreed to model a black Valentino gown, and in so doing may have opened a door to put herself back on the runway.

AS OF this week, the students of Rabbi M. Mitchell Sereis of New York's Yeshiva University had an additional option when addressing him. On Wednesday, Sereis became the first rabbi and only one of a handful of forcigners to receive Spain's Order of Civil Merit, which is equivalent to a knighthood, and gives him the right to be addressed as Don Mitchell Sereis. Up till now, his students referred to him as rabbi or doctor. The order, conferred by King Juan Carlos and presented to Sereis at a ceremony at the official

GREER FAY CASHMAN

Consul General Manuel Allendesalazar, was in recognicion of "outstanding services and work of a civil nature" in improving relations between Spain and Sephardi Jews. A historian and a leading activist in the international effort to preserve Sephardi culture, Sereis is one of approximately 200,000 Sephardim living in the US.

ONE OF the heroines of another story related to Spain is Dora Lewin of Kiryat Haim, who as a member of the International Brigades who fought fascism. worked as a nurse in Spain during the Spanish Civil War. Lewin was one of 370 former brigade members who responded to the invitation of the Organization of the International Brigades in Spain to visit Madrid and Barcelona for the 60th anniversary of the formation of the International Brigades. The veterans and members of their families were warmly received by the local population. Of the 35,000 young men and women from all over the world who had joined the fight against fascism, some 300, according to Lewin, were volunteers from Eretz Yisrael.

IT WAS difficult to find someone who was not a celebrity at the opening at the Rubin Museum of Yossi Bergner's Between Seas exhibition of 30 previously unexhibited paintings. The legendary Arie (Lovia) Eliav was but one of the many people of renown who eagerly sought Bergner's auto-

FATCHATING WEND

CRYPTIC CROSSWORD

graph on the catalog. Three genera-tions of the Rubin family, headed by the majestic Esther Rubin, were present to greet the throngs who included artists Menashe Kadishman, Genia Berger. Mosbe Bernstein and Itche Mambush, entertainers Shlumo Nitzan and Dubi Gal, hotelier Mickey Federman, fashion designer Jerry Melitz, retired Supreme Court judge Mosbe Bejski, playwright Nissim Aloni and literally bundreds of others. The visibly overwhelmed Bergner, speaking in Hebrew, Yiddish and English sound bites to the hordes who surrounded him, occasionally resorted to a hip flask for a little Dutch courage. Tel Aviv mayor Roni Milo, who opened the show, said that he had always been an admirer of Bergner. "but, on my salary, I can't afford to buy too much of his work."

general staff Ehnd Barak was not the least bit put out that the Israel, Britain and the Commonwealth Association festive dinner celebrating the 79th anniversary of the Balfour Declaration was a month and a day late, but he hadn't counted on having to sit through the whole meal before delivering his address. Barak, who had another engagement that night, and who made no effort to hide his impadence, had to sit through the toasts, the four-course meal prepared by Tel Aviv Sheraton chefs, the introductions and reminiscences of IBCA chairman Lewis Harris and the erudite address of Britain's former chief of defense staff Field Marshal Lord Bramall of

FAMILY (of MATIONS)

• WESTERNERS

SPECIAL DISCOUNT

ARABS

for ISPAELIS !!

LABOR MK and former chief of



Maatchen Land, wife of the South African ambassador, models a Valentino gown for women in the diplomatic circuit who were guests of importer Elinor Gabrieli.

Bushfield before it was his turn. Barak had earlier told the organizers that he didn't mind talking while the other guests were eating but that kind of thing simply isn't British, so he had to wait his turn. When it did come, be suggested to Lewis that the reading of his CV could be saved for another occa-

by DOSH

sion, but he ducked out on that one

FREUD MIGHT have been excited to have Bruce Willis as a patient. The popular, 41-year-old actor likes to use the Barbie dolls discarded by his three daughters for target practice. Perhaps this is his way to take out his frustrations against his wife Demi Moore, whose lesbian tendencies have of late become great media fodder. For a man who's generally perceived as a talented sex symbol, that's a very bitter blow to

AFTER ALL the ballyboo surrounding the break-up of their marriage, Pamela Anderson and Tommy Lee have decided to kiss and make up - at least until the next crisis comes around.

BASKETBALL CHAMPION Michael Jordan, who has been the buman factor in animated commercials for Nike, has moved into the world of feature films and stars in the animated and live-action Warner Brothers feature Space Jam, from which he will reportedly collect 10 percent of the take. Jordan, who does not plan to become an actor or move to LA, may change his mind if the movie turns out to be a box-office hit. Meanwhile, he's still on the ball.

## A sickening distortion

THE WEEK THAT WAS MICHAL YUDELMAN

TEL AVIV Mayor Ronni Milo made a name for himself this week with a feisty stand against the haredi onslaught on his city's way of life.

Riding on bis phrase "Jerusalem may be the holy ciry, but Tel Aviv is the city of freedom" Milo dared the haredim, who beld a mass demonstration in protest against Sabbath "violations" in Tel Aviv, to carry out their threat to shut the city down on weekends.

The intoxication of power the haredim have taken from the recent elections is tempting them to cross red lines which could undermine the pillars of Israeli society," said Milo as the haredim converged on the city.

Milo said that haredi attempts to undermine the city's happy status quo began immediately after the elections. "We'll stand like a wall in the face of their attempts to change the city," he thundered.
"Tcl Aviv is a city of tolerance, of understanding, of coexistence between Jews and Arabs, left and right, religious and secular.

'Any attempt to impose the customs of Jerusalem on Tel Aviv stirs the public to rise up against haredi coercion and will arouse widespread bostility towards them.

Agudat Yisrael leaders, who organized the rally as part of their campaign against the Supreme Court and the rule of civil law in Israel, this week announced an astounding historical discovery: the real culprits of the Holocaust were ... Reform Jews!

"Of the Jews in Germany 95 percent were Reform and assimilators. And there of all places rose Hitler and killed six million Jews. Clearly the Reform Jews were responsible for the Holocaust. It's a fact - there were no religious Jews there," said Pinhas Horowitz, deputy chairman of Agudat Yisrael's central committee. "If we don't preserve the Sabbath, this state will cease to exist and a Hitler will rise here."

#### IN THE LIONESS'S DEN

MK Haim Dayan, the subject of a police complaint by his wife - later withdrawn - which accused him of being a violent spouse, this week chaired a Knesset debate on another man suspected of battering a

The debate was called following the closure of an investigation into the case of Professor Moshe Lazar, director of Ichilov Hospital's Ophthalmology Department, Lazar was accused of beating a visiting doctor from Bulgaria with whom

he became involved. The charge sheet against Lazar was shelved on the orders of a senior police officer after Lazar approached the head of Tel Aviv's Police investigation department.

In a rare show of cross-party solidarity, four female Knesset members walked out. MKs Dalia Itzik of Labor, Naomi Chazan and Anat Maor of Meretz, and Naomi Blumenthal of Likud were outraged by Dayan's refusal to stand down from his post of deputy Knesset speaker until the police inquiry into his own case was completed.

Dayan was astonished that there should be any question at all against his continuing to run Knesset debates as deputy speaker while police continue to investigate an incident that possibly could lead

"Why, what happened?" he asked. "Of course I'll conduct plenum debates. Why shouldn't I? Do you think my domestic affairs are a political issue?"

Dayan had taken a few days' vacation to "rehabilitate his family life" last week but returned to work on the same day the Knesset marked the international day set aside to highlight domestic vio-

Somewhat bemused by his air of confident deniability, some MKs were heard to note with a smirk that Dayan's couple of days off had coincided with extensive television coverage of O.J. Simpson's astounding statements of denial at his civil trial ("I never touched Nicole. - In fact I was the battered one - she lied.")

While Dayan is still legally innocent of any offense, some MKs wondered if, given the stories, pub-



appearance with his wife on television. Dayan as deputy speaker has quite the image of an example the Knesset wants to set before the

#### IN THE DOGHOUSE

A fierce rottweiler padding along Netivei Ayalon almost caused a new political storm this week, Shelly Yehimovitz, host of Israel

Radio's morning talk show Hakol Diburini ("It's all talk") raised the wrath of the Prime Minister's Office on Sunday when she sng-

gested calling the dog "Bibi."

It all began when MK Avraham Poraz, of Meretz, noticed the dog wandering through the traffic on Netivei Ayalon with all the air of a lost soul. Poraz stopped his car to take the dog off the road and out of danger, whereupon the beast jumped into the vehicle and stayed

"So what do you call him in the meantime?" Yehimovitz asked Poraz, who was looking after the dog while looking for its owner. "I called him Quasimodo," quoth

the canine-loving MK. "Why Quasimodo?" asked Yehimovitz, "is he a hunchback or something?"

"We have a tendency to dwarf animals by not giving them peo-ple's names," said Poraz. "But imagine I called him Binyamin - it

wouldn't be nice."
"Nu?" said Yehimovitz. "And wby not? You could call him Bibi

Prime Minister Binyamin Netanyaho's spokesman Shai Bazak called Israel Radio Director Amnon Nadav to complain of angry reactions to the piece. Likudniks were not amused, to say the least

Yehimovitz apologized. "I'm sorry if I burt anybody's feelings when I spoke with Poraz about the dog and mentioned Bibi," she said; "I'm very fond of dogs."

Yehimovitz then told listeners she was off for two days' leave and signed off with a cheery "see you Wednesday."

The haredi Yated Ne'eman promptly reported she had been suspended for insulting the prime minister. Yediot Aharonot repeated the incorrect report but with Nadav's denial that Yehimovitz

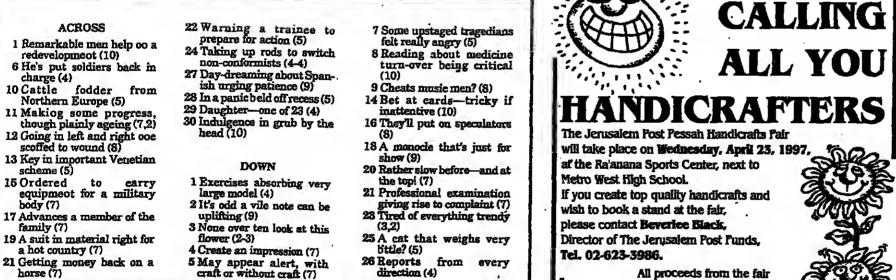
had been suspended. Yehimovitz later said she had made "an idiotic mistake that was childish and unnecessary."

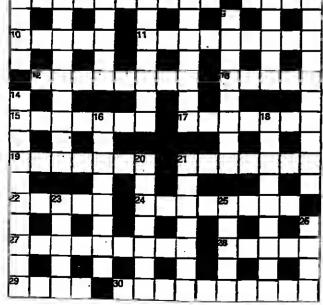
On Wednesday's Yehimovitz repeated her apology explaining that "the comment was made in jest with no intention of insulting the prime minister or

any of our listeners."
She added: "When I said I was fond of dogs, I meant it. A pair of my friends called their cat Shelly after me. But now I realize certain people were offended, and it was very insensitive of me. My comments about the dog were idiotic and rude. We deal with all kinds of issues on the program but this kind of nonsense is the last thing I

want to get into a fight about." Poraz admitted an oblique allusion to the prime minister when he chose "Binyamin" as a "for example" but he had done so cautionsly.

"Shelly was merely joking. It is permitted to joke even about the prime minister. You need a bit of humor. So what if I called my dog Bibi? Would I be accused of shaking the pillars of government?"





body (7)

SOLUTIONS

ACROSS: 1 Shere, 4 Enough, 3 Nairobi, 16 Gocoz, 11 Lees, 12 Nairos, 13 Bid, 14 Puma, 16 Null, 18 Sue, 20 Caustle, 21 Asti, 24 Avail, 25 Reguish, 26 Evened, 27 Dross. DOWN: 1 Single, 2 Ovine, 3 Eros, 5 Nicotine, 6 Uncivil, 7 Hoarse, 8 Fiend, 13 Bastille, 15 Ululate, 17 Octave, 18 Scare, 19 Riches, 22



#### QUICK CROSSWORD ACROSS DOWN

1 Rule (5) 2 Consumed (5) 4 Shelters for 3 Venetian boat (7) animals (5) 5 Egg-shaped (5) 10 Feeler (7) 11 Intense (5) 12 Wild dog (5) 13 Outdoors (4-3)

15 Solitary (4)

19 Afterwards (5)

22 Remaining (4)

27 Commerce (5)

29 Stimulate (5)

17 Pure (5)

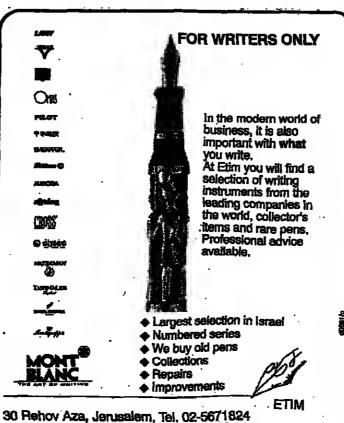
25 Asses (7)

32 Guide (5)

6 Teach (7) 7 Showy (5) 8 Stoneworker (5) 9 Tired (5) 14 Wealth (4) 16 Sole (4)

18 Lethargy (7) 20 Draw (7) 21 Love (5) 23 Attempt (5) 24 Profundity (5) 26 Revise (5)

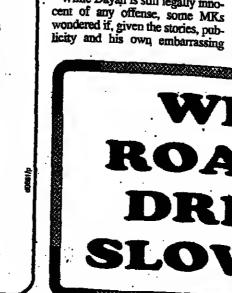
28 Lassen (5)



will help israel's needy

children, the elderly and

new immigrants.



WET
ROADS:
DRIVE
SLOWLY:

BUSINESS & FINANCE

#### Thailand, Israel mulling free trade DAVID HARRIS

ISRAEL and Thailand are to investigate the possibility of reaching a free-trade agreement. which would be the first between Israel and an Asian nation.

The idea was mooted during a meeting held on Wednesday between Industry and Trade Ministry director-general Yehoshua Gleitman and the Thai Trade Ministry's director-general.

This would allow for an expansion of commercial ties and allow for increased industrial exports from Israel, Gleitman said. Exports totalled \$256 million last year, with imports of \$161m. In the first three quarters this year, trade volume reached

The two also agreed to establish a joint economic committee to discuss improved trade links between the countries.

The government officials will begin making arrangements for business delegations to pay mutual visits to Jerusalem and Bangkok.

In June, Thailand's Labor and Social Affairs Minister Prasong Boonpong said he intended to move his ministry's Middle East labor attache to Tel Aviv from

Meanwhile, two senior Foreign Ministry officials have just returned from talks on improving trade relations with South Korea. Ministry deputy director-general for economic affairs, Oded Eran, and deputy director-general for Asian and Pacific affairs, Yitzhak Shelef, met Korea's deputy foreign and finance ministers as part of the ongoing consultative discussions between the countries.

(Continued on Page 18)

following Resolutions:

Tel Aviv, 6th December, 1996

בבק לאומי bank leumi

# Sharp cancels plans for Kiryat Shmona factory

JAPAN'S Sharp Corporation has decided to cancel its plans for a multi-million dollar investment in Kiryat Shmona, according to an Industry and Trade Ministry

The consumer and industrial previous Israeli government, particularly the Center for Business Promotion and the Investments Center, with an aim to build an airem border town, according to the

However, Sharp decided to postpone the decision following the terrorist attacks in February and March and the subsequent Operation Grapes of Wrath in

intention to pay \$1.07 billion owed to 50,000 cash-strapped

farmers will not lure them back to

the formerly lucrative and subsi-

dized sector, analysts said yester-

"The payment will help setting

farmers' personal finances right. It

have been prepared and distrib-

uted to points of payment," said director-general Saleh al-Suliman

By Order of the Board Jennifer Janes, Adv.

Secretary

IN THE BANK

this week.

Bank Leumi le-Israel B.M. -

(Incorporated in Israel)

NOTICE TO HOLDERS OF ORDINARY STOCK

NOTICE IS HEREBY GIVEN that an EXTRAORDINARY

GENERAL MEETING of the Bank will be held at its Registered

Office, 24-32 Yehuda Halevi Street, Tel Aviv, on Sunday, 15th

December, 1996 at 12:00 noon, for the purpose of passing the

TO APPROVE the renewal of the Directors' and Officers' Liability Insurance Policy of the Bank for the year 1996-1997 and the

renewal of the policy and/or policies from year to year on

TO APPROVE the granting of indemnities to the directors and other officers of the Bank in connection with the reduction of

A member entitled to attend and vote may appoint a proxy or proxies to attend and vote on his or her behalf. A proxy need not be a member of the Bank.

Details of the insurance policies and their cost, and the resolutions concerning the granting of indemnities to the directors and other officers of the Bank may be examined in the office of the Secretariat of the Bank at the Bank's Registered Office, 24-32 Yehuda Halevi

the Bank's holdings in real corporations.\*

Street, Tel Aviv, during normal business hours.

conditions not materially worse than the conditions of the policy and/or policies being renewed and at a premium which does not exceed the previous year's premium by 10%.\*

Lebanon, and recently decided to cancel its plan altogether, given the political uncertainty in the region, according to several senior civil service sources.

The company itself prefers to say it had never expressed an interest in such a venture.

"We have not studied to make investment and manufacturing in Israel from the past up to the present," wrote Sharp regional assistant deputy general manager H. Hashimoto, in a statement to The Jerusalem Post.

However, Sharp's agent in Israel, Techno Ralco, has conceded such an investment was being explored. "We were going to make

the investment using Sharp knowhow and manufacturing under Sharp's brand-name." Techno Ralco director Yaron Ruziak said last week. That project is currently frozen."

Many things are working gainst such projects, said against <sup>\*</sup> Ruziak, when asked to state a reason for the delay, or withdrawal.

While refusing to state the exact value of the investment. Ruziak said many of the figures being mentioned, ranging from \$30 million to \$500m, were wildly inaccurate. Government sources put the prospective investment's value at up to \$10m.

"We speak too much and

Japan Chamber of Commerce honorary president Elchanan S. Harel, criticizing the officials who leaked information about the deal before it was signed. "It's a typical case of Israeli premature decision-making and self-destroying oublic

relations." The Industry and Trade Ministry Investments Center confirmed Wednesday night that Techno Ralco had applied in Sharp's name for a financial package, not including grant aid, but reduced tax liabilities. "The application is still on the table," said center deputy manager Shmuel Mordechai. "We expect the company will return to us after it's done a linle more homework.

#### US, Japan in new rice

TOKYO (Reuter) - A Japanese plan to donate rice to poor countries would violate the spirit of a 1993 trade pact if Japan used its stocks of foreign rice for the aid, a senior US Department of Agriculture official said yesterday.

dispute

August Schumacher, the USDA's foreign agricultural service administrator, said the plan would run counter to agreements reached under the Uruguay Round talks of the General Agreement on Tariffs and Trade.

This violates the spirit of market access," he told an agricultural seminar in Tokyo. He said the agreements reached during the Uruguay Round talks meant Japanese consumers would have access to foreign rice.

Japan announced last week it would donate more than 60,000 tons of rice to poor countries in Africa, Asia and Central America. Another 40,000 tons of rice aid will be announced soon, government officials said. It has not been decided whether the aid will come

from stocks of domestic or foreign Under the GATT accords. Japan agreed to import 511,000 tons of rice in the fiscal year to the end of

An Australian agricultural official last month also voiced displeasure with the plan. Good harvests in the last two years have swollen grain stocks in Japan 10 about three million tons, the Agriculture Ministry said. A level of 1.5 million tons is considered desirable.

### שנולנגפוואומוויי EXPERT TRANSLATION

#### Tel. (92) 5670824 Far. (02) 5637132 On The Waterfront of Tel Aviv

Mandarin Colony Hotel 3 rooms, can be separated 1 + 2 (mini-penthouse). Swimming pool, health club, restaurant and cinemas in the hotel.

Superb Investment Fax: 03-6472077 Tel: 03-6491172

#### RRMEVO JERUSALEM FOR RENT: short & long term.

Conveniently located at the entrance to Jerusalem. Fully lumished and equipped studios and apartments, including TV, air-conditioning... Highest standard of design and inish. Health club, caleteria,

**BUSINESS PEOPLE!** Full office services available 212 Jaffa Rd., = 050-244859 (Yaakov) 02-537-6532, Fax. 02-500-1231

underground parking...



JENNIFER FRIEDLIN

BIRD to present joint venture of the year award: The Binational Industrial Research and Development Foundation will present its Joint Venture of the Year Award to Orckit Ltd. and ComStream Corp. for their development of a satellite modem for the Intelsat Intermediate Data Rate and International Business

BITS AND BYTES

The BIRD foundation sponsors bilateral American and Israeli high-tech projects as well as trilateral joint ventures between Jordanian, American and Israeli companies via its TRIDE

DSS sells its system to Argentinean company: Diver Safety System of Jerusalem has announced the sale of \$500,000 worth of its Marom system to Life Tech of Argentina, Utilizing an infrared detector and sophisticated digital photography, the Marom measures cars' following distance and their respective speeds. allowing authorities to identify traffic violators without having to

Dun and Bradstreet's Internet site features leading Israeli companies: Dun and Bradstreet has announced a new Internet site that features information about Israel's leading companies. By dialing into www.dunbd.co.il, viewers can access information about Israel's top 150 industrial companies and top 150 service providers. The site ranks the companies according to size and offers company profiles as well as information about each of the company's top managers.

Geotek Communications announces agreement with IBM: Geotek Communications, Inc. (Nasdaq: GOTK) has announced a nationwide marketing agreement with IBM Availability Services, which will allow IBM to market Geotek's integrated suite of voice and packet data services to its customers. Under the terms of the agreement, IBM will market Geotek's wireless voice and data services in conjunction with the marketing of IBM services and provide customer suppon in all of Geotek's US markets.

Gertner Group to hold seminar: Representatives of the Gertner Group, a company that specializes in strategic planning for information systems companies, will sponsor a one-day seminar on data warehousing and data mining. The seminar will take place at the Tel Aviv Hilton. For more information, call (03) 574-5088.

Gino Industries signs agreement with Mitsubishi Electric: Gino Industries of Haifa has signed an agreement to distribute Mitsubishi Electric's products in Israel. Mitsubishi Electric, a subsidiary of Japan's Mitsubishi Ltd. Gino represents a number of electronics companies, mostly from Germany and Italy.

Nature Reserves Authority announces Internet site: Information about the Nature Reserves Authority, animals indigenous to the region and the NRA's trips can now be obtained via the Internet. The authority's site can be accessed at

Net-Scene integrates Live Media technology into its software: Net-Scene of Herzliya has announced the integration of NetScape's Live Media technology into Net-Scene's Point Plus software. Live Media allows for the broadcast of sound and voice over the Internet and intranets while Net-Scene's software allows for Internet- and intranet-based corporate multimedia presentations

Orbotech announces completion of field tests of its latest optical inspection system: Orbotech (Nasdaq: ORBKF) of Yavne has announced the successful completion of field tests of its LC. 3090S system, the company's latest automated optical inspection system. The system was developed in cooperation with an unnamed Japanese flat panel display manufacturer. Orbotech designs, develops and manufactures automatic optical inspection systems for use in making printed circuit boards.

Personet sets up Internet guide of psychological services: Personet, an information service company, has set up an Internet site that offers people seeking counseling services a guide of how to choose a therapist and will provide a recommended list of therapists. The site's address is www.therapy-guide.com.

Tadiran Telecommunications receives FCC approval: The US's Federal Communications Commission has approved Tadiran Telecommunications' multigain wireless system. The approval allows Tadiran (Nasdaq: TTELF) to install and run the 2.4 gigahertz system and gives the Petah Tikva-based company greater access to the American market. Tadiran Telecommunications' subsidiary, TNN, announced that it

won a tender to supply Bezeg with switches for its wide area network that are based on ATM frame relay technology. The project will extend for the next several years and is valued at NIS 36m.

2AM announces release of latest Internet game: 2AM Development Ltd. of Beit Shemesh has announced the release of its "Alliance and Defiance" interactive, real time multiplayer Internet game. 2AM develops multiplayer online games through its proprietary game tool, 2AM Creation, which allows two to 1,000 people to simultaneously play, talk and compete via the 2AM chat box. Six of 2AM's games are up and running and can be accessed through the World Wide Web at www.2am.com.

Vishay to sell to American auto makers: Vishay has announced that Ford, General Motors and Chrysler will purchase components from the company's Dimona factory. Vishay did not specify the value of the orders. This is the first time Ford is buying components from an Israeli manufacturer.

electronics manufacturer was in advanced negotiations with the conditioner factory in the north-

Saudi Arabia to pay \$1b. in farm subsidies DUBAI (Reuter) - Saudi Arabia's the desert kingdom fell behind on harvest at about 450,000 tons, payments to farmers, causing painful cash crunches.

> But agriculture analysis say the damage from the long-delayed payments is done and little can now prompt more grain sowing in the world's biggest barley- importing nation.

will serve to accelerate the trend Years of mounting debt coupled of moving away from subsidized with sharp cuts in subsidies have crops - grains - to water-efficient production of other crops," said a changed the face of the sector. sending those who invested in agriculture mainly to reap generfarm analyst by telephone from ous state subsidies fleeing. Riyadh. The state's Grain Silos "People were badly burnt. A lot and Flour Mills Organization (GSFMO) said it would start repaying tomorrow. "The checks

of the pivots have broken down in the past few years. It would not be easy to get them back up. A price of 1,500 niyals (a ton of wheat) from 4,000 a few years ago is not a tremendous incentive to plant Amid huge Gulf War liabilities and soft oil prices until early 1996, either," a farmer said. Analysts estimate the 1996 har-

> of wheat against a quota of 1.3 million. Local consumption is about 1.8 million tons. The gap is met with declining stocks. John Wilson, director of the US

> Riyadh, estimates the 1996 barley

vest yielded 1.0 to 1.2 million tons

Agricultural Trade Office in

compared with a quota of one million tons. "The 550,000 ton shortfall is because there haven't been prompt payments and also the fact that quotas are allocated mainly to small farmers who have higher costs of production," he said.

The costs of production of small farmers are often as high as the support price given for bar-ley," he added. The barley support price is \$267 but after deductions for a religious tax and foreign matter the actual price is \$240.

Although 1997 quotas are not yet out, analysis said they may be higher than 1996 as record wheat prices earlier this year jolted the state into rethinking its plans to gradually cut output in a bid to reduce vast consumption of scarce water. "High cereal prices gave the government a fright. The rate at which the government is buying from farmers was at one stage only slightly higher than the world

price," said a farm consultant. Global wheat prices have fallen from early-1996 peaks, but wheat is still trading at double what it was three years ago.

#### \_\_\_\_\_\_ 2000 COMPUTER SCHOOL Computer classes in English

**■DOS/Windows** ■Word 6 ■Excel 5

■ Computer graphics: FreeHand CorelDraw Photoshop

Call: 09-7421276 Ra'anana, 100 Ahuza St.



#### Standard & Poor's ComStock on the Net delivers affordable, high quality, real time data.

For over 125 years, Standard & Poor's has been the financial industry's most trusted source of market information. With our new Internet service, ComStock on the Nex. you will receive continuously updated data (unlike a slow, manually updated web-based service).

included in your low monthly fee is:

• Instant access on up to 256,000 real-time stocks, options, commodities and indices

 Wealth of market data from Standard & Poor's including news, fundamental data with complete charting and technical analysis, company profiles from MarketScope, MMS Global Highlights and PCN

Additional premier services available including: NASDAQ Level II, Dow Jones News Service, Futures World News, Street Pricing Service, MMS Intl., Platt's and more

Visit our Website at http://www.spcomstock.com. ComStock E-mail address: Onehny com

STANDARD & POOR'S

Jerusalem: City Tower, 34 Ben Yehuda St. Tel. 02-624-4963; Fax. 02-625-9515 Downtones is a represent instance of Downtones & Company, Ing. A Downton of The McGroup-Fill Companies.

Represented in Inrael by Indo-Set.

### ISTALE VENEY WARKETS

Patah (foreign currency deposit rates) (11.9.96) 12 MONTHS 5.375 4.250 2.125 1.000 6 MONTHS Currency (deposit for:) U.S. dollar (\$250,000) 3 MONTHS 4.750 3.875 1.825 0.825 5,000 4,000 1,625 0,750 C.S. Gener (SE200,000)
Pound sterling (£100,000)
German mark (DM 200,000)
Swiss tranc (SF 200,000)
Yen (10 million yen)

Shekel Foreign Exchange Rates\* (4.12.96) CHECKS AND

Rep. Rates\*\* 3.6490 3.2770 2.1012 5.3196 TRANSFERS BANKNOTES Currency basis U.S. dollar German mark 3.18 2.517 0.60 2.83 1.82 2.44 0.48 0.53 0.66 2.35 2.82 0.99 2.90 2.451 3,2443 2,0781 5,2672 0,6152 2,8800 1,8526 0,4762 0,4961 0,5427 0,6957 2,5873 2,5873 1,0082 2,9536 3.2967 2.1117 5.3522 2.9265 1.8925 2.4926 0.4838 0.5062 0.5050 2.4326 2.6281 0.7070 2.4326 4.6200 4.0788 5.3720 4.0788 Pound sterling French franc 0.6219 2.9084 1.6726 0.4807 0.5027 0.7032 2.4155 2.6176 1.0190 3.9857 2.1350 1.0404 4.0226 1.0404 Japanese yen (100) Dutch florin Swiss franc Swedish krona Norwegian krone Danish krone Finnish mark Canadian dollar Australian dollar S. African rand Belgion franc (10) Austrian schilling (10) 2.1153 4.5100 0.9200 1000) ara (1000) 4.0150 5.19 2.42

"These rates vary according to bank, SOURCE: BANK LEUMI

OLD CITY FINANCE LTD Corex Building, Maskit Street, P.O.Box 12465, Herzlia Pituach 46733. y as not necessarily an exicution of titure results. This advertisement is not an other to purch

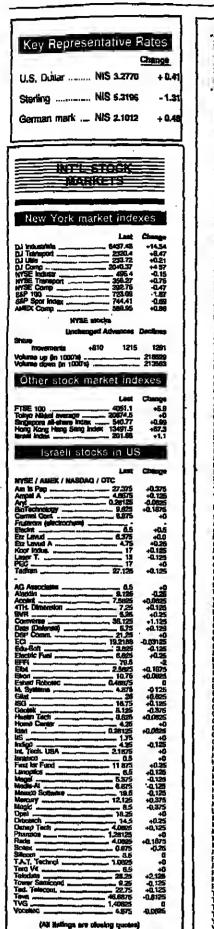
Today most banks pay between 4½ and 5% interest on

foreign currency accounts. We offer funds with significantly

Call 09-9570881

02-5334799

higher performance records. The choice is yours.



INT'L MONEY

| 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,000 | 1,00

Foreign financial data courtesy of CommStock Trading Ltd.

Tel. 02-244963, 03-5758826 Fax. 02-244876

THE GOMMODETES

AND METALS

New York metal futures

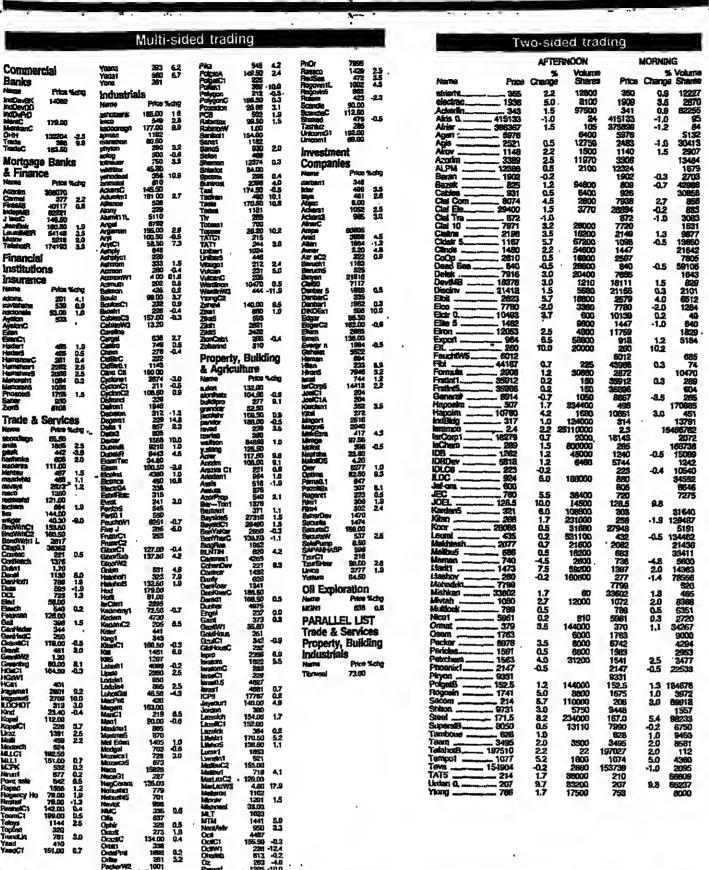
GOLD AND Ex GOLD PM fix Silver fix

Galoch Toys 26.5
GATX Corp 39
GTE Corp 45
Cornes 78.25
Gain Int Del 32,375
George 78.25
George 7

Futures. Options. Stocks, Bonds and Mutual Funds 34 Ben Yehuda St.,

CanDir.

AVEDE



定 从押 红色岩

ATLEN ARRANGE THE PEOPLE YOU CAN DUK TO 30 30 30 mg 100 ISRAEL DISCOUNT BANK

3 446

	WYEN	MATIONAL	STOCK PHI	<b>18</b>	
Name Price of	g Name Proje d	ng Name Price o	ng Name Prior	chg Name Price	chg Name Phos
NEW YORK	Chros Manhettan 88.875 -1.75 Chavron Corp	Gen Date Comm 11.125 40.25 Genuine Paris 44.75 -0.25	Marter Graphics 10.825 +0.125 Mercarille Sus 50 -0.625	Rote industries . 17.875 +0.5 Rouse	United Tech 134.25 +0 Uniced Corp 41.375 +0.25
AMP Inc 38.5 +0.5 AMR Corp 92 +0.21 ASA 38.125 +0.75	Chayerine Stivere 90.975 0 Chiques Brands 13.125 +0 Chayer 36 +1 Chubb Corp 51.75 -0.125	Georgia Pac	Mercel inc	Roman 22,125 +0.75 Royal Duich 168,75 +3.375 Rubbermand 23,75 -0.25 Rubbermand 23,75 -0.25	VF Corp 68.975 -1 Valenc Every 29.125 -0.125 Varian Assoc 48.975 -0.126
Abbott Labe 52.875 -0.375 Advanced Micro 23.825 -0.625 Advanced Lile 73.875 +1.625 Alfabeted Publ 8.8375 0	Catcop 64.375 +1.125 Catcop 101.625 4.25	Goodyser Tire 49 +0.25 Grace (WAF) 49.75 -0.5	Microsoft Cover . 198 .025	Flutred Corp 29.875 +0.5 Ryder System 30.125 +0 Flymer Co 0.3125	Viscom Inc
Affabase Publ _ 8,8375 0 Affac 41,75 +0,875 Atmerison 64P _ 31,76 +0,25	Clores 43.525 -0.125 Clores 100.675 +0.75 Contact Corp 46.125 +0.675	Grainger (WW) . 78.575 +1 Gr. All Pec Tan 32.5 +0.76 Gr. Central Mos. 8.8125 +0.0025 Gr. Western Fini , 28.75 -0.375	Milpore 41.875 +0.375 Mine Selety App - 51.25 +0.75 Minespots Mine - 82.5 -0.25 Michel Energy - 22.825 +0.75 Mobil Corp - 12.5 +0.375 Mobil Corp - 11.25 +0.375	+0.03125	Wachovia 57.625 -0.375 Walgreen 40 -1 Wal Mart Stures 25.5 +0
Air Prode 68,75 +0.5 Alberto-Culv B 47,875 -0.123 Alberto-Ys 55,125-0.09375 Albert Augstrum 35 +0.5	Coce Cote Ent 49.25 40.375 Coce Cote Ent 49 40.125 Column Palmote 89.125 41.875	Gr. Western Fini , 28.75 40.375 Hallication 58.75 +0.025 Hennet (MA) 21.375 +0	Molec Inc	SPS Technology . 64,75 +0.5 Select Corp 40,875 +0.25 Select Horn 16.5 +0 St Paul's Cos 58,75 +0.375	
Aico Standard	Contrast Corp A 17:5825 +0.8875 Contrast 84.25 +2.875 Contrast Ass int 53 -0.875 Contrast So -78 -0.75	Hartour . 53.76 -0.25	Morgani (17)	Sam Lee Corp 38.625 -1 Schering Plough 55.625-1.84375	Wesh Gas Light 23.75 42.25 Washington Post 342 +0 Wash Agant Inc. 35.125 +0.25 Waldars_Johnson 20.25 -0.75 Waldars_Johnson 32.876 -0.125
Alled Signal 70 +0.375 Alcon 64.375 +1.675 Artists 52.175 +0.625	Consigna	Hamistriager — 44.25 +0.125 - Hamistria Ent — 18.5 +0.25 -0.125 - Hamist Corp — 69.825 -0.125 -0.125	Muspby Oil 51,875 +0.625	Scient Allerta 15.825 +0	West Merien 32.876 -0.124 Wate Fergo 272.5 -2.75 Wendy's Init 21 -0.25 Westinghouse B 18.5 +0.125
Amer Boards 48.25 +0.125	Cont Not Gen 56 -0,125 Cont Rell 90.75 +0.25 Cooper Inda 40.375 -0.25	Heatro	Nacco Inda 48.125 +0.5 Natio Chamical 37.375 +0.125 Nanbus Corp	Seegate Tech 41.25 +0.75 Stagram 39.375 -0.875 Stars Roekuck 49 -0.25	Westwee 22.125 +0.125 Westweet 40.875 -0.25 Westweet 40.125 -0.25
Amer El Power , 40.625 +0 Anter Expens 51.75 +0.125 Amer Gent Corp , 40.25 -0.25 Amer Gentalog 20 +0.125	Coore (Adolph) . 10,825 -0,125 Coming Inc 42,75 +0,875 Crane	Hebr Technol 37 +0.125 Hebr Technol 31.5 -0.125 Hebrah & Payer 50.375 +1.5	Ned Serving	Service Corp 1 _ 27.575 -0.55 Service Corp 1 _ 27.575 -0.625 Service Mexical _ 24.875 -0.25 Shared Mexical _ 51.625 -1.125	Whites
Amer Horse Pr 62 -1 Amer Int1 112.25 +0.375 Amer Ned Ins 75 +0	Crowd Cort. Stat. 52.5 +0.25 Cumming France 45.625 +0.25	Hercules	Navigns int	Shared Medical . 51.625 -1.125 Shell Trans 68.5 +1.75 Shervin Wilms . 55.375 +0.125 Shoney's Inc 7.875 '-0.25	World Communications 22,575 -0.5
Amer Power Conv. 24.75 -0.825 Amer Signes 41 +1 Amer T & T 30.5 -0.25	Curties-Waget 50.25 +0.125 Cypries Senicon 19.75 +0.125 Cypriss Mineral 25 +0.28 Cytec Indust 37.25 +0.376	Horsetzike 15.875 +0.5 Horsetzike 15.875 +0.5 Horsewell 58.675 +0.125	NY State E Gas 21 -0.125 NY Tispies A 27.76 +0 Neumont Mining 47.125 -0.375	Signa Aldrich	Worthington and 19.75 +0.375 Wingley
America	DOE	Howard (Geo) 26.5 -1.125 Household Inc 91.575 -0.125 Housen Incis 21.625 -0.125	Ning Michaelt	8milp ing	Xexx 88.875 +1.375 Yellow Freight 14.5 +0
40,28125 Analog Daylom 32.5 -0.375	De Beers 30.25 +0.3125	Humani 20.25 +0.25 Humani 20.25 +0.25	ML Industries 10.375 +0.26 Noble Affi 46.5 +0.5 Nortanon 40.375 +0.25 Nortaton 50.000 +0.25	Some 92 +0.25 Sonocco Pross . 27.375 +0.125 Sony Corp ADA 57.5 +2.125 Soultdown 37.5 -0.5	Zeroth Electron . 13.125 -0.125 Zero Co 19.375 +0.125
Agn Corp	Deta Per 6 L _ 20,375 +0 Deta Air Lines 75.5 +0 Detact Com 31,375 +0.25	Minory Corp	Northeast US 11.75 +0 Novel 10.625 +0 NOvel 46.75 -0.375	Southern Co 22.625 +0.25 Sth N. Eng Tel , 40.125 +0 Souther Arithms 25.5 +0.125 Southernsto Bell 51.675 +0.	LONDON
Ametrona World _ 73.5 -0.875	Diel Corp Del 14.5 +0	Ingersal Rand - 45,875 - 40,825 intend Steel - 18,875 + 0,575	Norwest Corp 44 -0.25	Sports Corp 39.625 -0.125	BAT Inda 471.5 +6 BT 399.5 +12.5 BTR 230.5 -0.5
Assisto	Digital Equip	Interpret 16.125 +0.275 Intermited 3.625 +0.275 Intermited 15.625 +0 Intermited 15.625 +0 Intermited 15.625 +0 Intermited 15.625 +0.125 Intermited 15.625 +0.125	Nymer Corp 46 -0.25  Occidental Pet 24.25 +0.275  Coden Core 19.375	Standard Prods . 23.625 +0.5 Stanley Works 25.5 +0.5 Stone Cooliniter 15.626 -0.125 Stone Croliniter 48.375 +0	Bass 800.5 -13
Attantic Rehitd , 141.875 +1,40825 Auto Data Pro 41.75 -0.125	Dover Corp 52.5 +0.375 Dow Chemicals . 82.375 -0.126	led Flav & Fr 45,125 -0,125 led léafillouis 16 +0,125 led Paper 45,275 +1 letterpublic 46	OEA 40.75 -0.125 Ohio Casualty 34 +0.375 Onio Edward 22.375 -0.25	Stretus Comp 27.5 +0 Sun America 3375 +0 Sun Competer 24.625 +0.25	British Gas 217.5 +4 General Sectric _ 366.6 +1.5 Grant Met 448 -12.5
Autodesk 26,676 -1,125 Avery Dennison 70,575 +1,25 Avers Inc 56,575 +1,25 Avers Inc 58,575 -1,5	Dow Jones 30,875	117 Corp 44.76 -0.25	Omericon Group _ 49.5 -0.75 Orneck Inc 27.25 +0	Sundatrand	Guirman 4425 -7.5 HSBC (750 shall 1323.5 +5.5
Baimoo Corp 6.575 +0	Outs Power	James Piver 8a - 25.25 +0.26 Jaffesson Pit 57.126 +0 Johnson & J 51.76 -0.25	Oracia Systems 45,575 +0,125 Oryx Energy Co 22,25 +1.5 Ostakosh Bigosh 14,5 +0	Supervelu 29.625 +0.125 Syntamec 15 +0.375 Synto Corp 53.75 +0	Hanston 80 +0 ICI 786 +12.5 Lend Securities 72.5 -7 Linets Bank 418 -7
Bail Corp 25.078 +0.75 Baily 25.578 +0.75 Bellisone Gas 27.5 +0	E G & G Corp - 18.625 +0.375 Eastern Ents 37 -0.125	K Ment 11.25 -0.125 Kaller Alum 11.375 +0.375 Kellog 55.625 +0.25	Outcomed Markes 16 +0 Oversees Ship : 17 +0 Owers Coming , 41.625 +0.375	T.D.K Cos to: 45.125 -0.25 TRW Inc	Lipyds Bergt
Banc Gen Corp	Enton Corp	Kennamatai	PHH Group 44.25 +0.875 PNC Angeloid 25 -0.875 PPG industries , 60.625 +0.375	Tunders Corp _ 14.375 +0.125 Tundy Corp 42.375 +0.125 Tulecom Corp _ 13.625 -0.75	Possers
Bank of Boson 64.5 -0.75 Bank of New Yk 24.975 -0.5 Botter's Tint NY . 64.75 -0.625 Barnett Banks 41 -0.5	Emerson Elec 97.25 +0.675 Engelhero Corp 19.875 +0 Emer Corp 46.825 +0.5	KeyCorp 52.375 +0.625 Yamberly-Clerk 24 -0.625 Yang World Prod , 37.75 +0.575	Pacter inc (8.625 +1.675 Pacificorp 20.75 +0.25 Pac Propriess 30.5 +0.	Teaching 24.5 +0.375	PARIS
Barnet Barries	Enterroy Corp 23 +0.25 Enterry Corp 27.75 +0.125 Estab Biochem 20 -0.25 Bihal Corp 8.76 -0.25	Knight Ruder 40.5 +0.5 Knoger 44.5 +0.375	Per Gas & Elect 23.875 -0.25 Per Televis 26.375-0.03125 Pel Com 25.5 -0.125	Testro 14.125 +0 Testro 150,375 +1.25 Testro 150,375 -0.75 Testro 150,555 -0.75	Accor
Bay Network	PMC Com 74.875 -0.625	Leggel & Pietr _ 30.125 +0 Learning Net _ 26.875 +0.25 Liky (50) 73 -1.75	Perint Edger	Tendron 89 -0.675 Thicker 45.375 +0 Thomas & Betts 43.625 +0	88N 749 +3 Genel 1188 -7
Bell Industries 20.375 - 0.25 BellSouth 4 - 0.125 HA Belc Corp 27.5 - 4,125 Bendical Corp 60.825 - 4,125	FPL Group 45.5 -0.625 Feddes Corp 5.625 +0 Feddes Expres - 42.875 -0.25 Federal Moral 22.875 +0.125 End Mark Moral 22.875 +0.125	Limited inc 18.75 +0.25 Limeer Technol _ 44,875 +1.825 Lincoln Nat 51,875 +0.25	Penneyi Per Lt 23.5 +0 Penneyi Frence 35.125 +0 People's Energy 35.125 +0	Time Vierner ——— 40	Chargeters 321.0 -1.3 Cred Lyon (CI) 120 -2
Beshiehem Bigel 0 +0.975 Streety Entres 13.125 +0.375	Federal Mogul 22,375 +0,125 Fed Net Mige 38,376 +0.25 Federal Par Bd	Littor	Perion Birner 60.5 +0	Times-Alfrer 52,625 +1 Timesen 45,625 +0.5 Tordinant 50,875 +0.125	
Bowel Enters 18.125 0.375 Bornel 18.376 +0.5 Black & Doctor 37.5 0.375 Bocong 98.375 -0.25	Fed Net Noge 38.375 +0.25 Federal Por Bo Federal Can 15.125 -0.125 Fest Bank Sps 99.875 -0.75 First Calcage 94.876 -1.376	Lone Star 80 -0.625 Lone Star 36.526 +0.126 Lone Mand Lt 19.875 -0.126	Physicia & Up) 88.625 40.376 Photos Dodge 70.376 +0 Philips Dec 25.125 -0.125	Total Pot N Am . 11.25 -0.125 Total Pot N Am . 20.375 -0.5	Michelle 2 27 44
Bose Cascade . 32.375 +0.375 Bowsey loc	First Union 73.825 +0.375	Lord Corp	PTSEP MONTS 10/.6/5	Transco Energy 51,125 +0.25 Transco Energy 51,125 +0.25 Transcitors Grp 43-0.28125	Modifietx
Brist Myres Sqb. 112.125 -1,25  Brit Arres ADR - 97.825 -0,378  Brit Stant ADR - 28.875 -0,125  Brit Telecom - 95.375 +1,375	Pos Union Rity 10.875 +0.125 Flott Pini Gra 51.5 +2.375	Lucent Tech	Politips Elec	Transconduct	Physical 672 -19 Saint Gobain 752 42 Total 8 416 -7.9
Brown Owner . 31,126 +0	Floring Cos Ok . 16.25 -0.125 Florida Pico 32.125 -0.375	Made 11.25 +0.375	Policy Mgt Bys 40.5 +0 Polycom	Tyto Lets \$4 +0.25 Tyto Lets \$4 +0.25 Tytor 1.5 +0	FRANKFURT
Browning Facts 25 -0.25 Browning Facts 27 -0.25 Browning Facts 25.775 -0.125 Browning Nites 80,125 -0.05	Pulis Corp 15.75 -0.75 Food Lian Inc 8,8375 -0.0025 Fore Moster 33 +0 Foster Wheeler 35.55 -0.5 Prespon Moler 38.5 -0.125	MG Commun 22 +0.655 Methodroot 43.676 -0.125 Menor Care 25.6 +0.276 Mapoo Inc 33.825 +0.25	Propriet & Gerthler 103.25 -4.125 Prociet & Gerthler 103.25 -4.125 Pug Suc Enterpr 23 +0.25 Pug Snd Pwr 22.875 +0	UAL Corp 58.75 +0.125 USG Corp 32.25 +0 USG torp 32.876 +0.78	Bayer 65 +1.62 Commerchank 34 +0
CBS fac	Prespon McMor 30.5 -0.125 Galoob Toys 20.5 -0.15	Membri	Ouster Oass 36.75 +0.5 Oustcom 39.125 -0.5	USX (Assertion 24.375 +0.5 USX (Assertion 24.375 +0.5 USX-US Steel 23.75 +0.375 Unicom Corp 37.126 +0.375	Deutsche Bank _ 73.94 +1.48 Drascher Bkn _ 73.94 +1.48 Drascher Bk _ 48.35 +1.05 Hoschar _ 70 +1.5

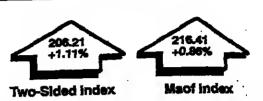
Age Nebroo 32.5 40.375
Rulston Parieta 74.25 1.25
Resis Corpered ADR 14.5 40.5
Resignated Corpo 8.8 49.5
Resignated Corpo 8.8 49.5
Resignated Resignation 6.1 55
Resi

Oughter Oass ....... 38.75 Ougleons .......... 59.125 Oughter, Corp ........ 26.6

### Stocks up as investors await decision on budget cuts

TEL AVIV STOCK MARKET

ROBERT DANIEL



INVESTORS will be watching Sunday's meeting between Prime Minister Binyamin Netanyahu and Finance Minister Dan Meridor for clues on the size and direction of proposed budget cuts, and that is likely to influence stock prices in

the coming days.

They'll also be looking for estimates of the November inflation rate, which will be reported December 15.

Yesterday, shares climbed for a third day, led by two Elbit spinoffs. Delek and the holding companies Koor and Clal, even as the shekel strengthened against the dollar.

The Mishtanim climbed 1.11% to 206.21 while the Maof index advanced 0.86 percent to 216.41. For the week, the Mishtanim rose 3.7% and the Maof gained 3.6%.

Tel Aviv Stock Exchange trading rose to NIS 100 millioo (\$30.5m), 16% more than the month's daily average of NIS 86m. and 71% greater than last month's NIS 58.6m. More than 2.5 issues climbed for every one

First International Bank in a commentary, said the budget talks be watching next week.

Mark Meiras, managing director at pacific Mediterranean Securities in Herzliya, sounded a cautionary note about much of the optimism that has been driving up the stock indexes. The Mishtanim has gone up 12% in the past five

weeks.
"We still don't have a 1997 budget," after weeks of talk about government spending reductions, he said.

And the smaller coalition partners that make up Netanyahu's government are threatened not only by proposed spending cuts but by the talk about a national unity government.

"I would love to see a nationalunity government but I don't see it happening," Meiras said. A number of analysts say that such a union would push forward the peace process and reassure investors about the safety of their Middle East holdings (Bloomberg)

### Wall Street pushes world markets down

**WORLD MARKET ROUNDUP** 

LONDON (Reuter) - British shares lost their early strong gains by the close. A fresh bout of Wall Street weakness offset the positive Bank of England comments that Nikkei 225 average surged 283.99 soothed interest-rate fears. The points or 1.37 percent to finish at 20,943.90.

DAX index closed bourse trade and fresh evidence of a buoyant above the crucial 2,900 mark for the first time, as the dollar stabilized at new higher levels around 1.56 marks. The 30-share DAX index closed at 2,909.91, up 43.84 points. In post-bourse trade the DAX index stood at 2,894.43.

PARIS - French stocks closed sharply lower after the bourse reversed early gains to track a correction in the bond markets and a wobbly start on Wall Street. The blue-chip CAC-40 index finished down 16.15 points, or 0.7 percent, at 2,292.50.

ZURICH - Swiss shares ended just a shade above the previous close after retreating from record territory in early trading. Profittaking after an enthusiastic start marred sentiment, while derivatives-related selling also pressured the market. The all-share SPI index added 2.46 points to

TOKYO - Tokyo stocks closed sharply higher, with the key Nikkei average leaping more than 250 points as a rally in shares of global companies was revived, but some sectors were still hit by heavy sales, and overall sentiment vas not completely bollish. The

higher at 4,051.2. HONG KONG - A shining per-FRANKFURT - The German formance by Hongkong Electric property market boosted Hong Kong stocks to a higher close. The Hang Seog index closed 57.32 points higher at 13,491.56.

SYDNEY - The Australian

sharemarket extended early gains to close higher as beliwether BHP found solid support around the A\$17.60 level and the gold sector rebounded after the gold price strengtheoed offshore. The All Ordinaries index rose 12.6 points to 2,383.3.

JOHANNESBURG - A spurt of late local buying of South African industrial stocks lifted the overall market to end just above overnight

levels after a day of busy, but evenly balanced trade. Industrials had spent much of the day hugging Wednesday's fin-ishing levels, but moving weaker around noon on a softer rand and worse-than-expected October PPI figure. The all-share index rose 4.4 points to 6,717.6, industrials were up 8.5 points to 7,977.1 and golds finished off 5.8 to 1,510.7.

### New York stocks close mixed

WALL STREET REPORT

NEW YORK (AP) - Stocks were mixed yesterday, struggling against a big increase in bond market interest rates, as trading steadied after two days of profit-taking on last month's raily.

On Wall Street, the Dow Jones industrial average, which over the past two sessions shed about 100 poiots of its nearly 500-point November gain, rose 14.16 points to close at 6,437.10.

Broad-market measures were mixed, but little changed, with smaller and more speculative shares again showing strength as traders looked for ways to reinvest profits from blue chips. Although the two-day tide of

FRANKFURT

Allers AG 1105

BASF 01.43

Bayer 65

Consectable 34

Celebra Bant 72.94

Drastone Bit 48.35

Hoother 70

Liftunita 21.02

Manualta 22.02

Manualta 71.16

Position 74.03

Manualta 74.03

Voluments 74.03

(Date 5-D)

terday morning as investors continued to lock in gains on the Treasury market's broad advance in recent months. As bond prices fell, the yield on

the 30-year Treasury bond - a key determinant of corporate and consumer borrowing costs - shot up

profit-taking slowed in stock trad-ing, bonds fell sharply again yes-

to 6.50 perceot from late Wednesday's 6.39%. There was limited market reac-

tion to the day's economic news. The Labor Department reported that workplace prodoctivity fell 0.3% at an annual rate in the third quarter, far weaker than the 0.2% estimated gain reported last month.

		CY CI	088	RATE	9
	MARK	STERLING	YEN		
MARK		0.3943/47	7247/50	SFr 0.8471 <i>[</i> 74	FFr 3.5795/00
Sterling Yen	2.5342/52 1.3759(02	Q.5440/44	183.70/32	2.1461/90	8,5631/00
SFr	117.95/10	0.4653/60	85.53/58	1.1861/96	4.6610/40
PFr .	0.2958/80	0.1167/ <b>5</b> 6	21,42/47	25.0573/t1	3.9871/09

Ads accepted at offices The Jerusalem Post (see masthead),

and all recognized advertising agencies.

Ennancementalisment de la constitución de la consti

Mail this coupon to us with payment enclosed. (minimum 10 words)

No refunds for early cancellation of series.

See rates below and if you use this coupon deduct 10%

\_Credit Card\_

\_ID No.

NEAR KING DAVIO, sleeps 5, july equipped. Tel. 02-587-0763, Fax: 02-

REHAVIA, SPACIOUS 2-BEOROOM,

homey, fully equipped, quiet. E-meil: msdzyck@pluto.mscc.huji.ac,il Tel/Fax, 02-586-0515.

THE JERUSALEM INN at the City Cen-

ter - Double or large temity rooms, priv. bathroom, T.V./Tel, quality lumished. Tel. 02-252-757, Fax 02-251-297.

RENTALS/SALES

KIRYAT MOSHE, 3.5, breethtaking

view, 120 sq.m. , renovated, Shabbat ele-vator, Tel, 02-675-1502, 052-533-894.

RENTALS

ANGLO-SAXON MEVASSERET, HAR Adar, villa, 6, fuxurious, for 9 month from February. Tel. 02-533-4088.

ANGLO-SAXON REALTY: TALBIEH, 5, lurnished, specious, farge garden, S2,000, Tel. 02-625-1161 (Maldan).

BAKA, COTTAGE, 8, turnished . garden, parking, for half year, \$2,000. AN-GLO - SAXON (Melden). Tel. 02-625-

BETT HAKEREM, 5 + large terrace, well designed, quiet, view, Immediate, Tel. 02-651-3022, 052-549-360.

CENTRAL, 2 ROOMS, \$650, privale garden, patio, unlumished, Tel. 02-641-7066 (NS).

GERMAN COLONY, 5, lirst floor, small quiet building, long term, unfurnished, well maintained, reduced rent for quiet couple.

GROSS REALTY SPECIALIZING IN Jerusatem, Personalized service for rentals & sales. Tel. 02-994-3807; lax: 02-

HABITAT REAL ESTATE 02-561-1222.

Woltson, 3.5 rooms, 51,350. Talbieh, 4 rooms, S1,800. Ein-Kerem, 5 rooms, S2,750. For these and other listings, phone Marlene.

RAMOT (DERECH HACHDRESH), 6

rooms, one level, private parking + gar-den, large kitchen, immediare. RA ANAN. Tel. 02-586-1642 (Maldan).

TALBIEH, 3 (ORIGINALLY 4), lurnished, barcony, ground floor, \$1,500. ANGLO - SAXON (Maklan). Tel. 02-625-

TALBIEH, PENTHOUSE, MOST

breathtaking view, Exclusive to KING DA-VID DWELLINGS (Meldan). Tel. Eli 02-642-6363.

THIRO FEMALE ROOMMATE, religi-

ous, Talbieh, 4 rooms, furnished, from December, \$267/month Tel. 02-563-0623,

OLO KATAMON, 3.5 rooms, ground floor, lufly turnished, available long term/

ABU TOR, STYLIZED bright, modern du-plex, 5, balcony, \$1300. CORRINNE DAVAR. Tel. 02-673-3385.

BEIT HAKEREM, 5, beautiful cottage.

REHAVIA, 5. SPACIOUS, furnished, ko-sher, ground floor, garden, to August-ALEX LOSKY REAL ESTATE, 19 King David St., Tel. 02-623-5595.

COZY 3.5 ROOM, Yemin Moshe town-house, \$1400, immediate. EVA AVIAD REALTY. Tel. 02-561-8404, 052-601944.

EXCLUSIVE APARTMENTS IN the

center of town, including spa end door-man, 2,3,4 and 5 rooms, for long term rental. Tel. 02-624-1443.

FOR LONG TERM rental - in Yemin

Moshe, unique, 3 norms + paria, supero location, immediate, AMBASSADOR. Tel. 02-561-8101.

FRENCH HILL, SPACIOUS conage, 5, 2 levels, terrace, view, from February, BAIT. Tel, 02-625-9268.

GERMAN COLONY, TEMPLAR house, whole ficor. Suits office. Tel. 02-

GERMAN COLONY, 3, partly furnished, elevetors, view, heating, parking.

GERMAN COLONY, 4, LUXURIOUSLY furnished, new Oulding, parking, ABEL REALTY, Tel. 02-624-5977, 02-623-4484.

HABITAT REAL ESTATE, 02-581-1222. Beit Hakerem, 4 rooms, 5850. Tal-bieh, 3 rooms, 5850. Rechavia, 2 rooms, 5950. North Talpiot, 4 rooms, \$1000. Beit Hakerem, 4 rooms, \$1,100. Melhe, 5

nakerem, 4 rooms, 51, 100, Melne, 5 rooms, 51,350, Ramot, 5 rooms, 51,400, Abu Tor, 4 rooms, 51,500, Amona, 6 rooms, 51,600, Wolfson, 4 rooms, 51,650. For these end other listings, phone Marken

house, whole floor. Suit 566-0262, 02-563-1693.

nished, elevelors, view, 5800. Tel. 02-566-2352.

tumished; Lev Rehavia, 4, luxunous. T.A.C. Tel. 02-663-1764.

Tel. 02-563-5011, 02-563-4897.

02-566 - 2697 (NS).

CAPITAL 02-679-4911.

ST CLASSIFIEDS

1 4 FRIDAYS

JEWISH OUARTER, COTTAGE, 5 rooms, spacious, furnished + succa porch, keys at ZIMUKI, Tel. 02-563-8221.

KIRYAT SHMUEL, NEW, 4, large terrace, emply, long term, \$1300. COR-RINNE DAVAR, Tel, 02-673-3385.

MUSRARA, 5 ROOMS, Arab, quiet, garden, unlumished, Tel, 02-628-5256.

NAHLAOT, LUXURY, PENTCOTTAGE,

NEW LARGE APARTMENT, 3, 2 bath-rooms, 2 balconies, sunny, storage. Tel. 02-673-6975.

OLO KATAMON, 2 apartments, 4 rooms, new well designed building. Shabbat elevator. TEPERBERG REALTY. Tel. 02:566-0262, 02-563-1693.

OLD KATAMON, LARGE, 5, Iuliy furnished, terrace, parking, ground, COR-RINNE DAVAR, Tel. 02-673-3385.

OLD TALPIOT! 4, ground floor, well organized, heating, long term, exclusive to IDAN, Tel. 02-673-4834/5.

ON SHIMONI, 4 rooms + during room + 2 baths + basement, for long term, Tel. 02-

ON THE SLOPES of Beit Vegan, pent-house, 5 + balcony with view + garden, storeroom, \$1300, Tel, D2-524-4134, D2-672-2622.

RAMOT 03, GARDEN, private en-trance, storeroom, \$295,000, llexible!

REHAVIA, QUIETEST, GREENEST street, beauliful, new, 4, private en-trance, expansive, private garden, long-term, \$1,700, Tel. (02) 993-1432. (NS)

REHAVIA (REHOV DISKIN), special one room apartment, partly lutnished, \$550. Tel. 02-563-7717.

REHAVIA, 3.5, FURNISHED, renovated, Oright, elry, 1st floor, agent. Tel. 052-860-711.

REHAVIA, LUXURIOUS, SPACIOUS, 2 room apartment, unlurnished, with terrace, view, pool, doorman, immediate. Call EVA AVIAD REALTY, Tel. 02-561-

ROOF APARTMENT JEWISH QUARTER tacing Kolel, great view, 3 rooms.

Tel. 050-336443.

TALB(EH (PINSKER BUILDING), 5, un-lurnished, Shabbat elevator, long term, immediate. \$1300. GERRY FARKAS REALTY. Tel. 02-993-3247.

TALPIOT, PENTHOUSE, 4 + 40 sq.m. befcony, speciel, solar heater, \$1000. Tel. 02-6714667.

SALES / RENTALS

BAKA, PENTHOUSE, LUXURIOUS, 5, for rent or sale. ABEL REALTY. Tel. 02-6245977.

FRENCH HILL, BEAUTIFUL. 3 Oed-rooms, elevator, quiet, park in area. Tel. 08-9265926 (Sheli) (NS).

IMMEDIATE, RARE, EXCEPTIONAL, King Obvid St., 5 rooms, 150 sq.m., for rent or sale. Tel. 02-628-5077, 052-631329.

SALES/RENTALS

OLO KATAMON, VILLA + garden, 700 so.m., residential, possible school or cor-

sq.m., residential, possible sulfice of corporate offices or consular, potential, with option to buy. Fax: 02-537-7990.

SALES

RAMOT, CHARMING VILLA, lerge garden, view, quiet street. ANGLO-SAX-ON (Maldan). Tel. 02-625-1161.

ANGLO - SAXON: CLASSICAL Rehavie, 5, spacious, quiet, balconies + Succah, 2nd licor, Tel. 02-625-1161 (Maldan).

ANGLO-SAXON MEVASSERET, EX-

CLUSIVE, beautiful nouse, quiet area, 5, large basement, parking, garden, immediate, \$430,000. Tel. 02-533-4088.

ANGLO-SAXON: NAYOT, COTTAGE, 7, luxurious, large garden. Tet. 02-625-1161 (Malden).

ANGLO-SAXON: BARGAIN, TZA-MERET - Habire, 6.5, renovated, good location, \$375,000 (Maldan). Tel. 02-625-1161.

ARNONA, 9 ROOMS, spacious, private house, garden, luxunous. HABITAT REAL ESTATE. Tel. Daing 02-561-1222.

Tel. 02-586-5808,

8404, 052-601944.

1972ce, parking, Knesset vie
 1986-7142, 050-210674.

FULL WEEK 2 MONTH

\_Geographical Area

THE JERUSALEM QUALITY

⊇ ONE TIME insertion

Classification\_

3 TIMES

Starting Date

MAIL TO: ADS COUPON SPECIAL, P.O. Box 81, Jerusalem 91000

City.

Expiry date.

☐ Please send receipt

RATES

RICES ARE AS FOLLOWS - All rates

include VAT: Single Weekday - NIS 128.70 for 10 words (minimum), each additional word NIS

FRIDAY AND HOLIOAY EVE - NIS

FRIDAY AND HOLIOAY EVE - NIS 198.90 10 words (minimum), each addi-tional word NIS 19.89. MONOAY, WEDNESDAY end FRI-DAY (package) - NIS 292.50 for 10 words (minimum), each edditional word - NIS 29.25 WEEK RATE (6 insertions) - NIS 409.50 for 10 words (minimum), each additional word - NIS 40.95.

word - NIS 40.95.
FOUR FRIDAYS (package) - NIS 526.50 for 10 words (munimum), each additional word - NIS 52.65.
MONTHLY (24 insentions) - NIS 994.50

for 10 words (minimum), each additional word - NIS 99,45, New Retes ere valld until February

DEADLINES offices: Jerusalem - weekdays: 12 noon the day before publication; for Friday 4 p.m. on

Thursday, Tel Aviv and Heite - weekdays: 12

noon, 2 days before publication; for Friday and Sunday: 4 p.m. Thursday in Tel Aviv and 12 noon Thursday in Haifa.

For telephone enquiries please call 02-5315644.

DWELLINGS

General

HOLIDAY RENTALS

B&B'S / HOLIDAY APARTMENTS.

country-wide, select quality/location. INN PLACES, Tel. 09-496061, Fax: 09-

WHERE TO STAY

JERUSALEM LODGES LTD.

Outside Israel

WHERE TO STAY

Going to London?

Then why not stay et

**Endsleigh Court** 

where you can be sure of e triendly and courteous welcome.

Our block is centrally situated, offers self-contained studio

apartments with well equipped

kitchen and bathroom.

October 1996 - March 1997

from £306° per week April 1997 - September 1997

from £357 per week

A limited number of one- and two-

pedroom apartments are evailable For further details, contact: ENDSLEIGH COURT

24 Upper Woburn Place London WC1H OHA

Tel. 00 44 171 878 0050 Fax. 00 44 171 380 0280

These prices include a separate charge for the provision of furnishings.

DWELLINGS

Jerusalem Area

HOLIDAY RENTALS

GOOD MORNING JERUSALEM, lar-pest selection in Jerusalem & Tel Avrv for holiday epartments - all furnished, cen-trally located, low rates. Tel. 02-233-459 Fax. 02-6259-330.

OUALITY, CENTRAL, FULLY turnished, short term. Also: new, deluxe, epartments. Tel. 03-510-5342, fax. 03-516-3276.

2 BEDROOM GARGEN epartment op-posite President's house. Fully equipped. Tel. 02-5345/91, 02-5345221,

GREAT LOCATIONI PRIVATE studio apartment. Well equipped for 4 people. Tel. / Fax. 02-628-8881.

HOLIDAY FURNISHED APARTMENTS

and rooms for short periods, throughout Jerusalem, low prices. Sheal Informa-tion service for flats and rooms. 21 King George St., Jerusalem. Tel. 02-525-6919, Fax: 02-625-7205.

All major credit cards accepte

Short and long term rentals, Bed and breakfast, P.O. Box 4233, Jerusalem 91044, Tel. 02-5611745, Fax 02-561-8541, DWELLINGS



# Solidity. Integrity.

And value

Quality international packing and shipping of fine arts and household effects at its best and most reliable for almost 50 years.

BAUMER & MODEL



#### **PACKING & SHIPPING BY**



**ISRAEL'S FINEST SINCE 1948** 

Personal effects
 Fine Arts/Antiques

Electronic equipment • Automobiles

 Customs Clearance
 Storage Door to Door Service - Insured - Worldwide

Tel Aviv: 03-6810273/5, 6838335, 6829933 Vayer - Los Angeles: 1 (818) 771 1111

> ISK FOR OUR SPECIAL DEALS

FOR NOVIDEC

(Free Estimate)

- Door to door service

\* Free storage \* All risk insurance

WE CARRY WITH CARE \* Export packing and crating

Tel.03-6819562

the

1 (718) 937 9797 1 (310) 432-6455 Miami 1 (305) 477 0030

Our New York Office - Tel: (718)-2648455 / 1-800-7200149 Fax: (718)-2648161

#### Personal Assistant to General Manager **International Company**

All risk marine insurance
 Storage

Export packing & crating > All import services

Personal effects antiques

and fine art

An English speaking General Manager seeks to recruit a personal assistant who has the following skills:

Tel: 03 9613148 Fax: 03 9610566

- Fully bilingual English/Hebrew
- Touch typing in both languages. (Word)
- Translations
- Good administration skills
- Previous experience in PA position

The company is a young vibrant dynamic group which is relocating its offices to Jerusalem. An above average package awaits the successful candidate. Please forward English CV to:



## M

#### **TECHNICAL WRITING COURSE**

MediaWorks students enjoy:

- The highest average technical writing salaries in the industry
- The curriculum most recommended by Israeli High-Tech employers

InsideTrack™ Job Search Assistance Program Possibility of government grants and gmul hishtalmut

### THE IDA CROWN JEWISH ACADEMY

school, known for its excellence in education, is looking for an experienced, charismatic, dynamic, creative principal capable of leading and elevating the school to even greater heights of educational excellence. The right candidate will find a position that guarantees

security, permanence, and a marvelous group of pareots, teachers and students with whom to work. Compensation commensurate with experience and ability.

Interested candidates should send resume and salary

Roslyn Lennon, Reidrick & Struggles. Sears Tower, 255 S. Wacker Drive, Chicago Il 60606-6402. Tel. (312) 496-1000.



LEARN A NEW PROFESSION WITH THE PROS

TECHNICAL WRITING

Courses in basic and advanced Technical Writing, FrameMaker, C++Computer Graphies. Web Publishing, Technical Copywriting and more CALL NOW: 03-6394591

> HAIFA **CLASSIFIED ADS!**

43 Jaffa Road

Pasage Telahot

rishon Lezion PETAH TIQWA PAHAF ) JAHAF

NETANIA PAHAF

TEL-AVIV TEL-AVIV TEL-AVIV DAHAF DAHAPHONE PAHAF PAHAF PAHAF DAHAF DIZENGOFF ALLENBY 5 Hertzel \$t. Hadar Ha'cannel

Ads by phone service

offers free professional service at regular newspaper rates

Tel. 02-256335

13 Smilansky St

64 Orlov St.

16 Zabotinsky St. Canyon Lev Rishon

AND IN ANY OF THE OTHER 50 DAHAF

HEAD OFFICE

yerushalayim-Yafo Tel. 03-512777

118 Oizengoff St. (Open 24 hours

(Kikar Ha'moshavot Tel. 03-5604433

Tei. 03-5128888

no extra charge!

Tel. 03-9678822

Tel Aviv: for money. 03-6477676 Jerusalem: 02-5639004 International Household Removers DOOR TO DOOR WORLDWIDE

03-6819563 U.K.: London 81 5 913 434

DOOR TO DOOR HOUSEHOLD REMOVERS FREE ESTIMATES - FREE STORAGE . WEEKLY SAILINGS

%\\ TOLL FREE 177-022-1407 MEMBER OF THE ZIM GROUP
TEL: 03-558 2424 • 04-8621137

Notice To

Our Readers All advertisements published in this newspaper giving prices

in dollars are inserted on

UNITOURS

English/Hebrew Secretary/Typist Knowledge of Word an asset Full time position . For appointment call

the sole responsiblity of the advertiser. 03-5209999 The American Jewish Joint Distribution Committee

REPRESENTATIVES TO WORK IN THE FORMER SOVIET UNION

For a highly challenging position in an international humanitarian organization.

Description of the Position

 Planning and implementing major projects in the field of community work. Working with Jewish communities, international humanitarian organizations and local governments

and institutions. Full time position abroad, including extensive travel. ■ Two years minimum commitment.

Requirements

 Managerial ability in fields of personnel, administration and logistics, finance and budgeting, report writing, etc. Good interpersonal skills, charisma, strong verbal

communication skills, creative thinking and an ability

to solve unconventional problems. Experience in community work.

■ Minimum B.A. degree. ■ English and Hebrew essential, Russian an advantage.

Send typewritten C.V. to "FSU Representatives", Joint-Israel, P.O.B. 3489, Jerusalem 91034

#### SELLING YOUR CAR?

The Jerusalem Post's Quality Classifieds offer you several possibilities to achieve your goal.

Payment possible by credit card.

Call today! Tel Aviv, Tel. 03-639 0333 Jerusalem, Tel. 02-531 5608

Pizza Hut (Israel) 09-509840 Fax: 09-509952 Tel: Address: Merkazim Bldg. 32 Maskit St.

Industrial Zone Herzliya Pituach 46120 Hut.

MediaWorks Career Training

A program developed in conjunction with American Universities

Call and ask about our.

Tel Aviv Center: Tel. 03-565-1492 email:kesty@netvision.net.il Jerusalem Center: Tel. 02-561-9257 is payments with

### of Chicago, Illinois,

a progressive, Centrist, Orthodox, Zionistic, high school day

requirements to:



HOUSE 57, B&B, guest house, singles, couples, tamilies & groups, central, very pleasant Tel, 02-581-9944. Fax: 02-532-2929. DIPLOMA COURSE RECOGNIZED BY THE MINISTRY OF LABOR

MORE EFFICTIVE

JERUSALEM MAHAF

Tel. 09-840888

Tel.03-9347111

annon an

123 Allenby St. Tei. 03-5239952

Land a secretary of the secretary of the secretary

for all categories of classified ads

Tel. 04-676666

AGENCIES THROUGH THE COUNTRY

Derech Ben Zvi corner Scerot

(Maldan)

מאול וינבך בפוד

SAUL WEINBACH

REAL ESTATE & INVESTMENTS

נכסים והשקקוק

For Sale

Jerusalem Area BAYIT VEGAN, 180 sq.m., breathlaking view, bargain, Exclusive to KING DAVID DWELLINGS, Tel. Natalie 02-642-6363

CAPITAL 02-879-4911, OLD KATA-MON. 5. ground floor, private gardan, quiet location, covered parking, private heating, storeroom.

OISKIN, 4, 5TH Hoor, large, view of Knesset, needs renovating, MIRIAM REALTY, Tel. 02-9931833

FRENCH HILL, 3, 3rd lloor, elevelor,

FRENCH HILL, 6 noms. big luxury unit, private, luxurrous. HABITAT REAL ESTATE. Tel. Daina 02-561-1222.

HOLYLAND SLOPES, 185 meters. huge garden/balcony, one level, new. HABITAT REAL ESTATE. Tel. Daina 02-

JEWISH OUARTER, EXCLUSIVE col-tages, terraces, view. Exclusive to KING DAVID DW!! LLINGS. Tel. Natalie 02-JUST BEAUTIFUL. RAMAT-SHARET, 5. renovaled, view, elevelor, storage - room, \$355,000. ANGLO-SAX-ON (Maldan) Tel. 02-625-1161.

KIRYAT SHMUEL (HATAYASSIM).; 3.5, excellent, spacious, ground floor, bal-comes, garden, Exclusive to ALEX LOSKY REAL ESTATE, 19 King David St. Tel. 02-

KIRYAT SHMUEL, 3 rooms, low floor quier, excellent condition. HABITAT REAL ESTATE. Tel. (12-561-1222.

NEW PROJECT - THE continuation of Gival Oranim - NOF ORANIM - penthous-es, garden apartments, 3.4.5,6 &7 rooms, superb views, succa balconies, Shabbat elevators. For lurther details - Tel, 02-679

RASCO, 4 ROOMS, spacious, 2 bath-rooms, views, luxuinous. HABITAT REAL ESTATE. Tel, Chana 02-561-1222

REHAVIA, 4 ROOMS, Succah balcony, spacious, superb location. HABITAT REAL ESTATE. Tel. Dalma 02-561-1222.

TEL-HAI PROJECT. 3,4 room apertments, duplex + garden, pent cottages + ferraces. Exclusive to AVI KOREN LTD. TEL. 02-671-9740.

TZAMERET - HABIRA, 4, renovaled, balcony , labulous view, \$259,000. AN-GLO-SAXON (Maldan). Tel. 02-625-1161.

#### A.D.N Real Estate Your Specialists in Luxury Apartments

Chanukka Specials!! German Colony - private 5 room home, double amenities, parking and garden - MUST SEE! \$1,000,000 Talbieh - Enjoy Old city view from living room balcony, 8 room apartment, private heating, parking, MANY EXTRAS: \$1,500,000

#### Mext year, you to can light Chanukka candles in your new Jerusalem home.

We have additional luxury properties starting at \$600,000. Call as now for details at 02-6244391, 052-601559 Or fax 02-6222096

ABU TOR, ENJOY elunning views, outdoor living, 5 + huge storeroom. Exclusive CORRINNE DAVAR. Tel. 02-873-

ABU TOR, 3, luxurious, private entrance, excellent location, exclusive HOMES ISRAEL AMERICA LTD. Tel. 02-

ACADEMY HOUSE, "MAGNIFICENT, 4 rooms, superb Interior deeign, etore-room, swimming pool. Keys with ambassador, Tel 02-561-8101.

ANGLO SAXON MEVESERRET, Exclusive through Shiran, Mevaserret, 3.5 huge, luxurous building, elevator, large storeroom, double parking. Tel. 02-533BEIT ZAYIT? COUNTRY living, 2 beautiful villas, 165 sq.m., 150 sq.m. building rights, 2.7 dunams, tandscaped garden, stables, panoramic views. Shiran axclusive through ANGLO SAXON MEVAS-

SERET. Tal. 02-633-4088, 052-529725.

BEN ZVI REALTY for sale: Rehavia, exclusve penthouse, 6 + terrace, elevator and parking, near Yeshurun, 3.5 + succa balcony + Shabbat elevator. Tel. 02-563-0066, 02-563-1664.

CAPITAL 02-679-4911, SAN SIMON,

(1 small), garden apartment, private covered parking, large storeroom with

CAPITAL 02-879-4911, BAKA, entire

Arab ground floor 17S sq. m. private col-umned entrance, high ceilings, exquisite bled floor, quiet location.

CITY CENTER, SMALL alley, small private, amous, romantic house with garden and future potential. 450,000. TEPER-BERG REALTY. Tel. 02-566-0262, 02-

COTTAGE, 8 ROOMS, near Geula, new, 4 balconies, all mod cons, 2nd lloor, Tel. 050-5344694.

FOR RELIGIOUS, BAYIT VEGAN, 3,4

rooms + belcony end for gerden. MISHAB. Tel. 02-625-4181.

FOR SALE, ARNONA, penthouse, 180, view, elevator, covered parking, no agents, \$550,000. Tel. 03-6430884, 052-787168.

FRENCH HILL (TZAMERET HABIRA), 3.5. Opportunityl Must sell! Keys by AM GAR, Tel. 02-5816833.

GERMAN COLONY, 2, quiet, central, 20 sq.m. basement, garden, underground parking. Immediate. "ISRABUILD" Tel 02-566571

GERMAN COLONY WELL-APPOINTED

modern cottage, 8 rooms, garden, separate entrance. Exclusive CORRINNE DAVAR. Tel. 02-673-3385.

GERMAN COLONY, 3, quiet, central,

new building, parking, balconles. Immediate, ISRABUILD, Tel 02-566-6571.

GIVAT CANADA, STUPENDOUS

view, sunny lemace, separate entrance, 4, 2 baths, Exclusive CORRINNE DAVAR. tel. 02-673-3385.

GIVAT ORANIM, 4/S, lerrace, 1st Roor, orivete parking, quiet, view. \$365,000. Shiran exclusive through ANGLO SAX-

GREAT OPPORTUNITY, WOLF-SON, 5, 11th floor, view of Knesset, storage, parking, \$495,000. ISRABUILD, Tel. 02-566-6571.

HAR NOF (CHAI-TAIB), 5 rooms, com-pletely renovated, + terrace + garden + double conveniences + storage, very special, exclusive to T.K.M. Multi-fine, Tel. 02-652-8041.

HAR NOF VILLA, garden, large, comfortable, lived-in, air conditioned, femily

HAR NOF, VILLA, must sell, 300 sq. m.

3 1/2 floors, separate entrances, BETTER BAYIT, Tel. / Fax. 02-563-8345.

MEVASSERET ZION, (HAREL), 4

rms. + pvt.roof,improved, + parents unit. Tel 02-5343253, 052-672387

HARLAP ST., 64 SQ.M., renovated, sunny, 2nd floor, \$250,000. Tel. 02-563-4373.

HOLYLAND HILLS, EXCLUSIVE, July rumished cottage, 7 room, terrace, view, keys at SHARON, Tel. 02-625-2318.

HOLYLAND HOTEL HILLS, 2 lamily

house, new, 5 rooms each + attic + 4 room apartment basement. Keys with Ambas-sador, tel, 02-561-8101.

IN EXCLUSIVE MEYESERRET, 600.

sq.m. villa, beautiful, luxurious, panoramic view, garden, \$900,000. Oetails,

KIRYAT SHMUEL (TAYASSIM), 3.5,

LUXURIOUS BUILDING IN city Center

(near Kiker Selra), 2.5, belcony, 2nd floor, quiet, new, Shiren exclusiva

MEGIDDO TOWERS - 5 feeing the

MEYASSERET, VILLA, 400 so. m. +gar-den + breathlating viaw (2 separate units of 2 stones each). Tel. 02-534-

MUSRARA, 3, OUIET, balcony, near town. ALEX LOSKY REAL ESTATE, 19 King David St., Tel. 02-623-5595.

MUSRARA, 6 LARGE rooms, 200 sq.m.

+ 200 sq.m. garden, well-lit, parking, pri-vate parking. Exclusiva A.D.N. RE-

MUSRARA, UNIQUE, SMARTLY ren-

ovated old Arab basement apartment for studio office residence. ALEX LOSKY Real Estate, 19 King David St. Tel 02-623-5595.

MUST SELL I! KIRYAT MOSHE (Eliezar

Halvi), 4 (1 small), ground floor, with po-tentiel, stone. S225,000, Shiran exclu-siva through ANGLO SAXON. Tel. 02-

Tel. 02-624-4391, 052-601559.

Knesset, Shabbat elevator, parking, sto age. AMBASSADOR, Tel. 02-561-8101.

ANGLO SAXON. Tel. 02-625-1161.

Io ZIMUKI, Tel. 02-563-8221 (Maldan).

specious sunny, quier floor. Tel. 02-573-5231.

home. Tel. 02-851-2598 (NS).

ARMON HANATZIV, 4 rooms + garden + storeroom, improvements, 1 1/2 balh, solar heater. Tel. 02-672-0268.

BAKA (MENASHE), 4, ground floor, quret and pleasant, \$278,000. Keys at IDAN. Tel. 02-673-4834.

BAKA, BEAUTIFULLY DESIGNED 6 room cottage, garden, basement, parking. CORRINNE DAVAR, Tel, 02-673-3385,

BAKA, DUPLEX, 4 + 23 SO.M., ettic, quiet, leafy. Exclusive to CORRINNE DA-VAR. Tel. 02-673-3385.

BAKA, FUNCTIONAL, 5, 2 bathrooms, storeroom. S340,000. Exclusive CORRINNE DAVAR. Tel. 02-673-3385.

BAKA, PRIVATE BEAUTIFUL Arab house, with building plans. For Tel. 02-586-0262, 02-583-1693.

BALFOUR, 4, LARGE, 3rd lloor, bright, exposures + terrecee, exclusive to A.D.N. REALTY. Tel. 02-524-4391, 052-

BARGAIN, GREAT LOCATION! Baka, 3, 2nd floor, corner + rights. IDAN. Tel. 02-

BAYIT VEGAN, BETWEEN Michlin/ Uzuel, 4, convenient floor, view, stora-room, Exclusive to AMBASSADOR. Tel. 02-561-8101.

BEIT HAKEREM, OUIET etreet, 3, in well cared for building, renovated with architect. Must seel ZIMUKI. Tel. 02-563-

BEIT HAKEREM, NEW building, 4. privete entrence, porch + storeroom, \$475,000. GANE! DAVID, Tel. 02-5865740,052-535607 (NS).

BEIT HAKEREM, NEW building, 5 + rden + countyard, private entranca, suit-le for studio, S675,000. GANEI DAVID, L 02-5865740, 052-535607 (NS).

### RELIGIOUS SERVICES

Notices In this feature, which appears every Friday, are charged at NIS 35.10 per line, including VAT, Insertion every Friday of the month costs NIS 111.15 per line, including VAT.

#### RELIGIOUS SERVICES

TORA PORTION Vayeshev

HAIFA-CHRISTIAN BEIT ELIAHU (EVANGELICAL Mes-

sranic Congregation) Haifa, 43 Meir Street, Tel. 04-523581. JER.-CHRISTIAN

JERUSALEM BAPTIST CHURCH -The Baptisi House Cenjer, #4 Nerkis Street, Sunday, 11 a.m. Tel. 02-6255942.

REDEEMER CHURCH , Lutheran, Muristan Rd. Old City, Jerusalem. Sunday services: English 9:00 a.m. German 10:30 a.m. Tel 276111,281049.

PENTECOSTAL WORSHIP Sarvice, Mt. Zion Fellowship, Fri., Sai., 7.30 p.m., Sun. 10.30 a.m., 7.30 p.m. Tel. 02-582-8964,

**JERUSALEM** 

HEBREW UNION COLLEGE, 13 King David St. Shabbal morning service, 9:30

MORESHET YISRAEL - Conservative 4 Agron. Dr. Avraham Feder, Rabbi. Serv-ices: Minha 4:20p.m. Shaharil 8:30 a.m., Minha 3:35 p.m. Daily Minyan 7:00 a.m.

SHARON

#### COMMUNITY CHRISTIAN FELLOW-SHIP. Non-denom. Sat., 10:00 to noon, Near ACE/Sheleyim exit-Haile Hwy. Call Karson 09-955-8494, Luke 09-954-2813.

TEL AVIV-CHRISTIAN BAPTIST VILLAGE CONGREGA-TION, 3 km. north of Petah Tikva, near Yarkon Junction, Sabbath Bible study Saj-urday 9:45 a.m. Worship hour, 10:45 a.m.

immenuel Church (Lutheran), Tel Aviv-Yalo,15 Beer Holman (near 17 Eilat Street). Tel. (3-6820654 Saturday service 11 a.m. Service in English every Sunday at

### WHERE GE

Notices in this feature, are charged at NIS 35.10 per line, including VAT. Insertion every day of the month costs NIS 585.00 per ling, Including VAT per month.

#### WHERE TO GO

HEBREW UNIVERSITY. Tours of the Mount Scopus campus in English, daily Sun. Thur. 11 a.m. Irom Broniman Reception Centre, Sherman Administration Bldg. Buses 4a,9,23,26,28. For Info, cell

GENERAL

AMIT WOMEN: See Israel's future, Visit our projects, Sun-Thurs, a.m. - Jéru-salem 02-5619222- Tel Aviv 03-5272528

WHAT'S ON IN HAIFA, dial 04-374253,

JERUSALEM

#### CONDUCTED TOURS Tourists and Visitors, come end see the General Israel Orphens Home for Girls, Jerusalem as manufold activities, and impressively modern buildings. Free Guided tours weekdays, 9-12. Bus no. 14, 24 or 5, Kiryat Moshe. 523291. HAIFA

Notices in this feature, are charged at NIS 35.10 per line, including VAT. Insertion every day of the month costs NIS 111.15 per line, including VAT per month.

#### ART GUIDE

HAIFA

THE REUBEN AND EDITH HECHT THE REUBEN AND EDITH HECHT MUSEUM. (Harfa University). Permanent exhibition: The People of Israel in Eretz Yisrael • Phoenicians on the Northem Coast of Israel in the Biblical Penod • Illness and Healing in Ancient Times . Impressronism and the Jewish School of Paris. Open Sun., Mor., Wed., Thur. 10-4; Tue. 10-7. Frl. 10-1. Sat. 10-2 ADMISSION FREE.

**GENERAL ASSISTANCE** 

3 Avigdon, 670-6660; Balsam, Salah e-

Din. 627-2315: Shualal Shualal Road,

581-0108; Dar Aldawa, Herod's Gate,

Tel Aviv; Pe'er Merket, 61 Yehude

Ra'enana-Kiar Sava: Bar-llan, 29 Bar-

Netanya: Neol Shaked, Ezorim

Haifa: Darech Hayam, 209 Derech

Krayot area: Harman, 4 Sımtat Modi'in,

Herzliya: Clai Pharm, Beit Merkazim, 6 Maskil (cnr. Sderot Hagalim), Herzhya Pnuah, 558472, 558407. Open 9 a.m. to

Upper Nazareth: Clal Pharm, Lev Ha'ir

Jerusalem: (day) Jaffa Gale, 628-3898;

(evening) Kupai Holim Clairt, Sireus A, 3 Avigdori. 670-6660; (day and evening) Balsam, Salah e-Din. 272315; Shuafat,

Shualal Road, 810108; Dar Aldawa,

Herod's Gale, 282058. Tel Aviv: Bloch, 32

Bloch, 522-5425; Grusso, 27 Sheinkin.

528-4791. Till midnight: Suparpharm

Ramat Aviv. 40 Einstein, Ramat Aviv, 641-

3730; Superpharm London Ministore, 4

Ra'anana-Kfar Sava: (day) Kinneret, 119 Weizmann, Kfar Sava, 767-3228;

(evening) Medicstore, 24 Tchemichowsky.

Netanya: Center Pharm, 1 King David,

Halfa: Habantom, 5 Habankin, 851-3005. Krayot area: Harman, 4 Simtat Modrin, Kiryat Motzkin, 870-7770.

Herzliya: Clai Pharm, Bert Merkazım, 6

Snaul Hamelech, 696-0115.

Klar Sava, 765-7034.

841531.

Mall, 570468. Open 9 a.m. to 3 p.m.

Saturday, December 7

n: Kupat Hohm Clalit, Straus A.

682-2973; Benny, 174

**EMERGENCY** 

**PHARMACIES** 

Dizengoff, 522-2386.

Hayam, 837-1472.

midnight.

Ilan, Ra'anana, 443579.

Commercial Center, 352484.

Kiryat Motzkin, 870-7770.

628-2058.

Friday, December 6

#### ART GUIDE

**JERUSALEM** 

MUSEUMS.
OLD YESHUV COURT MUSEUM. Lile in the Jewish community in the Old city, mid-19th century – World War II. 8 Or Hehaim, Jewish Quarter, Old City. Sun. Thur. 9 a.m. - 4 p.m.

**TEL AVIV** 

**GENERAL ASSISTANCE** 

Maskit (cnr. Sderot Hagalim), Herzliya Ptuah, 558472, 558407. Open 10 a.m. to

Upper Nazareth: Clal Pharm, Lev Ha'ir

etrics): Hadassah Ein Kerem (surgery,

Tel Aviv: Tel Aviv Medical Center Dana

nal, surgery, orthopedics, ENT); Bikur Hollm (obstetrics, pediatrics); Shaare

Tel Aviv: Tel Aviv Medical Center Dana

in emergencies dial 102, Otherwise, dial

number of your local station as given in the

In emergencies dial 101 (Hebrew) or 911

(English) in most parts of the country. In

6274767

6551333 Klar Sava '9902222

Nahenya \*9912333

Medical Center (internal, surgery).

diatric Hospital (pediatrics); Tel Aviv

liatric Hospital (pediatrics); Tel Aviv

Hadassah Ein Kerem (inter-

orthopedics, obstetrics, ophthelms

Medical Center (internal, surgery).

Saturday, December 7

m: Shaare Zedek (internal, ped:

Mail, 570468. Open 11 a.m. to 11 p.m.

DUTY HOSPITALS

Netanya: Laniado.

Zedek (oohthalmology).

Netanya: Laniado.

POLICE 100

front of the phone directory.

FIRST AID 101

Magen David Adom

**FIRE 102** 

Friday, December 6

# TEL AVIV MUSEUM OF ART. Following the Shock Graffit in the Yazhak Rabin Square (until Dec. 7. Ten years to the Ministry of Education Prize in Plastic Arts. Portraits - by a group of Israeli artists. Virtual Reality - the domestic and realists in contemporary Israeli art. Face to Face. The Museum Collections. HELEN RUBIN-STEIN PAVILION FOR CONTEMPORARY ART. Shiomo Ben-Devid and Arnon Ben-David New Works. Hours: 10 a.m.-6 p.m. Tue., 10a.m.,-10 p.m. Fri., 10:00 a.m.-2. p.m., Sat., 10 a.m.-3.p.m. Meverhot f. Art. Education Center. TEL AVIV MUSEUM OF ART. Follow-

Beit Shemesh 6523133

5793333

6337444

8512233

9985444

vice in the area, around the clock.

mation in case of poisoning.

6523133 Tel Aviv

Mobile Intensive Care Unit (MICU) ser-

Medical help for tourists (in English) 177-

The National Poison Control Center at

Rambam Hospital, phone 04-852-9205 for

emergency calls 24 hours e day, for infor-

Eran - Emotionel First Aid. Jerusalem

56-10303, Tel Aviv 545-1111 (children/youth 696-1113), Haila 867-

2222. Beersheba 649-4333, Netanya

625110, Karmiel 988-8770, Kter Sava 974555, Hadera 346789.

Rape Crisis Center (24 hours), Tel Aviv

523-4519, 544-9191 (men), Jerusalem

625-5558, Harfa 853-0533, Ellat 633-

Emergency line for women in distress

Sundey-Thursday 24 hrs. a day; Friday

Wizo hotlines for battered women 02-651-4111, 03-546-1133 (also in Russian), 07-637-6310, 08-855-0506 (elso in

Kupst Holim Information Center 177-

022-1906, Sunday-Thursday, 8 a.m. to 2

Center for Adolescents, 6 Chile St.

Kirvat Hayovel, Jim. Advice by phone 02-

sh/Jerusalem Municipal Health

ah Medical Organization —Israel

8:30 a.m.-12:30 p.m. 09-505720.

p.m. Friday 8 a.m. to 1 p.m.

Cancer Association

servica 02-624-7676.

Toerlas

Dan Region

022-9110.

#### Meyerhoff Art Education Center, . Tel. 6919155-8. OUALITY

Petah Tikva\* 9311111

45133

920333

964233

5450111

### REAL ESTATE

CAESAREA, PARDES HANNAH/KARKUR ON THE 2ND DAY OF HANNUKAH MY TRUE LOVE GAVE TO ME......

Occupancy spring 1997.

Large plot with fine old house in Karkur neighborhood with "yiches" - \$317,000

4 born, 2 beth home on half duram private land with well cared for garden, lots of space around - \$290,000



FOREST, ON TZEMAH ST., AT THE FOOT OF BEIT HAKEREM



Huge garden, Doubla,

covered parking, Storeroom

YEMIN MOSHE, RARE lind, villa, 9, spacious, magnificent view, 4 levels, m MUST SELLI EIN-KEREM villa, 6, fanlasic view, huge lerraces, spacious liv-ing areas, seperale studio apartment, building nghis, beautiful garden. Shiran exclusive through ANGLO SAXON ME-VASERET. Tel. 02-533-4088.

Tel Aviv

HOLIDAY RENTALS NAHLAOT, SMALL HOUSE (20 sq.m.). building rights, Shiran exclusive Ihra YEE'LIM REALTY, Tel. 02-532-1159.

NAHLAO7, 3.5-4 ROOMS, stone ho ith character, + shered countyerd, Tel. OLD KATAMON! OUIET area, elone

house + heat, 3, renovated + sun end view. ZIMUKI. Tel. 02-563-8221. OLD KATAMON-MOSHAVA, 4, lerge, beautiful, 3rd lloor (alevetor possible), balconies, quiet, line location, storage, parking, Shiran through ALEX LOSKY REAL ESTATE, 19 King David St. Tel. 02-822-556

MUST SELLI TALBIEH, 3, redecorated.

1st floor, quiet, sunny, \$248,000. Shiran
axclusive through ANGLO SAXON. Tel.

02-625-1161.

OLD TALPIOT, 4, 2nd floor, beautiful, belcony, storage, parking. Tel. 02-841-2417.

PISGAT ZEEV, EAST, (Mishab), 4 + dining room + double conveniences, Tel. 02-656-1420. (N.S.)

RAMAT ESHKOL, BEAUTIFUL, 2 1/2 rooms, like three, 112 sq. m., 3rd floor, elevator, view, parking, opposite commercial center, no egents. \$275,000. Tel. 02-581-4238.

RAMBAN, 4, LARGE 3rd floor, bright, exposures + terraces, exclusive to A.D.N. REALTY, Tel. 02-624-4291, 052-

RASCO - HAPALMACH, 4, lerge, 2nd lloor, beautiful, huge balcony, storage, parking, ALEX LOSKY REAL ESTATE.

REHAVIA, IDEAL HOLIDAY home, 4, high ceilings, \$330,000. Exclusive COR-RINNE DAVAR. Iel. 02-673-3385,

REHAVIA, SHAREI HESED, 2 1/2 rooms, balcony, 2nd licor. Tel. 02-586-REHAVIA, UNDER CONSTRUCTION, 168 sq.m., duplex to be personelly de signed. \$550,000. AMBASSADOR.

SHA'ARAI HESED, SPECIAL VILLA, 10 rooms, excellent condition + yard, Immediate availability, flexible price. ZI-MUKI, Tel. 02-563-8221.

SHA'AREI HESSED, MAGNIFICENT wila, 300 sq.m., large bedrooms each with un suite bathroom, garden, 150 sq.m., AMBASSADOR. Tel. 02-561-8101.

SHIMONI, 5, PARKING, alavalor, slorage, air conditioning. Tel. 02-678-1271, 052-856-413. TALBIEH (LINCOLN), GROUND floor, garden, private heating, good investment Shiran exclusive through ALEX LOSKY REAL ESTATE, 19 King David St., Tol. No. 27, 2506

TALBIEH, (NEAR LAROMME), 5, 150 sq.m., balcony, elevator, perking, 5650,000, AMBASSADOR, Tel. 02-561-

TALBIEH, 3, 1ST FLOOR, excellent lo-cation, renovated, \$320,000. HABITAT REAL ESTATE, Tel. 02-5611222.

TALBIEH, ARCHITECT DESIGNED spa-cious 6, entrance hail, 3 bathrooms, bal-cony, CORRINNE DAVAR. Tel. 02673-3385, MONTIFIORE - Tel 02-625-2071. TALPIOT, WONDERFUL COTTAGE, green area, quiet, 8, basement, parking, large garden, tel. 02-568-0262, 02-563-1683.

TELSE STONE, 5, duplex, belconies, garden, like new, Exclusive to GERRY FARKAS REALTY. Tel. 02-993-3247. TZAMERET-HABIRA, SPACIOUS, 5 + sunny Southern terrace and view, Shir-an exclusive through YEE-UM REALTY. Tel. 02-532-1159 (Maldan).

UNIQUE PRIVATE HOUSE, large gerdan, gorgeous view. For very serious, TEPERBERG REALTY. Tel. 02-586-

### **JERUSALEM**

Unique, distinct and beautiful, brand-new modern 3-story home in center of Jerusalem. with great appreciation potential. Quiet area, gorgeous view of Gan Sacher garden.

MUST SEE! \$460,000. Tel. 02-993-2637 or +1-800-825-7035

UZIEL, 6, PANORAMIC view, quiet, gar-den, option to divide. \$398,000. Tel. 02-

VERDANT KIRYAT YUVELL, privale house, 100 sq.m. built, property of 484 sq.m., potential, \$470,000, exclusive through shiren for Canazan Realty. Tel. 02-843-2282 (Maldan).

YEMIN MOSHE, EXCLUSIVE large comer property, totally renovated, central A.C., views close to parking, MONTEFIORE REALTY, Tel. 02-625-2071.

PARDES HANNAH/KARKUR

• In the heart of the Moshava, semi-detached 4 bdm, 2.5 baths (150/250) - 5220,000.

Lovely garden apt, near sea and country club, fully air-conditioned - \$225,000.
Library 2.5 from apt with air-conditioning, view and full sports facilities - \$140,000.
New serro-detached, roomy 4 borm, 3.5 beth home (w/separate unit), swimming pool, 550 sq.m. plot for only \$590,000

IN THE HEART OF THE JERUSALEM



6 гоот, 2 story semi-detached villa covered parking, Storeroom

5 room apartment garden, Doubie,

An office, studio or clinic can be incorporated \* Each apartment has a separate entrance \* Incredible views \* Private swimming pool an option \* Interior design according to buyer's wishes Developer: Megurei Hen Ltd., Clal Center, 97 Jaffa Rd ...

floor C2 room 201, Tel: 02-6250086

spacious, magrinoetti view, a levels, including 2 separate studio apartments. Mutti-lunctional, 3 exposures, Shiran exclusive through ANGLO SAXON. Tel. 02-625-1161, 052-529725.

#### DWELLINGS

QUALITY TOURIST APARTMENTS. Short/long term, (umished, naironwide, FRIENDS INTERNATIONAL Tel. 03-510-5342, fax. 03-516-3276.

BEAUTIFUL HOLIDAY APARTMENTS lourists / businessmen, short / long term. DYNAMI, Tel. 03-546-8003, Fax.

BUSINESS AND HOLIDAY apertmente. Tel Aviv center, seashore. equipped. Tel. 03-527-1992, 052-561993, 050-295-

TEL AVIV, BY sea, 5.5. new + covered parking, for two years. TOVADO REAL-TORS. Tel. 03-687-7715.

RENTALS

FULLY FURNISHED, A/C, 2 bed-rooms, large living room, Ben Gurion Blvd. Tel. 052-496-324.

NORTH TEL AVIV, 3, special, luxurious, lumished, parking, elevator, air - conditioning, Tel. 03-9663515.

RAMAT AVIV GIMMEL, high Illor - view of sea, 5 . large. \$1,200. Tel. 03-

TOURISTS/BUSINESSMEN; BEAU-TIFUL RENOVATED suites/apart-ments, short/long term. Rental/Sale. Pent-house: Tel. 03-5285037; Fax: 03-

3. REDECORATED COMPLETELY furnished + lift \$900. AUSSIES REALTIES (MALDAN). Tel. 03-546-8738.

4/3 ROOMS, FURNISHED, PARKING, suitable embassy, ehort/long lerm "The Key " Tel, 03-5244496.

BAVLI: LUXURY APARTMENT, new building, 4.5 rooms, Tel. 03-695-4097, 052-586-848. BEN YEHUDAH, STUDIO apartment

and 2 room epartment fully lumished. Short / long tern rental. Tel. 052-683-063

BEST APARTMENTS, Best locations; best prices, Short/long term. Tel. 03-5238180.

HILTON - FACING SEA, 150 sq.m., lux-unous with/without furniture, NEVEH. Tel, 03-522-0447.

IMMEDIATE, 10, NEW kitchen, air conditioning, 1st, double parking, near Gan Hair, \$2500. tel. 03-648-3417 (from KIRYAT ONO, THROUGH private, garden

apartment, 4 + garden + apartment, 5... exclusiva building. Tel. 03-642-6417, 03-535-1534.

NEW LUXURIOUS 3 room spartment wonderful sea view, S1800, CACTUS, Tel, 09-958-0001.

PINSKER, 3, IMMEDIATE, elevator, air conditioned, parking, new. S1100. Tel. 03-527-438, 92-673-2433.

FOR RENT, RAMAT-GAN, Shechunal Hillel, Rehov Hegilgal, special cottage, 7 rooms, parking, immediale, Tel. 03-5229626.

RAMAT GAN, SHECHUNAT-HILLEL, Rehov Hegilgal, rool apartment, 5 rooms, fumished, + 2 parking spaces, immediate. Tel. 03-5229626. SAVION, TO RENT, farge, very luxuri-

ous villa + pool, euit ambassador . Ex-clusive DEH BOTON. Tel. 03-534-3356. SEA VIEW! LUXURIOUS building, lul-ly equipped, lift, parking, short lerms. Tel. 03-546-6920.

SPECIAL 6 ROOM elegant apartment. Tel. 052-924563.

SALES

ATTRACTIVE 4 ROOM epertment, central, panoramic view, 24 hr. security, 2 parking spaces. Tel. 03-696-1275.

QUALITY REAL ESTATE . QUALITY FLATS • QUALITY REAL ESTATE • QUALITY FLATS . QUALITY REAL ESTATE . QUALITY FLATS . QUALITY REAL ESTATE QUALITY FLATS • QUALITY REAL ESTATE • QUALITY FLATS • QUALITY REAL ESTATE • QUALITY FLATS •

QUALITY REAL ESTATE . QUALITY FLATS . QUALITY REAL ESTATE • QUALITY FLATS • QUALITY REAL ESTATE • QUALITY FLATS • QUALITY REAL ESTATE • QUALITY FLATS • QUALITY

133 Ahuza St. Ra'anana 🔉 HOLIDAY RENTALS SUITE IN HOLIDAY end Sport holiday resort. Neot Golf in Caesarea + kitchen-ette, 500 NIS per day. Tel. 02-624-3570. RENTALS

CHANA KRISTAL REALTY THE FIRST & FOREMOST REALTOR IN CAESAREA A magnificent house in a very sought after Moshav, centrally situated, and surrounded by olive groves. \$995,000 STUNNING New semi-detached villa with separate unit, central

Cluster a/c and swimming pool. Only \$550,000 Last iew remaining

Teperberg Realty specialize in neighbourhoods that other people dream of

In German Colony, on tree-lined side street, expansive garden apartment under construction, outstanding finish. \$1,200,000. In Talbieh: spacious penthouse in one of the

most beautiful houses in the city, gorgeous view, superior planning and finish. \$1,800,000. 6 Lloyd George St., German Colony, Jerusalem Tel. 02-618465, 02-660262

> Large Apartment for Sale in Ramat Aviv Gimmel, Tel Aviv

172 sq.m. net!! Well maintained, special. Quiet, near park. New, private air conditioning.

SHARRET ST. 4 room, elevator, KING DAVID TOWERS, - URI ST 3 rooms, elevator, parking, KING OAVIO TOWERS, - URI ST mam elevator, parking SHTRUK ST. 3" rooms, elevator CHACHMEI KIRUAN ST. 4 raoms, elevator, parking NEVE AVIVEM 4 DOM + view elevator, parking HERBERT SAMUEL ST. 3-4 room apartments on the beachfront, elevator, parking CENTRAL TEL AVIV Quiet .

#### 24 Bloch St., Tel Aviv Tel: 03-5247191-2-3 Fax: 03-5249138

location, 3 roof apartments,

elevator, parking, mmedia

GIVAT SAVYON, DETACHED cottage 6, 165-210, immediate. Tel. 03-535-1534, 03-642-6417.

Hayarkon Street Penthouse Apartment 130 sq.m. + panoramic views \$750,000 firm. Tel. 03-524-24-89

KIRYAT ONO, 280/280 sq.m., new, great location. EFAL REAL ESTATE. Tel. 03-534-144.

FOR SALE **LUXURY OCEAN VIEW** APARTMENTS 1-2 BEDROOMS in the Opera Tower Tel. 03-549-8498, 052-536687

SOKOLOV ST., 3 rooms, 2nd lloor. double conveniences, solar heater, tach-en, dinette, flexible availability, \$260,000. Tel. 03-604-5066.

SPECIAL FANTASTIC APARTMENT, 3 like 5 rooms, 140 m, 3rd floor. Tel. 03-560-2565, 050-406-741,

> DWELLINGS Dan Region SALES

PETAH TIKVA - KFAR Ganin, 3.5, wellrranged, air conditioning, parking, sucta. el, 03-923-3115 (NS), **DWELLINGS** Southern Coast

SALES

ASHKELON, AFRIDAR, GIVAT Migdal Hamayim (no agents). Tel: 07-673-2341. 07-673-8383. 07-573-8387. DWELLINGS

GENERAL INTERCITY

REAL ESTATE AGENCY LUXURY PROPERTIES FOR SALE IN RA'ANANA SPACIOUS 4 ROOM APARTMENT. Completely renovated. Excellent location. Immediate entry Only \$235.0

NEW! 5 ROOM APT + sun balcony. Lev HaPark. Immediate entry \$310,00 SEALTIFUL 6 RM COTTACE + basema Bordering park. Flexible entry \$445,000 LUXURY PROPERTIES FOR RENT IN RA'ANANA NICE 3 ROOM APARTMENT CERTAIN

location + elevator & parking LUXURIOUS 5 ROOM APARTMENT. Excellent location. Immediate entry

coffages, 170/275, near sea and country club.

\$339,000 Hamigdat St., Cl.8, Caesare 06-353896 or 052-510410

5 1/2 rooms

- No agents -

in Ra'anana's exclusive Kiryat Gan

UNIQUE COTTAGE

380 sq.m. built (Incl. basement) or 300 sq.m. plot. Superb Kitchen.

Must be seen at only \$850,000

"!SRAHOUSE" Ra'anana

73 Ahuza, Tel: 09-901901

RENANA ARIZIT LID. 4 DAVID RAZIEL ST., RA'ANANA 09-771-4883

Ra'anana: Unique cottage, beautifully

Ra'anana: Exceptional rool apartme

CAESAREA!! 7, LUXURIOUS! Swim

ming pool, desirable neighborhood. For quick decision. Tel. 06-383-261, 050-231-725.

FOR SALE, HERZLIYA-PITUAH, new house + pool, excellent location, PACIFIC REAL ESTATE, Tel. 09-500627.

HERZLIYA PITUAH COTTAGE, fantaslic, basemeni (For occupancy). \$750,000. ORAN DANSKY, Tel. 08-957-

NETANYA: APARTMENTS URGENT-

LY required, rentel/sales/overseas cli-ents, GREENBERG REALTY, Tel. 09-882-8735, 09-866-6560.

OPPORTUNITY! HERZLIYA PITU-AH, house + dunam. SHASHUAH. Tel.

RAMAT HASHARON, HOUSE, 300 sq.

WANTED

ADVERTISER SEEKS APARTMENT in

Sharon Hotel, Herziiya Pituah. B.B.# 504204, P.O.B. 21, Jerusalem

DWELLINGS

Halfa and North

SALES

CITACO Ltd.

FOR SALE

ON THE CARMEL

Rechov Keler, 25 spacious rooms.

Immediate occupancy \$175,000.

\*Near Rechov Ra'anan (Carmel),

4.5 rooms, excellent exposures

and in good condition \$205,000.

Call us today, 04-8371275, Fax: 04-8384133 or come and see us: 17 Wedgewood St., Helfa.

VILLA / LAND MOSHAVA Kinneret, breathteking view, Access to beach. Tel. 03-549-5704...

ZICHRON YAACOV, IN heart of Mosha-va, new cottage, 5.5., parking place. Tel. 03-504-6381, 03-550-2396, 052-450-

**DWELLINGS** 

MODI'IN, FOR RELIGIOUS, 3,4,5 room apertments + belconies to gardens. MISHAB. Tel. 02-625-4161, 03-516-

RENTALS

YISHUV HASHMONAIM, MODI'IN area, 3 room flat, 2nd floor (separate entrance). Tel. 08-926-2151.

SALES

YISHUY HASHMONAIM, MOOI'IN area, 175 sq.m. house, garden, option for 2 separate flats, Tel. 08-926-2151.

MODI'IN, FOR RELIGIOUS, cottage, 5,6 rooms. MISHAB. Tel. 02-625-4181, 03-516-4631.

REALTY

General

WANTED

PROPERTY/LANO REQUIRED FOR development, from \$500,000, Mayir,

Jerusalem Area

OFFICE SPACE

BAKA, LUXURIOUS OFFICES for rent.

Renoveled Arab slyle, ground floor. IDAN. Tel. 02-873-4834, 050-242070.

KING GEORGE: 390 sq. m. rental, fully renovated, divided, Tel. 02-651-1451, 052-521-803.

1, 02-561-116, Fax: 02-561-REALTY

Modi in Region

\* In the Central Carmel -

m., luxurious, air conditioning. \$750,000. tel. 03-549-8801.

decorated, prime location

beautiful view, high standard

FOR THE DISCERNING

BUYER ONLY

#### DWELLINGS

Sharon Area NERZILYA PITUAH, 400 + sq.m. . ex-cellently located, quiet, makis quarters, a/ 4. Immediate. ANGLO-SAXON. Tel. 09-

HERZLIYA PITUAH, FULLY equipped cottage + one bedroom apartment. Short term. Tel. 03-546-6920.

HERZLIYA PITUAH: LONG / short term rentals. Seach cottege, 4 bedrooms. Okeanus building, 2 bedroom luxury apartment. ILTAM REAL ESTATE. Tel. 050.053.0611

HERZLIYA PITUAH, LOVELY house, 4 bedrooms, study. Great location. Rea-sonable price. Oran & Dunsky. Tel. 09-957-3096.

LUXURIOUS VILLA, HERZLIYA Pitu-ah, 5 + basement, garden. Well kept. Im-mediate. SHASHUAH. Tel. 09-957-0876.

4.5

LUXURIOUS VILLA, HERZLIYA PRURIN, ISRAEL REAL ESTATE AGENCY. Tel. 09-956-3144.

NOF YAM, 4, specious, new, airconditioned, closets, balcony. ANGLO SAXON. tel. 09-956-2256.

SALES/RENTALS

#### SHULI GARTY REAL ESTATE

COTTAGES + besement, now, from 3 ROOMS, first floor 5150,000 5270,000 52, FULLY AC, central + new building 5270,000 52, FOOMS, 3rd floor beautilially renovated, central, quiet 525,00 PENTHOUSES, ROOFTOP APTS. \$235,000 Magnificent view, fully a/c from \$350,000 from \$350,000 from \$265,000 kmi + 5mm Garroen aparasana KFAR SABA, 4, new \$210,000 KFAR SABA, 5 room duplex \$320,000 KFAR SABA, 270 sq.m. house + \$50 sq.m. plot. Best location \$790,000 NEVE AVIVIM, 6 rm. Rooftop Must sell \$1,259,000 BATZRA, "Meshek," 25 dumam, \$11,5 million BEST YANNAI, 1 dunam, overlooking see, \$1.1 million

SHOPS - 30-50 sq.m., central, from \$700-2700
3.5. turnished, fucurious + balcony, 1/1/97 \$850
GARDEN APT., 5 room duplet, aic \$950
5, NEW + balcony, best location \$900
PENTHOUSES 46/6, large balcony,
trom \$1200
STUDIO APT., sea view, hilly turnished \$1000 STUDIO APT., sea view, hully turnished \$1000 SIX PLUS BASEMENT, from \$1200 Ahuza St., Eliav Center, Rajanana Fax: 09-982333 or Tel: 09-431579

HERZILYA PITUAH, BEAUTIFUL VII-la, spacious, in great location. for sale/ rent. NURIT REAL ESTATE. Tel. 09-

#### RA'ANANA MI-NTAL One of a kind. Exceptional 7 room villa, sep. unit and sep. entrance. Huge basement, fully a/c, entrance. Huge basement, fully a/c, \$2750

BRAND NEW Fantastic 90.sqm 3 mm + 35 sq.m. sun Alc. + storage rm. 4 personal storage rm. 4 personage rm. 4 personal storage rm. 4 personal storage rm. 4 personag balc. + storage rm. 2 parking \$260,000

GARDEN APT 5 room + 90 sq.m. garden, central e/c dual parking, electronic bldg \$345,000 COTTAGES Religious area soon to be 6 cottages, underground parking, asement + ,storage, Sign up now

NGLO-SAXON 11 A 09-7744 133 6

SALES

**N**...

#### EV HASHARON YOUR DREAM PROJECT LIMITED OFFER MAGNIFICENT CLOSED COMPLEX:

Unique concept and design, unparalelle Israel. Garden Apis + Duplexes, surroun 4.5 dunam of large lawis, fountains + swimming pool. SUPERB FINISH: Italian kitchen, marble

ficors, double-glazing, covered parking, excellent fittings, T.V. Intercom.... CENTRALLY LOCATED: Between Ra'amana and Netanya; easy access to train + highways SPECIAL FREE BONUS -DECEMBER ONLY Central arr-conditioning = 2 \*//% discount Wall-to-wall bedroom expets Visit-to-wall bedroom carpets
Additional Card) covered parking
RCI - Life ownership, holidary apartment one weel
annually, overseas resort, international exchange
TOTAL VALUE OF BONUSES, \$10,000 approx.

ANGLO-SAXON Tel. 09-962420

NETANYA, 4, QUIET street, center, bargain, S195,000. GREENBERG REAL-TY, Tel. 09-882-8735. RAMOT HASHAVIM, NEW cottage, beautiful. 350 sq.m., on 1,100 sq.m. plot, immediate. Tel. Ron 03-540-2632, 052-734144.

HERZILYA PITUAH, NEW house, across from sea + possibility for pool + basement. Tel. 09-955-2692, 050-231-

WANTED INVESTORS REQUIRED, PROPERTY developments around Jerusalem, \$400,000. HABITAT REAL ESTATE.

REALTY Sharon Area PLOTS

LANO FOR SALE FOR building of private house in Zichron Yaacov, Tel. 03-6967463, fax 03-6917998, Yehuda. HOUSE BUSINESS OFFERS

General

GENERAL \$10,000 + / MONTH, within 3 - 6 months for experienced motivated bilingual peo-ple. Network marketing / direct sales. European contacts higher potential. Tel. 08-945-8579 / 68) Tel. 949-1397, Tel. 03-565-3824 ext. 93549. Covered parking, Central A/C. throughout the house, Many extras

BUSINESS OFFERS Jerusalem

**BUS. PREMISES** 

FOR RENT IN CENTER of city: active cessful restaurant, goodwill, ed and all equipment . T.A.C.

TO LET - OPPORTUNITY! 3 shops in Canyon Hazahav, Canyon Bat Yam and Bugrashov St. in Tel Aviv. (Possible separate). Tel. 03-628-1154, 052-613-628.

SERVI**CES** General

COUNSELING/HEALTH UNIOUE MASSAGE, WITHOUT sex, special atmosphere, heart of Tel Avw. Tel. 050-448894.

IMPORT / EXPORT Germany? We can help you. Contact: Newtorm - Oirect Marketing, Devid S. Gower, Darmstadt, Germany, Tel. 49-

6155-605-205, Fax. 49-6155-605-250. **PHOTO/VIDEO** 

ZE'EV BATHTUB ENAMELING, renewal, repair, and enemeling bathtubs without dismanifing ceramic tiles guaranteed. Tel. 09-958-4862, 04-836-1130, 02-633-

CLEANING

PROFESSIONAL CLEANING CARPETS, upholslery, floor polish, and general cleaning. Tel. 02-876-6036.

GENERAL

\$560 PER WEEK, Now 7??" For at ap-pointment calt. Tel. 03-517-8989, 03-547-0327, 050, 370-307.

HOUSEHOLD HELP

**VOLUNTEERS** throughout the country, for joint projects Details: Rahel, Tel. 03-6878836/4

Outside Israel

bean cruise ships, sales experience re-pired. Tel. 03-516-4686.

HOUSEHOLD HELP

Urgently Required Ph.D. in Biochemistry/Chemistry

• Experience in patent work essential

• Experience in pharmaceutical industry an advantage

Good knowledge of English

Retired Patent Attorney for Part-Time Work

• Experience in Pharmaceutical Patents - an advantage Good knowledge of English

Resident of Netanya-Haifa area preferred

Kindly forward all CV's to: P.O.B. 50, Hadera 381000 or to Fax.: 06-636-4004



ENERGETIC ENGLISH SPEAKER, for atternoon childcare, light housework. References. Tet. 02-673-6503 (NS).

ENGLISH/HEBREW SPEAKING AU pair, tive-in, housework + chitocare, Tel 050-528384/03-6419211.

> EXPERIENCEO HELP REQUIREO to-care for 2 small children in their home. References. Tel. 02-567-1949 (NS). MAID, LIVE-IN, SUBURB of Jerusalem very good conditions, big house, 3 schoolchildren. Tel. 02-534-6454.

perianced CPR instructors, AHA or ARC certification necessary. Tel. 02-851-0501

OCC. THERAPISTS

SCHOOL OF SPECIAL-EDUCATION

SECRETARY NEEDED URGENTLY afternoons. Fluent blingual. North Jerusalem. Tel. 02-656-4944, leave message.

SITUATIONS VACANT

Tel Aviv

HOUSEHOLD HELP

FORGET THE REST!! We are the best! The biggest and oldest agency in Israel. For the highest quality live-in jobs phone Au Pair International. 03-6190423.

IMMEDIATE JOSS AVAILABLE,

GOOO CONDITIONS, HIGH salary, for five-in/out, for 1 girl. Tel. 03-560-9531.

HOUSEMAIO FOR ELDERLY couple, 6 days per week, 9-18:30, near Dizengoti Center, references essential, Tel. 03-

LIVE-IN MAID, ALL housework, warm family. Tel. 03-835-9888, 03-534-8355.

SEEKING METAPELET FOR girl, at

**ADVERTISING** 

handling international accounts is

looking for an

Assistant to the

Director

2-3 years advertising experience

Fluent in English & Hebrew

Mac oriented - an advantage

Able to do media planning .

Please send CV:to.

Fax: 03-687 0988

LECTURERS

IN ENGLISH

NEEDED

For College with branches in

Tel Aviv, Haifa,

Jerusalem and

**Beer Sheva** 

Academic degree required

Tel: 03-6874260

Basic computer skills

MEDICAL GREATER JERUSALEM AREA, ex-

LOOKING FOR A challenge? Established medium - size printing lactory for sale. Tel. 02-625-2996 (Cowan).

seeks experienced occupational the pist, 10 hours/week. Tel. 02-651-2789. OFFICE STAFF BIOMETRIX, MEDICAL EXPORT desk BUSINESS OFFERS manager, English mother Longue, ex-perience in Import/export, C.V. Fax: 02-

Tel Aviv

**BUS. PREMISES** 

INVESTMENT

HIBACHI RESTAURANTS EXPANDING. Seeking serious partners. Tel. 03-641-2138, faz: 03-641-1497.

YOU ARE LOOKING FOR export to

CAMERA PERSON W/ PAL, NTSC, Betacam, shooling packages available news, documentaries, industrials. Tel. 09-666-824. RENOVATING

SERVICES Jerusalem

General

MAKE \$560 A week. How ? To schedule an appointment; Tel. 03-549-4890, 03-547-0327; 050-370307.

**OANISH / FINISH SPEAKERS** 

TEACHABLE BUSINESS / MARKET-ING oriented people for an international company. tel. 09-654-756, Mr. Or.

CALL NOW - IMMEDIATE jobs for eu pairs. Domestic help. Châdcare and care givers for etdarly (countrywide). Tel. 052-891034.

HOUSEKEEPER, WITH RECOM-MENCATIONS, for couple without child-ren, tive-in, separate entrance. Tel. 09-9582718.

**VOLUNTEERS** 

Seeking with the Ethiopian community.

SITUATIONS VACANT

MISC

ENGLISH SPEAKING MEN for Carib-SITUATIONS VACANT Jerusalem

GENERAL

FARM HANO WITH knowledge of horses, for King Oavid Riding School. Call: Anthony / Arik, Tel. 02-534-0535

認

WARM FAMILY SEEKS South African au pair, tive-in, Central Tel Aviv, S750 + 200 NIS, Immediate bonus, Tel. 03-620-1195, 052-452-002.

MEDICAL/NURSING

SEEKING NURSING HELP for elderly, varied and immediate work. Tal. 03-695-

OFFICE STAFF DYNAMIC INDUSTRIAL COMPANY seeks marketing essistant. Fax. 03-531

OFFICE STAFF

PUBLIC COMPANY SEEKS receptionisi/secretary, English mother tongue, spo-ken Hebrew, typing. Tel. 03-560-0521.

**Assistant Required** or dynamic Tel Aviv based textile office English mother longue / conversational Hebrew skills Knowledge of "Microsoft Windows"

Attention to detail Sunny disposition Ability to work as part of a small & If you think you fit the bill, send your resume to: P.O.B. 50259, Tel Aviv 61500, by Wednesday, December 11, 1996

OIAMONO BOURSA, SECRETARY/ TYPIST (35+), for administrative/corre-spondence. Attempons/full-time. Tel. 03-

ENGLISH TYPIST FOR lawyer's office Part-nme, afternoons. Tel. 03-6853071 (Mr. Doron).

ENGLISH WORD PROCESSOR A - 8, hull time. Long term. Tel. 03-629-5705/7, 03-503-6885/6, 03-966-3917, 03-673-FEOEX LOOKS FOR Data-entry typist at nights, minerium 3 shifts per week, self-transport a must. Tel. 03-576-3939.

NORTH TEL AVIV, energetic and hard working, tull time, long term. Tel. 03-575-

SALES PERSONNEL

PART-TIME, ENGLISH MOTHER tongue, 13:00 - 17:00, plus Q-Text. tel. 03-691-

TEL-AVIV GALLERY SEEKING experienced saleswoman with good English, good conductors. Tel. 050-537-148. LIVE - IN - HOUSEKEEPER, cleaning, cooking, general household works. tel. 03-534-3635.

#### **DENTAL HYGIENIST** Required Immediately

for Center-1 Clinic English/Kehrew preferred Please send CVs to the attention of the Manager Fax (02) 538-9894

Tel. (02) 538-9890



ADVERTISING

We Accept ALL kinds of Ads for THE IERUSALEM POST 19 King George St., Jerusalem, TEL: 177-022-3400

FAX: 02-254457 V-ISA-ISRACARD



#### DIESENHAUS REQUIRES SECRETARY

■ Mother tongue English

■ Good working knowledge of Hebrew

■ Full working capability of Word for Windows ■ Full time position

Please call telephone 03-5255561

Israel's leading developer of Desktop Videoconferencing Products is seeking

TECHNICAL WRITER to assist the company's senior technical writer in writing and editing company product documentation (position - TW)

 Mother tongue English At least two years experience in Technical Writing within a Hi-Tech Company

 Experienced with "WORD" for Win. 95 and Win. 3.11. Please fax CV to: 09-9567244

or E-mall your CV to: job@vcon.co.ll or Mail It to: VCON Telecommunications Ltd. Human Resources Dept., P.O.B. 12747, Herzliya 46733 More about us → http://www.vcon.co.il

Walworth Barbour American International School in Israel POB 9005, Kfar Shmaryahu 46910 · Fax. 09-958-2881

IMMEDIATE OPENING

Special Education Teacher for Grades 6-12

Mail or fax cover letter, resume, and one-page statement of your philosophy of education.

Applications close December 13

#### KB ERIC COHEN BOOKS seeks PRODUCTION EDITOR

for interesting and varied position English mother tongue, background in editing preferred Please apply in writing, enclosing CV, to: Eric Cohen Books, 7 Hasadna Street, POB 2325, Ra'anana 43650. Attention: Mark.



### throughout the world via THE ISRAEL CONNECTION

#### GENEOLOY

SEEKING INFORMATION ON the Kobrin (or Kabrun) family, "Ginally from Lithuanie, Kovna era: David Fischet whose son Dov Michael immigreted to Phile. Pa. USA, at tha turn of the century, changed the family name to Kaplan Pleae write to: Kremer, 32 Hakeren St. Apt. 23, Ma'sleh Adumim 98351 Israel or e-mail-Yoni@main.aquane.co.il

SEARCHING MY ROOTS, I'm studying everything about Ber-dichev. Please enter in contact with Jorge Spunber: POB18.198. (CEP 04699-970) Sao Paulo, Brazil or email: Spunber@ibm.net, Messages may be written in Span-ish, English, Russian, Hebrew or PERSONALS

YOUNG, ATTRACTIVE AMERI-CAN woman, 46, 57", Jewish tradi-tional/modern orthodox, seeks an inalizated, educated gantlemen. 458, living in Israel or plenning aliyede Write: IC 3510, The Jenuselem Posh. 91000 tsrael.

OBSERVANT JEWISH GARAC-DIAN woman, multilingual, athen tive, slim, with many interests, ca relocate, seeks establishes, unatlached, seeks establishes, unactional lached, sincere, special gentleman, 55+. Fax: 972-2-534-1139, or write: IC 2142, The Jerusalem Post, POB 81, Jerusalem 91000 Israel.

This column appears at the beginning of every month in both the Friday national (Israeli) edition and in the International Edition. To place your "Israel Connection" advertisement in both editions (up to 20 words including address):

 text of your advertisement, including an address or telephone number for replies, typed or printed clearly. payment of USS60 or equivalent in NIS, payable by check or credit card (USS3 for every additional word)

your name, address (city, state, country, zip) lyped or printed clearly, for our files. Those living in U.S.A. or Caneda, please mall the above to:

The Israel Connection, The Jerusalem Post 211 East 43rd St., Suite 601 New York, N.Y. 10017, U.S.A. Tel: 001-212-599-3866/Fax: 001-212-599-4743

Those living in other countries (including Israel), please mail to: The Israel Connection, The Jerusalem Post P.O.B. 81. Jerusalem 91000, Israel Tel: (972)-2-531-5633/Fax: (972)-2-538-8408



distribution network seeks a: TECHNICAL WRITER

Position #5588

Requirements:

house with a worldwide

 Native English speaker Two years experience in technical writing

 Software background a must, operations background a plus Advanced: Word 6 for Windows skills a plus

Atidim, Tel Aviv 61581

By Fax: 03-645-1100

No phone calls please.

 Experience developing online help Possibility to work part-time in Jerusalem Send resumes, including position number: By mail: New Dimension Software Ltd. P.O. Box S8168,

## אים SIRIUS בעים VECHNOLOGIES LTA

for Multi-Platform Software Tools/Applications

To prepare technical documentation, manuals and on-line help:

Experience in computer programming and database technologies Technical writing and documentation

experience a plus Excellent English

> Please send resumê to: PO.Box 48259, Jerusalem 91482 or fax: 02-6796644

#### **Public Institution seeks English Correspondent/Secretary** For a fulltime position (5 day week)

Qualifications: English Mother Tongue Writing Skills Computer Skills

P.O.B. 33159 Please apply to: Tel Aviv 61331 (English Correspondent)

University Degree

#### ERIC COHEN BOOKS

We would like to inform our customers that the shop and offices will be closed on the following dates: December 17, 18 and 19 for our annual staff trip December 30 and 31 for stocktaking We apologize for any inconvenience

#### <u>SITUATIONS VACANT ADVERTISEMENTS</u> Equal Opportunity in Employment Law, 1988

The law forbids discrimination in the edvertising and filling of job vacancies, on grounds of sex, or marital or parental status, except where this is dictated by the nature of the work. All job advertisements in The Jerusalem Post should be regarded as

complying with the provisions of the law.

SITUATIONS VACANT Tel Aviv

**TUTORS** 

ENGLISH TUTOR WANTED, onca e week + daily phone calls. Tal. 03-805-

SITUATIONS VACANT

Sharon Area HOUSEHOLD HELP

MANNY, FOR 7 year old, 2-3 times a week, native English speaker, Tel. £ 771-2048.

All PAIR, LIVE in, nice terr, prefer experienced, Herzirya. Tel. 0568-014.

AU-PAIR FOR HOSEWORK + cere for 1 year old co Live-in, Rosh Ha ayin, Tel. 03-90241!

HERNYA PITUAH SLEEP-IN-MAIL. TK9-957-3855, 09-957-5989.

LIVE-IN/LIVE-OUT, KFAR SABA area, separate accomm 09-913313, 09-904912.

NEEDER !!! ENGLISH SPEAKING AU Pair/ Metapelet, live - out, for two child-ren (12 + 24 months), light housework, Itaxible hours, good conditions, rele-ences required. Netanya Tel. 09-861-0528.

REOLESTEL EXPERIENCED LIVE-IN maid. English-speaking, cleaning, cooking Caesarea. Tel. 03-5611707.

RESPONSIBLE WOMAN FOR care of

WANTEO! HOUSEKEEPER / COU-PLE for warm lamily, excellent conditions. Tel. 050-282-368, 09-946-1540.

RENTALS HERZLIYA BET, IMMEDIATE occupan-cy, luxurious ville, 6 rooms, gerden, 2 big balconies. Tel. 09-589-570.

NETANYA, NITZA BLVII., 3 rooms in Shapiro building. Facing south/east, 2 toilets, A/C + C/H. Swimming pool, parking, modern kitchen, built-in wardrobes, littled carpets. Tel. 09-861-7779, Tel/Fax:

PURCHASE/SALES General

FOR SALE

CASH! WE purchase gold, diamonds, coins, watches, entiques. Tel, 03-510-6769, 052-502809...

WINES

FOR SALE: FROM Franca, Beaujolels PURCHASE/SALES

Jerusalem

COMPUTERS

PENTIUM 120 COMPUTER, multimedia, 8 months old. \$1,600 or best offer. Tel. 02-566-2697 (NS).

FOR SALE

FAX MACHINE, PENTIUM notebook Canon printer, trumpet, saxophone, Persian carpets Tal 050-882-282. MOVING- COMPUTER, PRINTER, T.V., bookcases, luton, stereo, small kitchen appliances, Tel. 02-563-8735. REFURBISHING SELLING CEILING light

oak wood - glass stereo cabinet, wood dresser & miscellaneous. 1el. 02-561-1818 (NS).

WANTED

INTERESTED IN BUYING Stainway Grand plano in good condition. Tel. 02-563-9468.

PERSONALS Jerusalem

PERSONAL

AMERICAN BUSINESSMAN TOURIST seeking nechemah from the feir sex, and to share pleasure and what's good in life. P.O.B. 6925, Jerusalam 91060.

> PETS Sharon Area

> > FOR SALE

BEAUTIFUL PURE BREIL, samoyed puppies, pedigreed. Tel. 09-956-0678.

TRAVEL

Outside Israel

**EXCHANGE** 

JEWISH TRAVEL NETWO K - Intamational Hospitality and Hos Exchanga, B & B's. P.O.B. 283, S8 Carlos, CA 94070. Fax: 001-415-59 0066. E-Mail:

Gener RESPORT .

TUTY-FEE CSES: SELLING, RE-PURCHSING Tee tip abroad with purche Follisms Tet 02-6420-234.

1993 SEAT, 1994 Twingo, 1990 Jag-uar, 1992 Isuzu Trooper, 1991 Chrysler Le Baron convertible, Tel. 052-423327, 09-583837.

TAX-FREE CARS FOR diplomats, olim & tourists, Tel. 09-557-725, 050-251863.

TOYOTA CELICA CABRIOLET, 92. white, automatic, C.II., stereo, oleh to oleh only. Tel. 050-243-616.

VEHICLES

Jerusalem

GASH FOR CARS, new/used, sales/ trade. Auto City, Tomer Dotan, Tel. 02-722-266; 050-367-192.

PASSPORT

MAZIIA MPV 1994, 8 sealer, 3,200 km. allent condition, dual air-condit Tel. 02-852-3735, 050-240-977.

ROYER 620-IS 1996, 7,000 km., auetic, + ell extra accessories w/guar-ee. Tel. 02-652-3735, 050-240-977.

VOLKSWAGON POLO, 1998, 5 speed, 17,000 km., Tel. 02-563-8735.

UNRESTRICTED

ARIE PALOGE - QUALITY CARS: Tel. 02-6523735, 050-240977.

SELLING? BUYING? "INSTANTCASH". Any car. Huge inventory. Bargains, Ben-nett, Tel. 02-993-1493, 050-316715. VEHICLES

Tel Aviv

**PASSPORT** 

MITSUBISHI COLT, 1996, 10,500 km., menual, excellent condition. Tel. 03-557-3450 (w), 03-605-4516 (h). VEHICLES

Sharon Area

PASSPORT

BUYING NOW ALL tax tree or tax paid cars cash, export, exchange. Oleh tourist. Tel. 052-423-327, 09-958-3837.

tehe Den of Kler Shmeryelsu offers \*\*Bosonie Derf of Khar Symenyalsu Griera Passport-to-Passport ears:

\*\* 1993 Physiodif Grand Voyager, 36,000 miles \*\*
1990 Suberu Legecy Station, 2.2 iller, 58,000 miles, 1992 Memodes 2005; iller new, 14,000 miles, 1992 (Strone, 24, 56,000 lin. \*\* 1993; iller, 1994 (Strone, 24, 56,000 lin. \*\* 1993 (Strone, 24, 56,000 lin. \*\* 1993 (Strone, 24, 56,000 lin. \*\* 1993 (Strone, 24, 56,000 lin. \*\* 1997 Veliceregen Juffer + alc 67,000 lin. \*\* 1997 Niesen 2020 \*\* 1996 Veliceregen Golf Diesel, 88,000 lin. \*\* Special - 1980 Memodes 200, \$3000.

Tel. 09-858-0000; Home: 09-958-2532; \*Ahd - a large anisolon of motorcycles and comment

Willoughby's NYC'S OLDEST CAMERA STORE Our prices are unbestable!

Come visit us at 136 W. 32nd St. NYC 10001 Tel. (212) 584-1600 60 E. 42nd St. NYC 10017 Tel. (212) 681-7844 Visit our wabsits www.willoughbys.com

Www.wisougnbys.com
For mail orders
Call us toll-free (within the USA)
1-800-EST-1898 or
1-888-72-CAMERAS
E-Mail us at
sales@willoughbys.com

HAVE A HAPPY & DELIGHTFUL HANUKKA!

# Leading strategist urges secrecy for war preparations

A LEADING strategist called vesterday for secrecy in the nation's efforts to prepare for the possibility of war with its Arab enemies.

LODITION

Maj.-Gen. (res.) Yisrael Tal, a senior Defense Ministry adviser and regarded as the nation's leading strategist, said that maintaining what he called a fog over such preparations to defend Israel from attack could make the difference in

overcoming the numerical superiority of Israel's enemies. Since August, military sources said, the IDF has spent close to NIS 1 billion to stockpile ammunition and equipment, as part of an effort to repel any Syrian attack on the

Tal, speaking at a seminar on the 1967 Six Day War at Tel Aviv University, said a lesson that has to be adopted by

Israel from that conflict is that surprise is the key to overcoming an enemy with greater resources. There has to be a fog over the preparedness for war," Tai

said. "We have to adopt this lesson." Tal, who rarely appears in public, has met with Prime Minister Binyamin Netanyahu and urged that Israel develop a new concepT against the Arab and Iranian missile threat, both conventional and non-conventional. Aides to the prime minister said he is reviewing IDF programs

against such threats. The Defense Ministry official, who did not refer to

Israel's current tensions with the Arab states, said a key lesson of the 1967 war was the effectiveness of a preemptive strike. He dismissed the military doctrine that an offensive force has to be three times as great as that of the defender as well as the notion that strategic depth means Israel can

absorb a military strike. Tal was speaking as reports from the West assert that Russian scientists are helping Iran manufacture mediumrange missiles that can strike virtually any point in Israel. The Washington Times reported that the Iranians are trying to produce the Soviet ballistic missile SS-4.

Western analysts said the missile is meant to attack Israeli population centers from Iranian batteries 1,700 kilometers

**ALBRIGHT** 

(Continued from Page I) tion to advance our interests around the world."

Though the appointments of Lake and Berger amount to a second-term reshuffling, the nominations of Albright and Cohen are

trailblazing. Albright, whose family fled the Communist takeover Czecboslovakia when she was 11 would be the first woman to hold America's senior diplomatic post. The selection of Cohen is in keeping with Clinton's promise to include Republicans in his admin-

Albright's selection comes amid mounting pressure from women's groups, who argued that Clinton's reelection was due in large part to his support from female voters.

As UN ambassador, Albright became known as a hawk on US intervention in Bosnia, NATO enlargement and denying reelection to UN Secretary-General Bouros Bouros-Ghali of Egypt.

Coben, 56, is a Republican moderate who announced earlier this year that he was retiring from the Senate after three terms. He rose to national prominence when he cast one of the first Republican votes to impeach President Nixon and later played a leading role in the Iran-Contra hearings.

Lake, 57, a congenial but reserved foreign affairs expert, has eschewed the spotlight as Clinton's national security adviser. The author of five books on foreign policy, Lake served in the State Department in both the Nixon and Carter administrations.

Berger, 51, worked in Lake's shadow as deputy national security adviser but won Clinton's respect for his consensus building and organizational abilities. He is respected for bis ability to straddle the intersection of politics and foreign affairs, but there are ques tions about his credentials for molding foreign policy.

Before joining the Clinton administration, he worked as an international trade attorney and parmer at a major Washington law

#### emony yesterday marking the start of construction of 1,300 bousing units on land formerly belonging to Kibbutz Ramat Rahel. (Ioe Makohn) **NEWS IN BRIEF**

Lebanese media: IDF arrested SLA soldiers The IDF has detained several South Lebanese Army soldiers for questioning in the past week on suspicion of collaborating with Hizbullan, Lebanese newspapers and radio stations reported yesterday. Meanwhile, Hizbullah claimed that two SLA soldiers. from Beit Leif village, in the western sector of the security zone, had defected to its ranks. The report was carried by Hizbullah's radio station, which gave the names of the men, brothers Majid and Suleiman Hamyed, and their identity card numbers. David Rudge

Court OKs no prisoner-attorney meeting The General Security Service can, for now, continue to refuse to allow Islamic Jihad activist Muhand Abu Romi to meet with his attorney, the High Court of Justice ruled yesterday.

The court, after examining classified material submitted by the GSS, extended an order blocking such meetings that was due to expire today. Abu Romi had petitioned the court on the issue on Wednesday, upon learning that the GSS planned to ask for an extension of the order.

GSS asks to block entrance of two US Jews The General Security Service believes that two American Jews, Shelly Benvenisti and Hillel Blustein, are connected to Jewish terror groups and are a threat to public order, the service told the High Court of Justice yesterday. The two had petitioned the court against

the Interior Ministry's refusal to allow them into the country. Irim

Netanyahu announces \$40m. bequest Prime Minister Binyamin Netanyahu announced a \$40 million bequest to the Israel Museum last night. Speaking at the opening of

the "Empire of the Sultans" exhibition. Netanyahu said that two weeks ago a donor that wished to remain anonymous offered to give \$40m. to the museum on condition that the government pay the VAT. There had been dissent on the part of some ministers, he said, but eventually they agreed.

#### ARAFAT forces would bear, now that Israel

has yielded on its insistence for explicit language permitting reen-try of the IDF in Palestinian-con-

Once this is done; compromises

are expected to be found to ques-

Palestinians of the Hebron market

and a street that runs along the

with Palestinian negotiators yes-

terday to monitor peace talks with

He said the line would be used

for frequent telephone calls to

Moratinos established a hot line

tions of the opening

trolled parts of Hebron.

Jewish quarter.

(Continued from Page 1) Moratinos said of Arafat. "He hopes to have the opportunity to meet him soon." Netanyahu advisor David Bar-

Jerusalem Mayor Ehud Olmert inserts a cornerstone scroll alongside Interior Ministry Jerusalem District Director Mati Huta at a cer-

Islan said no date had been set and there was only "a very slight chance" of a meeting today." While Netanyahu declared in Europe this week that one meet-

ing between the two would be sufficient to wrap up a Hebron pullback deal, it remains unclear if such a meeting would accom-

Officials in Jerusalem confirm that Israel believes it is the Palestinian's turn to compromise on the types of guns that PA

**PORTUGAL** 

(Continued from Page 1) Sampaio told the packed partiament that the expulsion was an "iniquitous act with deep and disastrous consequences" for Portugal, at the time one of Europe's richest and most powerful nations.

"It was ... a renunciation of the best we were and had in favor of narrow, short-term profit," be said.

Tichon said the parliament bad tried to rescind the ban several years ago but had failed. The decision this time was passed unanimously. In his speech, he recalled the events 500 years ago and said that the expulsion of the Jews had led to the establishment of strong Jewish communities in countries like Holland and England, which flourished while Portugal lagged behind. He also recalled the fate of the Marranos, who were forced to convert.

He called for conciliation and noted the current good relations between Jerusalem and Lisbon. Speaking at Lisbon synagogue, Chief Rabbi Rene Sirat welcomed

the "extremely strong symbol-

ism" of the solemn acts. On Wednesday in Belmonte, Justice Minister Jose Eduardo Vera Jardim called the expulsion "a black piece of our history."

The Portuguese state owed Jews "moral reparation" for centuries of "brutal persecution, deaths at the stake ... and confessions and abjurations obtained by torture" at the hands of the Inquisition, Vera Jardim said.

The 1496 expulsion was politically motivated. Manuel saw a chance of ruling the whole Iberian peninsula by marrying Spain's princess Isabella.

But her parents, Ferdinand and Isabella, had already deported Spain's Jews four years earlier and would only bless the marriage if Manuel followed suit.

On Wednesday, Belmonte's more than 120 Jews saw a generations-old dream come true with the opening of the Eliahu synagogue, a modest white building perched among low dark stone

"Being here today is like a dream," Tichon said, adding that the town was "a living symbol of the resistance of the Jewish peo-

#### Palestinian negotiators Mahmoud Abbas and Saeb Erekat.

**4 ONE-DAY TRIPS** with Shorashim & The Jerusalem Post Travel Club

Spend a day away-from-it-all on one of Shorashim's entertaining and enlightening English speaking trips. You'll meet your sort of people, visit off-the-beaten-track places and hear interesting and informative explanations from expert guides.

Space is limited so book early and avoid disappointment. ON THE TRAIL OF BAR KOCHBA

With the support of Rabbi Akiva, Bar Kochba built an army and rebelled against the Romans. After three years of battles, during which time the population built an enormous underground system, the revolt was put down and Jewish settlement in Judea was destroyed. We'll visit the Amazia and Hazan caves (an

underground city), the huge complex of Beit Guvrin, Jerusalem's Shrine of the Book which contains the letters of Bar Kochba found in the Judean Desert etc. NIS 195 (including lunch) Tour guide: Carol-Anne Bernheim Thursday THE GALILEE - PEOPLE AND PLACES Jews, Arabs, Christians, Druse, Beduin, Circassians living together in a spectacular Mediterranean landscape makes the Galilee the interesting place it is. Our four will take us to Kaukab, Hararit, Yodfat, Shorashim, Sakhnin and Eshhar - a mosaic of human scenery living in an ideal setting. We'll meet the people and see the sites. NIS 185 (including lunch) Tour guide: Mark Rosenstein

Thursday TU BISHVAT, MAN AND EARTH

On this special day, we'll visit the places and people who continue the traditions of centuries with the use of medicinal herbs, plants, berries, trees and even learn from the animals in the region. We'll be in the Galilee and we'll meet the experts in the Druse village of Yerka, Yanuch and Deir Hana with its 2,400 year old olive trees. We'll hear from Hamzi Araida and Wahid Maadi and come away a lot wiser. NIS 190 (including lunch) Tour guide: Yuval Avidor

Tuesday RETURN TO BEIT SHEAN

Jan. 23

Thousands of years of history - Greek, Roman, Pagan, lewish - now revealed for all to see. Theaters, temples, bath-houses, markets, frescoes, houses of

ill-repute. All the beauty and cruelty that paganism offered. Even if you've been before, come again, because so much more has now been revealed, including the Mona Lisa, in one of the world's most successful digs. NIS 180 (including lunch) Tour guide: Israel Shalem The tour price includes transportation from Jerusalem or Tel Aviv and return,

entrance to all sites, background lectures and on-the-spot explanations. Lunch as indicated, 10% off when you book all four tours. Pick-up and dropoff along the route when possible and arranged beforehand.

Reservations and further information:

SHORASHIM, POB 7588, 14 Rehov Abarbanel, Rehavia, Jerusalem 91074. Tel 02-566-6231 (9:30 a.m. - 2:30 p.m.) Ask for Romit, Tami or Varda.

# KENYAGAFARI

8 DAY TOUR The Jerusalem Post Travel Club Invites you to travel with the experts, GEOGRAPHICAL TOURS - DEOT HAHHAR

on a specially programmed English speaking tour. The world's greatest concentration of wild animals - giant herds numbering hundreds of thousands - can be found in the Savannah of East Africa.

We shall four the foothills of the 5,200m, snow-covered Mt. Kenya, visit the Samburu game reserve, home to unusual giraffes and zebras, see the millions of flamingos on take Nakuru and then continue south to the Masai Mara Reserve, with its monkeys, hippopotation and lions.

We'll meet members of various local tribes, including nomads and Bantu farmers. The accommodation is excellent!

DATES:

DEPARTURE Mon. Feb. 10, 1997. RETURN Monday, Feb. 18, 1997 Price: US \$1985 per person

Includes: Return flight by El Al, use of special safari vehicles with viewing platform, 7 nights in first-class hotels and satari lodges, full board (Nairobi breakfast only). All entrance fees.

(in double occupancy room) Experienced tour guide - Dr. Avi Shafir Please note: There is no travel on Shabbat. Fish and vegetarian food is available

For reservations and further information, contact The Jerusalem Post Travel Club, Tel: 02-6221679, Fax: 02-6236161 Sun-Thur 9am-6pm - ask for Tova or Nicole.

#### THAILAND

(Continued from Page 13) During the talks, it was decided to establish a joint economic committee and compile a draft trade agreement. Eran invited Seoul to consider using the Tel Aviv Stock Exchange as a vehicle for investments.

encourage and protect investments. Exports to Korea reached \$299m. in 1995, with imports amounting to \$390m. Trade volume in the first nine months this

year stood at \$551m.

· Early next year, the two sides

will sign an agreement to

The Israeli team requested the countries begin discussing Israel's possible involvement in the OECD. This follows Korea's acceptance to the organization in recent weeks.

The Koreans promised to consider Israel's suggestion to establish a free trade area, but pointed out Korea has no such agreement with any nation. The talks were very successful," Shelef said. They are a

further sign of the deep links between the two countries." With regard to recent media speculation of a free trade agreement with India, Shelef said that he has indicated that if India was interested he would be happy to

commence negotiations.

"So far I've heard nothing," be



EYES ON THE PRIZE – Jason Kidd (left) of the Dallas Mavericks and Miami Heat guard Tim Hardaway fight for a loose ball during the second period of Wednesday night's game in Miami. Miami defeated Dallas 101-79.

(Renter)

### Orlando ties low-scoring record in home-court loss to Cleveland

ORLANDO (AP) - The Orlando Magic tied the NBA record for fewest points in a game Wednesday night as they were routed 84-57 by the Cleveland Cavaliers.

The Magic became the third team since the advent of the 24second shot elock to be held to 57, matching the output by the Milwaukee Hawks in a Feb. 27, 1955 loss to Boston and Philadelphia's futility against Miami on Feb. 21, 1996.

Terrell Brandon scored 22 points and Chris Mills added 17 for Cleveland, which held Orlando to one field goal - Darrell Armstrong's 3-pointer - in the fourth quarter.

The loss was the injury-depleted Magic's fifth in time games at Orlando Archa, surpassing their total from all of last season.

Heat 101, Mavericks 79 Tim Hardaway scored a season-high 33 points and host Miami extended its franchise-record winning streak to

The Heat tied a team record by making 15 3-point shots, and their 35 3point tries broke the team record. Hardaway hit 11 of 13 shots and went 6-for-6 from 3-point range. The Heat swept their series against

Pistons 100, Bawks 90 Terry Mills scored 14 of his seasonhigh 25 points in the fourth quarter to lead host Detroit over Atlanta. Detroit also got 22 points, 11 rebounds and eight assists from Grant

Hill, as well as 22 points from Joe

Dumars. Mookie Blaylock led the

Dallas for the fifth year in a row.

Hawks with 21 points, and Steve Smith added 18.

The Hawks led 79-73 lead with 9:11 to go, but the Pistons came back with a 7-0 nm and regained the lead on a 3pointer by Mills with 7:10 left. Atlanta
continued to hang close, but Mills hit
three more 3-pointers and Detroit pulled away in the last two minutes. Knicks 109, Nets 102

Patrick Ewing rebounded from one of his worst games with 30 points and visiting New York hit 17 of 22 free throws in the fourth quarter in beating

Former Nets Buck Williams and Chris Childs also came up big as the Knicks won for only the second time in six games. Williams had 11 of his 13 points in the final quarter and Childs bit a key 3-pointer with a

minute to play.

Kendall Gill and Robert Pack each had 20 points for New Jersey, while Jayson Williams added 18 points and rebounds before fouling out with 3:07 to play. Gill also had 11 rebounds and Pack added 12 assists.

Jazz 101, Lakers 75 Karl Malone scored 26 points and John Stockton added 18, including four 3-pointers, as host Utah won its 12th straight game.
Shaquille O'Neal scored 21 points and Elden Campbell added 12 for the

WEDNESDAY'S NBA RESULTS: New York 109, New Jersey 102 Cleveland 84, Orlando 57 Miami 101, Dallas 79 Detroit 100, Atlanta 90 Utah 101, L.A. Lakers 75 Houston 94, Boston 89 San Antonio 113, Philadelphia 103 Phoenix 118, Golden State 87

streak was halted as they were held to their lowest point total of the season. Stockton had three of his 3-pointers and a 2-pointer in a 13-2 run that broke a 24-24 tie and put Utah ahead for good. The Jazz led by at least 10

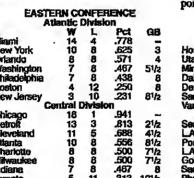
points the rest of the way.

Utah moved within two victories of matching the longest winning streak in

franchise history.
Rockets 94, Celtics 89 Charles Barkley scored 19 points and grabbed 27 rebounds for host Houston, which was bolstered by the return of Hakeem Olajuwon from a

beart problem. Olajuwon, returning after missing Monday's loss at Toronto due to a second episode of an irregular heartbear in two weeks, played 40 minutes and had 16 points, five blocked shots and seven rebounds along with one steal-and three assists as Houston improved-

to 16-2.... Barkley, who entered the game as the No. 2 rebounder in the NBA with 15.7 per game average, added seven assists and three steals.



Dominique Wilkins, playing in his 1,000th NBA game, scored 24 points to help bost San Antonio break its eight-game losing streak.
Avery Johnson also scored 24 points, including 18 in the fourth quarter and seven in the last 1:06.

The injury-plagued Spurs, who have played all season without All-Star center David Robinson, improved to 3-13 with their first win since beating the Los Angeles Lakers on November 13.

Sums 118, Warriors 87

A.C. Green and Michael Finley scored a season-high 21 points apiece as host Phoenix won for only the second time this season,

The Suns, who held a 66-39 half-time lead and led by at least 18 the rest of the way, had their highest point total of the season and exceeded 100 for only the second time.

Green led all rebounders with 12 as

the Suns held a 50-39 advantage on the boards. Danny Manning came off the bench to score 20 and Kevin Johnson had nine assists. Latrell Sprewell led Golden State with 22

WESTE	RN CC			
	W	L	Pet	GB
Houston	16		.889	~
Utah	14	2	.875	1
Minnesota	7	ā	438	ê
Dallas	5	9	313	10
Denver	5	, 13	278	11
San Antonio	7 5 5 3 2	13	.187	13
Vancouver	ັ້	18	.111	14
	cific D			
Seattle	14	5	.737	_
LA Lakers	13	7.	.650	11/2
Portland	10	8	.556	31/2
LA. Cappers	7	10	.412	3.72
Golden State	8	12	333	71/2
Sacramento	6	12	.333	71/2
Phoenix	2	14	.125	101/2
LIXXXIIX	~	14	.123	10.72

### Becker, Henman advance in Munich

Even an extra racket isn't enough as retiring Hlasek loses to Becker

MUNICH (AP) - Tim Henman beat Wimbledon runner-up MaliVai Washington 7-6(7-3), 6-3 yesterday to reach the semifinals of the Grand Slam Cup and in the process doubled his earning for the year.

In tomorrow's semifinal, Henman will face home favorite Boris Becker, who sent Jakob Hlasek back into retirement with a quick 6-4.

By beating Washington, Henman made sure of going home at least \$431,250 richer. Before Munich, his earning for the year were \$421,997, while in two years on the tour he has won \$591,432 in prize money.

The 22-year-old Briton, a quarter-finalist in Vimbledon, blasted 20 aces past Washington. Hlasek, who came out of retirement for the most lucrative tournament in the game, at one point even tried playing with a racket in each

strated Becker's supremacy. Becker broke for a 3-2 lead and never looked

He started the second set with another break. and romped through the match in 58 minutes, firing 17 aces.

Becker's only slip came when he served for the match at 5-0. Hlasek took a racket in each hand, but it didn't belp and he lost the point when his left-handed return went wide. He reversed to the more traditional one-rack-

et style, however, and broke Becker for the only time, albeit helped by two straight Becker double-faults.

"Something strange happened, all of a sud-den I couldn't put a serve in the court," said Becker, who made four straight errors to lose But he rallied in the next and when Hlasek's

It was meant as a joke, but it plainly demon- backhand volley sailed long, his career was over. His was given a standing ovation in the Olympic Hall and received a bouquet of red

> "It's a loss for the tour. He's played so well for so long and he is a very nice guy. But every-one has to know when to retire," Becker said. Hlasek was only an alternate for the \$6 million event that brings together the 16 men with the best records in at the four Grand Slam events of the year - the Australian, French and U.S. Opens and Wimbledon. The winner will get \$1.625m.

> But with five players withdrawing, including No. 1 Pete Sampras and No. 2 Michael Chang, Hlasek was asked if he wanted to play.

Although he had already retired in November, he agreed and by clearing the first round against Cedric Pioline, Hlasek took a retirement bonus of \$262,500.

#### McCarty, Fedorov lead Red Wings over Capitals into a third-place tie with Montreal in minutes in the fust period and seven LANDOVER, Maryland (AP) - of the first period

Darren McCarty and Sergei Fedorov each scored a goal, and Kevin Hodson made 19 saves as the Detroit Red Wings defeated the Washington Capitals 2-0

Wednesday night.
McCarty's goal was Detroit's third consecutive on the power play over the last two games. Fedorov scored the other Red Wings' goal shorthanded, giving them their fourth shorthanded goal of the season and clinching coach Scotty Bowman's 990th career

Hodson won his first game in his second start of the season following a 2-2 tie against Chicago on Oct. 25. Hodson now is 3-0-1 in his CAFCET.

Fivers 1, Rangers 1
Eric Lindros scored his first goal of
the season for visiting Philadelphia.

Lindros, who has missed 23 games this season due to a groin injury, broke up a shutout by Rangers goaltender Mike Richser at 13:25 of the third period. Richter was brilliant in making 39

Brian Noonan gave the Rangers a 1-0 lead with a power-play goal at 12:40

.Canucks 7, Sabres 6, OT Martin Gelinas scored two unassisted goals to help visiting Vancouver overcome a hat trick by Buffalo's

Mike Sillinger scored the winning goal with just 1:22 left in overtime when he drove the puck between Buffalo goalie Dominik Hasek's legs

from the slot. Jyrki Lumme, Donald Brashear, Troy Crowder and Esa Tikkanen also scored for the Canucks, who won for the first time in four games. Rob Ray. Donald Audette, Michael Peca also scored for the Sabres, who had a three-

game winning streak snapped.

Bruins 4. Canadiens 3

Visiting Bost 1100 andered a threegoal lead, but R
4.11 remaining in the third period to
give the Bruins a victory.

DiMaio's goal gave Boston is third
win in four carmes, drawing the Bonins win in four games, drawing the Bruins

WEDNESDAY'S NHL RESULTS: Vancouver 7, Buffalo 6, OT Pittsburgh 4, Ottawa 2 Boston 4, Montreal 3 Philadelphia 1, N.Y. Rangers 1, tie Detroit 2, Washington 0 San Jose 2, Dallas 1 Colorado 2, Edmonton 0 Ambeira 3, Tanna Bay 1

the Northeast Division.

Rookie goaltender Scott Bailey, forced into the game in the first peri-od when Bill Ranford was injured,

recorded his first NHL victory despite allowing three goals on 15 Penguins 4, Senators 2

NHL league-leader Jaromir Jagr scored his 24th goal as Pittsburgh scored four times within nine minutes to beat in from of the smallest crowd ever at the Corel Centre.

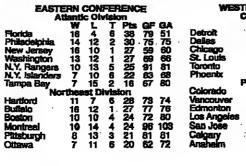
A crowd of 11,679 watched the game, breaking the previous low of 12,237 set earlier this year when the Penguins were also the visiting team.

minutes into the second without a shot on net. But Stu Barnes, Andreas Johansson and Jagr scored in the sec-ond period and Ron Francis completed the Penguins' run in the third for the final margin. Sharks 2, Stars 1

Kelly Hrudey made 35 saves and Many McSorley scored a shorthanded goal in the second period for visiting San Jose.

Hrudey needed to be sharp as the Stars outshot the Sharks 36-18. San Jose also had a good night killing penalties, holding the Dallas power

play scoreless on eight chances San Jose improved to 3-1-0 in its





### Mac. TA wl ips Panionios

Sloppy win moves steam closer to third

THE MACCABIS may have had Greeks, but last night certainly

wasn't one of them. In one of the worst displays of basketball ever to disgrace Yad. Eliahu, Maccabi Tel Aviv beat Greece's Panionios 69-57 last night, raising their record to 5-4 and bolstering their chances for a third-place finish in Group A of their Euroleague competition, but raising many questions about their consistency on offense. Defense Minister Yitzhak

Mordechai was on hand at Yad Eliabu, but it was the offense that needed to be ministered to throughout the game. At times the two teams seemed intent not to score, as if shooting a ball through the basket might suddenly spread some deadly virus in the arena.

Both teams were plagued with a serious case of schoolyard basket-ball, flinging up desperation shots instead of playing anything resem-bling an organized offense. Only the fact that Maccabi played better defense, coupled with the Greeks' microscopic shooting percentage, allowed coach Zvi Sherf's chib to escape with the victory.

It was clear from the early going when Maccabi grabbed a 12-5 lead that the Greeks just weren't on their level. But that was when Maccabi was still playing smart basketball, breaking whenever possible against the much slower Greek side. Lucky for them their fast break was working - the outside game was absolutely

Maccabi missed its first six three-point attempts as the usually prolific Oded Katash couldn't hit the side of a barn. Katash did a better job reading the Hanukka candelighting blessings from a siddur before the game than he did on the court and spent much of the first half on the bench.

ARYEH DEAN, " COHEN

It was Nadav Henefo for Maccabi, opening up a 26-16 bulge with just over six minutes us. play. Karash's replacement, Brad Leaf, added one himself moments later, and a hoop by Derrick Sharp

gave Maccabi its biggest lead, 31-17, with 4:45 to play in the half. But nice as that sounds, the truth is Maccabi should have been leading by much more. No one on Panionios was impressive, and outside of a couple of three-pointers by Keith Garlin, the Greeks had little to show on offense, as exemplified by their abysmal 26% shooting mark from two-point range in the half.

Instead of taking advantage of the situation, playing team ball, and racking up the score, Sherf's club took dumb shots and went off with only a 39-28 halftime lead.

FIBA officials on hand might have wanted to give the crowd and those watching on TV a Hanukka gift by cancelling the rest of the abysmal game, but unfortunately, we all had to sit through another appalling half.

A three-pointer by Johnson, who had a fine offensive game and did a superb job stopping Panionios's Theofanis Christodoulou for most of the game, boosted Maccabi to a 49-36 lead, but Christodoulou soon took advantage of Johnson's third foul to take him inside twice. Meanwhile, Miroslav Petsarski also got hot for the Greeks, and when he scored with 11:10 left,

they trailed by just seven, 51-44. However, fortunately perennial shot-in-the-arm Brad Leaf did it again, hitting a couple of hoops to bring Maccabi out of a trance-like state in which players seemed to compete for the worst possible shot to take. Johnson also came

through in the clutch, his hoop with six minutes left giving Maccabi back its 14-point bulge. 61-47. The Greeks got back within 10, but a few good minutes by Doron Sheffer (15 points) at the and kept things from getting any e out of hand than they already

led Maccabi e record, Buck Johnson points. Keith Ga Tel Aviv with 19 Panionios with 10 por din led pathetic
What was most frustranas.
Maccali force

Maccabi fans was the fact that ing for offense had played so well of lating only to again freeze up on the Yad Eliahu floor, where the team has had its problems this season, especially in Euroleague play. Clearly, a C- offensive effort will not be enough to beat Turkey's Ulker next week in Tel Aviv. a game Maccabi needs to win to assure them one of the top three spots in

Group A. On paper, Maccabi could even finish second, thanks to CSKA's 70-55 home victory over Stefanel Wednesday However, despite the victory, the game raised more questions than answers: How did Maccabi fail to get Kenny Gatlin out of the game, despite the fact that the Greek's foreigner had four fouls for most of the second half?

What is (still) the matter with Randy White on offense? Who's the go-to guy when Katash and Sheffer are both on the court, and should they be on the court together? And just what gets into this club when they walk into Yad Eliahn?

Maccabi's future in Euroleague play this year depends a good deal on Sherf quickly finding the answers to these disturbing questions, preferably before his team's important league game against Hapoel Galil Elyon on Monday night.

### **Hapoel Tel Aviv hopes** to shake up mighty Betar

WHILE this weekend's 12th round of National League play offers little in the way of classic encounters, some intriguing matches lie in store for the pun-

Two sides that have captured the headlines for very different reasons recently, Hapoel Tel Aviv and league leader Betar Jerusalem, provide the most colorful pairing.

Hapoel coach Moshe Sinai salvaged his career last weekend after

the reds managed to stifle Maccabi Tel Aviv in the Big Orange's derby game. That result could give his players the lift necessary to take on the league leaders. list this week, after the player indi-

cated that he was not prepared to squander his talents after being demoted to the substitutes' bench. Nevertheless, on the basis of their derby performance Halfon will not be missed by his former colleagues. The Betaris will be hoping for a

sterling showing from Ronnen Harazi who finally signed terms with Sunderland during the week. This could well be Harazi's last game for the capital's big outfit if his work permit application is processed quickly by the British authorities.

Things have gone smoothly this and please the whole Arab sector season for Eli Cohen's side, but it remains to be seen if the goals Maccabi Haifa. The loss of

keep going in once Harazi has

departed.
The other main challengers for pole position, Hapoel Petah Tikva, face off against Zafrinim Holon, and after hitting shour goals in round 11 against Happet Taiba, the boys from Petalr Eleva must fancy their chances of taking three points this weekend.

Champions Maccabl Tel Aviv looked stale against their city neighbors and cannot afford to drop any further behind Betar. It does not take an Einstein to figure out that the problem lies in back Felix Halfon on the transfer ceded just 16 goals and netted 59. So far during the current campaign they have let in 14 goals on their way to scoring 17.

Unless the Tel Avivians register a win this weekend at Teddy Stadium against Hapoel Jerusalem, Avraham Grant will have little alternative but to begin a wholesale reshaping of his squad, particularly given the increasing likelihood that midfielder Avi Nimni and injured defenseman Gadi Brumi will move overseas shortly.

Hapoel Taiba entered the relegation berth last weekend, and has an opportunity to make amends

Berkowitz, Revivo and Hazan has torn the heart out of Giora Spiegel's side and as the season progresses there seems to less and less of an indication that a 71 revival is close at hand.

17

1

. .

At the bottom of the standings Hapoel Beit She an looks to have. its work cut out against third placed Beersheba The man who will be watching

the weekend's league play more closely than anyone is national squad coach Shlomo Scharf, with this being the last round before the December 15th World Cup qualifying fixture against Luxembourg. With Gadi Brumer set to miss up his defense and make certain he picks the right striking force. Buei Yehuda forward Alon Mizrahi joined the squad this week, and will be aiming to impress as he leads his side into action against Hapoel Kfar Sava.

This weekends National League Soccer fixtures (kick off tomorrow Soccer fixtures (kick off tomorrow 2:30 pm unlest otherwise stated): Zafririm Holon v. Hapoel Petah Tikva, Holon, today; Maccabi Haifa v. Hapoel Taiba, Kiryat Kiezer, 4 pm; Hapoel Kfar Sava v. Bnei Yehuda, Kfar Sava, today, 2 pm; Hapoel Tel Aviv v. Betar Terusalem, Bloomfield Stadium, 5.45 pm; Hapoel Jerusalem v. Maccabi Tel Aviv, Teddy Stadium; Ironi Rishon Lezion v. Maccabi Ironi Rishou Lezion v. Maccabi Herzliya, Rishou Lezion; Hapoel Beit She'an v. Hapoel Beersheba, today, 2 µm; Maccabi Petah Tikva v. Hapoel Haifa.

#### Berkowitz scores consolation goal as **Arsenal defeats Southampton**

Paul Merson seized the first goal and contributed to the second to spur Arsenal to a 3-1 Premier League win over Southampton on Wednesday night, putting the London team three points clear at

Merson grabbed the first goal, his seventh of the season, with a brilliant strike following a free kick just two minutes before halftime, and was brought down by Norwegian defender Claus Lundekvam to provide Ian Wright with a 57th minute goal from the penalty spot. By then Arsenal had shrugged

off the lethargy that inhibited their football in the first 25 minutes, though it surfaced again eight

#### Baseball players OK labor deal

NEW YORK (AP) - Major League Baseball players ratified the proposed labor deal yesterday, ending a four-year fight with club owners and ensuring no more work stoppages through 2000. The deal, ratified by owners last

week, was approved unanimously by the union's executive board during its meeting at Dorado.

With the agreement, revolutionary changes come into place in America's most traditional sport. For the first time since professional major leagues began in 1871, there will be interleague play. Each team will play 15 or 16 interleague games next season.

LONDON (Reuter) - Midfielder minutes from time when Israeli Ludek Miklosko. Eyal Berkowitz reduced the deficit with a close-range goal.

However, substitute Paul Shaw sealed the bome victory in the final moments of the game with a fine strike for his first-ever Arsenal goal Aston Villa 2, West Ham 0 Dwight Yorke hit his ninth goal in 10 games to lift Aston Villa into fifth

Place on 27 points after a 2-0 was West Ham.

Villa outclassed the home side but they were going to ce on 27 points after a 2-0 win at looked as though they were going to be reliant on a first-half headed goal by Ugo Ehlogu. However, when West Ham lost con-

centration at an Andy Townsend cor-ner 16 minutes from time, Yorke took grateful advantage, peeling away from his marker to nod past goalkeeper

WEDNESDAY'S RESULTS:

	18 15 15	w	u	L	GF 326 26 25 27 23 27 16	GA 14	F
Arsenal	18	10	4	2	32	14	3
Liverpool . Newcastle Wimbledon	15	9	4	2.	26	13	3
Newcastie	15	ğ	2	4	26	17	1
Wimbledon	15	ě	4	ġ	26	16	3
Actor Ville	18	ĕ	Š	ĕ	21	15	-
Mon I fed	16	7	2	ä	20	22	-
Cheleon	15		-	2	20	27	1
Man. Utd Chelsea Everton Derby Shaff, Wed.	16 16 15 16 15	6	5.65	22435364	23	22 21 16 17	
Deeber	10	5	5	7	23	19	:
Chaff Ward	15	5	6	4		1/	4
SHRIF AMOUT	15	5	8	4	16	16	3
louennam	15	6	2	7	15	18	ě
Leicester	18	8	2	8	18	21	2
Leeds	15	8	1	8	15	20	1
Tottenham Leicester Leeds Sunderland West Ham	15	4	5	ě 7	18 15 13 16	16	1
West Ham	16	4	5	7	16	20	1
	18 15 15 16 18	3	5	8	20	20 16 20 28	1
Southemoton	16	ě	4	ğ	24	31	1
Blackhum	15	ŏ	è	Ŧ	15	20	4
Southampton Blackburn Coventry Notts Forest	16	2	6	7	ä	21	No contract to the state of the
Notts Forest	15 16 15	÷	é	é	20 24 15 9	20 21 25	1

AREA MARKET	and the second	of State	/ w		
			40.00		IEFS
				-6	

Tottenham Signs Norwegian Iversen

Ditinham Hotsper hoping to salvage its fading season, yearsday sanothed the adjudge of Norwegian surker Steffen Iversen from Norway's Rosenborg.

Iversen, who arrived on a 2.2.6 inition transfer, helped Rosenborg prili off the 2-1 upset viciory. We head you over AC Milan in the Champions League. The fieal with the English team was made before the Wednesday match, official said.

Liverpool To build soccer academy?

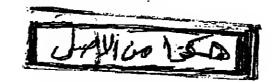
Liverpool announced Builsin's first club dedicated Soccer scatteny yesterday.

As

Chief executive and vice champian Peer Rosenborg with the believe flass will be viral in the future that first solutions able to moduce as many of its own players as posses.

Liverpool already has these home grown in the first electurent sandance speaks. Dominic Matter, Robbies and Sieve.

Rester



# Egypt may charge 2 more as spies

CAIRO - Egypt may by two Israeli-Arab women in absentia for leading a spyring, an official said here yesterday.

Hisham Séraya, the state security prosecutor, said the two women are saspected of having worked with Azzam Azzam to recruit an Egyptian to spy for Israel. Scraya identified the women as Zahra Yousef Jreis and Mona Ahmed Shawahna.

Seraya said the two women are still being investigated and may face

trial on charges of recruiting spies. Initial media reports that the women are being held in Egypt, where they reportedly were arrested in November, later proved untrue. Lawyer Ayonb Kara, who is representing the Azzam family, said he was shocked to hear Egypt had arrested two women in connection with Azzam's case, and that an investigation revealed the women were in Ibillin village, near Haifa. The entire story about the women

from Israel who are sitting in jail [in Egypt] because they were in contact with Azzam, came to us only from the press, and after we checked it we discovered that they are in Israel, in their homes, and all of this is nonsense that does not even need to be addressed," said Sami Azzam, Azzam Azzam's brother.

There was no immediate comment from Israel on the new charges, although government officials have denied the spy ring allegations.

Azzam, who was arrested on November 6, will stand trial in Cairo next week on charges of spying. Police charge that Azzam, 35, helped recruit Imad Ismail, an Egyptian citizen, as a spy, and gave him T-shirts soaked in invisible ink

to use in writing reports to Israel. Ismail, who is also in custody, has reportedly confessed to the charges. Egyptian media reports say Azzam initially confessed to the charges but

conducted a thorough investiga-

tion, leading the parents to petition

In their petition, the parents stat-

ed that they are not interested in

prosecuting any of the soldiers

who were involved. They said

they simply wanted to know what

happened to their soo in his last

hours, and that the army should be

able to draw effective conclusions

the High Court.

from the incident,

### Outside investigator agreed on in friendly-fire incident

who was killed in 1993 in Lebanon when two IDF forces mistakenly fired oo each other, agreed yesterday to the appointment of an independent investiga-tor to examine the circumstances of the incident.

The suggestion to appoint such an investigator was made by the High Court of Justice, which the Mor-Haims had petitiooed in September, demanding a full investigation into the circumstances of Dvir's death. The court said the parents and the IDF should come to an agreement on such a person, preferably a retired army officer.

The state attorney's representa-tive said the military prosecutor and senior officers would weigh the suggestion and report back to

the court in 30 days.

After the incident, in which three other soldiers were killed. the army promised a thorough investigation, and it set up an investigatory committee that eventually issued a report. However, the Mor-Haims charged that this committee did only a cursory joh, and therefore did not fulfill the army's legal obligation to investigate the accident.

Col. (res.) Moshe Givat, whom the Mor-Haims had asked for a professional evaluation of the army's investigation earlier this

#### **Supreme Court** issues injunction against egg implantation

SUPREME Court Justice Eliaho Mazza issued an injunction yes-terday barring Ruti Nahmani and Assuta Hospital from implanting her fertilized eggs in a surrogate mother until after a hearing on the terms of implantation.

Ruti Nahmani agreed to the injunction, which was demanded by her estranged husband Danny Nahmani, who is appealing to the court to ensure that the implantation is held under the terms of the Surrogacy Law of 1996. According to the law, if a surrogate mother procedure is carried out in Israel, the father must be a part of the process

Danny Nahmani argues that he wants to be a part of the process to ensure that he does not end up fathering a multitude of children and being forced to support them. He also wants Ruti to agree to give him a divorce.

The Haifa District Court rejected Danny Nahmani's petition to bar the implantation of the eggs unless the terms of the law are applied. Ruti Nahmani claims that Danny's new demand is blocked by the decision of 11 Supreme Court justices, who ruled that she may use the eggs.

During yesterday's hearing, Mazza told Danny Nahmani's lawyer, "I don't believe that your client really wants to take part in the [surrogacy] process ... rather to use it as a way to oppose the implanta-tion and foil [the court's] ruling." The hearing of the appeal will be held within three months.

> Lighting the Hanukka Menora is an act of

tremendous power. Climb the Tree of Life! Help Protect Israell This year, more than

ever before, ight the Hanukka lightsi



Hapoel Jerusalem basketball player Jonathan Dalzal clowns around with a young patient at Shaare Zedek Hospital's pediatric department, where players distributed Hanukka dough-nuts, basketballs and team shirts yesterday. (Hezi Hajsan/Harpatta 2)

AS the religious-secular gap seemed to widen even more this week, four

MKs from different parties joined

together to create a covenant for a

The MKs, led by kippa-wearing Alex Lubotsky (Third Way), call

for the closure of stores, business-

es and shopping malls, but would

allow entertainment and recre-

ation centers as well as cafes to

Stern (Yisrael Ba'aliya), Yooa

Yahav (Labor) and Ze'ev Boim

(Likud) have signed the covenant

Along with Lubotsky, MKs Yuri

compromise on Shabbat.

MKs ink Shabbat compromise

and more parliamentarians appar-

ently are considering it. Other reli-

gious MKs have shown interest,

public consensus on the character

of Shabbat in the State of Israel,"

The covenant ootes that neither

side necessarily agrees with the other, and the religious need not

fear they are legitimizing Shabbat

desecration while the secular are

not justifying limits on freedom

"The aim is to create a broad

but are reluctant to sign.

Lubotsky said.

### Ravitz: Yosef's comments were misinterpreted HAIM SHAPIRO

SECULAR Israelis can let down their guard, even though former Sephardi chief rabbi Ovadia Yosef appears to think that they ought to stoned for desecrating the Shabbat, according to MK Rabbi Avraham Ravitz (Degel Hatora). Yosef, who appeared at a rally in defense of Shabbat in Tel Aviv,

quoted the passage from Numbers
15 which describes how a man
who gathered wood on Shabbat
was sentenced to death. However,
Ravitz said that by quoting this
nassage. Vosef was simply passage, Yosef was simply demonstrating the importance of Shabbat, rather than saying that those who desecrate it today

should be put to death.
Ravitz said that there is a sort of code language rabbis use when speaking to a haredi public. The religious public understands the meaning he said.

Ravitz added that it was not Yosef who said that the person who desecrated the Shabbar must die. but Moses. It was only journalists who were totally ignorant of lewish tradition and sources who attributed a more sinister meaning

for religious reasons.

The first clause states the

premise that Shabbat and religious

holidays should have a different

character to regular weekdays and

"I want us to be able to live

together in this country. And I

know that to live together we

to Yosef's words, Ravitz said. Liat Collins adds:

Meretz leader Yossi Sarid said Yosef's statements at the rally in Tel Aviv did not impress him. "We don't live by them and we don't die by them," Sarid said.

"Out of 'love for Israel' many base, low, crude and abhorrent things are said which we no longer get excited about. Apathy has replaced emotion. They can say what they like, our convoy will continue and our wagons are full, while theirs are empty.

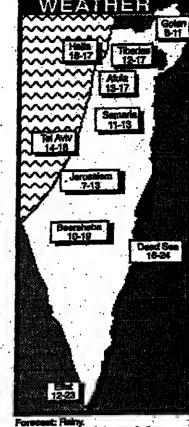
"At every opportunity the hared-im say, 'Come spend Shabbat with us.' But what happens there, one wonders. After all, it's pretty boring there with them. They should come and spend Shabbat here with us it's so much more interesting. We have full rich and enriching lives."



TELANY - 112 HANNYKIN ST. 03-627-11007 TELANY - 5 HANNGEER ST. 03-639-434 JEREN LEM - 24 KING DAVID ST. 04-665-2161-2-5 HERZI IX COMPONENCE OF ARRECTION OF CREATING
HERZI IX COMPONENCE OF ARRECTION OF CREATING
HERZI OF 4827-4805 M CHECKPOST: 04-864-405
HERZI OF 4827-4805 M ECHT SHEME: 07-467-904-4
AGH-COCK 08-984-477 M ECHT SHEME: 07-467-904-4
AGH-COCK 08-984-477 M ECHT NOT: 08-968-457-88

Dedn Alsport: 07-884-0701

http://www.eldan.co.il/

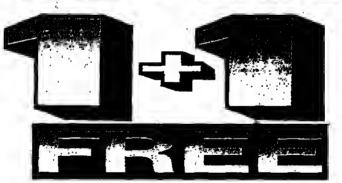


AROUND THE WORLD

Israeli being held for alleged hostile activities

AN Israeli citizen has been arrested on suspicion of belonging to a hostile organization and holding arms, it was revealed yesterday, when the Nazareth District Court lifted a publication ban on the case. However, the judge did not allow the publication of any details relating to the case.

# FESTIVE PECIALS TO LIGHT UP THE 8 DAYS

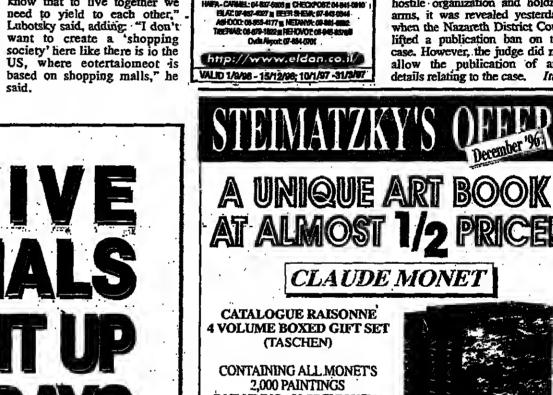


selection of Shamir salads 500 gr. Corn oil, imported from Belgium 1 l. whole mushrooms 230 gr. Manamim chocolate wafers 500 gr. Carmel Mizrahi Fantasia wine 750 ml. Tapud potato latkes 800 gr. American TopChips 700 gr. Avocados, pack of four

Free stuffed animals Free gift! Audio tape free with ever purchase of 2 Agfa films 100 \ 36 THE PERFECT FILLING FOR HANUKKA DOUGHN

For making doughnuts Syringe for doughnuts, squeeze bag for jam,

Romanian jams, the world's best, now at special prices. ק ויין קו ויין טופר קוטופ היפר קוטופ



INCLUDING 100 PREVIOUSLY UNPUBLISHED CANVASES. REDUCED PRICE: NIS 852

> SPECIAL OFFER: NIS **490**

3,000 ILLUSTRATIONS SIZE 240 x 316 mm

CLASSICAL MUSIC AT BARGAIN PRICES

SONY MUSIC CDs A SELECTION OF COMPACT DISCS FEATURING THE BEST IN CLASSICAL MUSIC



ONLY NIS 19.90

STEIMATZKY MEANS BOOKS AND MORE Valid end Dec., or while stock lasts.





